

BOVEDILLAS Y VIGUETAS PRETENSADAS DE CERAMICA

GOLIAT R

FORALEX R

Para forjados normales y empotrados

Para techos planos

Tenemos también bovedillas de cerámica para viguetas de hormigón de otras fábricas, para intereses de 70 o de 75 cm. Pesan menos que las de hormigón y son más resistentes. Cuestan lo mismo. Las llevamos también en palets.

Fábrica: VIGUETAS GOLIAT, Carretera Onda, VILLARREAL. -- Tel. 52 08 52



Mediterráneo

SABADO, 20 NOVIEMBRE 1976. — AÑO XXXIX. — N.º 11.901 — PRECIO 10 PESETAS



Consejo de Ministros extraordinario

Se regula el procedimiento para la aplicación del referéndum

ENTRE LAS NORMAS INTRODUCIDAS PARA LA REALIZACION DEL MISMO, FIGURA EL RECONOCIMIENTO DEL VOTO A LOS ESPAÑOLES EN EL EXTRANJERO

MADRID, 19 (Cifra). — Un real decreto de la Presidencia del Gobierno por el que se regula el procedimiento para la aplicación del referéndum. Por este real decreto, se actualizan las normas que regían actualmente el procedimiento para el referéndum y cuya modificación viene aconsejada por el tiempo transcurrido y la necesidad de acomodar el contenido de las mismas a las circunstancias del actual momento político.

MEJORAS INTRODUCIDAS

Entre otras mejoras introducidas en el texto, pueden señalarse como más importantes, las relativas al voto por correspondencia que podrán ejercitar los transeúntes, los militares que se encuentren prestando servicio fuera del municipio de su sección, los emigrantes y viajeros españoles por el extranjero, los reclusos en establecimientos penitenciarios y los enfermos o acogidos en instituciones hospitalarias. El reconocimiento del voto a los emigrantes españoles en el extranjero permitirá a estos par-

(Pasa a la siguiente)



LOS REYES VISITARAN TOLEDO EL DIA 25

TOLEDO, 19. (Cifra). — Los Reyes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, visitarán la provincia de Toledo el próximo día 25. Precisamente esta noche el Ayuntamiento, reunido en sesión extraordinaria acordó, por aclamación conceder la medalla de oro de la ciudad a don Juan Carlos.

La visita de los Reyes a la provincia se iniciará en Talavera de la Reina, localidad de la que doña Sofía será nombrada Regidora Perpetua y a don Juan Carlos se le hará entrega de la medalla de oro, ya concedida cuando era Príncipe de España.

Tras dirigir el Rey unas palabras a los talaveranos y visitar la ermita de la Virgen del Prado, continuarán viaje a Toledo, donde serán recibidos en la Puerta de la Visagra. En esta ciudad inaugurarán Sus Ma-

(Pasa a la siguiente)

El referéndum, entre el 15 y el 17 próximos

MADRID, 19 (Pyresa). — Un día comprendido entre los 15, 16 y 17 del próximo mes de diciembre tendrá lugar el referéndum sobre el proyecto de reforma política aprobado ayer en las Cortes según ha podido saber Pyresa en medios políticos dignos de crédito. Las mismas fuentes descartaron tajantemente que el referéndum pueda celebrarse en día festivo, por lo que, durante el día del referéndum se concederá a todos los trabajadores media jornada de asueto laboral para que puedan ejercer su derecho a votar.

El hecho de que no se haya hecho pública la fecha de la consulta en la referencia oficial del Consejo de Ministros celebrado hoy, podría indicar según estos medios, que sea el mismo presidente Suárez quien lo anuncie a la nación en una intervención radiotelevisada. Prácticamente hasta el último día del pleno de las Cortes no se supo que iba a ser el ministro Lavilla y no el presidente Suárez el que defendiese el proyecto ante la Cámara dos días antes, un vespertino madrileño anunciaba la posibilidad de una próxima intervención del primer ministro en televisión. Los círculos mencionados han dado como muy lógica la posibilidad de que sea el presidente Suárez quien anuncie la fecha, influyendo así en la campaña publicitaria dado que el presidente del Gobierno es considerado hoy como uno de los hombres más populares del país.

RESIDENCIA REAL



VALENCIA.—Vista del Monasterio de Nuestra Señora del Puig, donde residirán SS. MM. los Reyes con motivo de su próximo viaje a la Región valenciana. — (Foto Cifra Gráfica)

Histórico Pleno de Cortes

«LAS CORTES ABREN LAS PUERTAS A LA DEMOCRACIA EN ESPAÑA»

(Arriba)

La victoria del proyecto de reforma política, en la prensa nacional

MADRID, 19 (Pyresa). — «Ahora, el Pueblo», «La legalización de la concordia», «La reforma, adelante» y «El primer paso», son los títulos de los editoriales que dedican los rotativos madrileños de la mañana al paso dado ayer en las Cortes con la aprobación de la ley de reforma política.

fado el equilibrio» y que con la aprobación en las Cortes de la reforma política se consolida «la única democracia que es aplicable a la nueva situación que permitirá que el poder

(Pasa a la siguiente)

«Arriba»

El diario «Arriba» dice: «unas Cortes elegidas en el anterior periodo con unos miembros claramente leales en su mayoría a los principios que lo rigieron, le abrieron ayer las puertas a la democracia en España», sacando de ello la conclusión de que «la democracia es posible en España».

«Por encima de entrañables convicciones, triunfó el patriotismo», deduce «Arriba». Las Cortes, a las que el diario del movimiento califica de «Cortes de la concordia», «hicieron posible que el pueblo español se exprese ante las urnas con libertad para lograr un nuevo orden basado en su participación».

«Arriba» opina que «ha triun-

EN ESTE NUMERO

ACTOS PARA HOY

● En conmemoración del 20 de noviembre se celebrarán hoy diversos actos en sufragio de Francisco Franco y José Antonio.

(PAG. 3)

CITRICOS

● Ligero descenso de las cotizaciones en el exterior.

(PAG. 3)

GENIAL MARUJITA

● El programa televisivo «Música y estrellas», continuará más adelante, dice la genial Marujita Díaz.

(PAG. 5)

COCINA CHINA

● Vicente Adsuara conoce todos los secretos de la cocina china. Pero no los revela, claro. No serían secretos entonces.

(PAG. 5)

FESTIVAL TAURINO

● Como ya va haciéndose tradicional se va a celebrar un festival taurino a beneficio de las misiones de Safané.

(PAG. 5)

PROVINCIA

● Crónicas, comentarios y actualidad de Segorbe, Villarreal, Vall de Uxó y Vinaroz.

(PAG. 7)

EL PROGRAMA DE LA VISITA DEL PRESIDENTE SUAREZ A LISBOA

LISBOA, 19 (Efe). — Intensa jornada de actividad mantendrá el presidente del Gobierno español, Adolfo Suárez, durante su visita oficial a Lisboa, de apenas una jornada, el miércoles día 24. Salvo modificaciones de última hora, el presidente Suárez llegará al aeropuerto «Portela» de la capital portuguesa en avión especial.

Se dirigirá enseguida al palacio San Bento, sede de la asamblea de la República, y despacho oficial del Primer Ministro portugués, Mario Soares, con el que sostendrá una primera entrevista «a solas».

Seguidamente se ampliará la conversación en presencia de los ministros del Exterior de España y Portugal, Marcelino Oreja Aguirre y José Manuel Medeiros Ferreira, respectivamente.

Luego de la primera tanda de conversaciones tendrá lugar en almuerzo de trabajo, probablemente en el propio palacio San Bento.

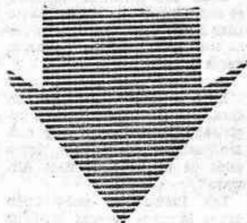
Por la tarde, el presidente Adolfo Suárez visitará al presidente de la República de Portugal, general Ramalho Eanes.

Tras esta visita, es posible una nueva conversación Suárez-Soares, a la que seguirá en la Embajada de España en Lisboa, una reunión del jefe del Gobierno

español con la colonia española en la capital de Portugal.

Finalmente, las autoridades portuguesas ofrecerán una cena a los visitantes españoles en el palacio «Das Necesidades», sede del Ministerio de Negocios Extranjeros.

Desde el Ministerio, el presidente Suárez y acompañantes marcharán al aeropuerto para regresar a Madrid.



El presidente Suárez aplaude tras conocerse el resultado de la histórica votación. En su rostro, es bien visible la emoción del momento. En la foto inferior, los procuradores prorrumpen asimismo en aplausos.—(Fotos Cifra Gráfica)

IMPORTANTES ALZAS EN LA BOLSA

(Pág. 10)

UN ESTADISTA Y UNA EPOCA

RECIENTE aún la memoria de Franco y vigente todas las instituciones por él erigidas, carecemos de la perspectiva adecuada para valorar objetivamente su obra. Los juicios que hoy se omiten son apasionados y recusables. La historia, ciencia que estudia el pasado, llega a ser neutral porque al historiador no le cuesta gran esfuerzo desconectar sus afecciones de una materia en la que no pueden implicarse directamente sus sentimientos. Las virtudes y defectos del General Franco empezarán, por ello, a ser justamente calibrados cuando su figura se difumine en el tiempo y pueda contrastarse su obra con la del

régimen republicano que le precedió y el monárquico sucesor.

Pero, mientras tanto, es difícil sustraerse a la tentación de dar una opinión, aunque sea apresurada y parcial. Es esto, en definitiva, lo que hacen todos los legos de la historia.

Lo primero que hay que decir, porque es evidente e innegable, es que la figura de Franco es de una magnitud inmensa, comparable en sus proporciones a las más importantes que en dos mil años hayan podido brotar en nuestra península. Incluso dentro de una escala europea o planetaria hay eco para su nombre.

Vivió Franco, como soldado, en épocas muy dispares, casi an-

titéticas. Su carrera brillantísima pudo ser como fué gracias al marco africano, apto para la estrategia clásica, con emboscadas y golpes de mano que nos hacen recordar a César y Vercingetórix o al Empeinado en la guerra de la Independencia. Una milicia vieja y gloriosa, con más valor que ciencia táctica, con ranchos desvitalizados... Y en medio de la sordidez pijoza del aduar, un oficial casto y abstemio, estudioso y enamorado de su profesión. Luego, en la guerra nacional, vemos al general ducho en operaciones a gran escala,

(Pasa a la siguiente)

información general

EDITORIAL

JOSE ANTONIO

SU nombre va indisolublemente unido a la cabecera del periódico que él fundara. Quizá no ha sido siempre fácil, pero «Arriba» diario ha tratado, trata y tratará mientras permanezca en pie, de dar testimonio de aquel hombre joven, cuya vida fue aniquilada en el torbellino de la guerra, hace justamente cuarenta años, y que deseó que su sangre fuera la última que se vertiera en contiendas civiles.

HOY, en su aniversario, sentimos sobre nuestras cabezas el revoloteo de todos los tópicos, cual si se tratara de una bandada de pájaros fáciles de cobrar. No está en nuestro ánimo el entregarnos a tan socorrida predicción; lo estaría si nos propusiéramos instalarnos en la espiral de una rutina que, a lo mejor, inconscientemente, ha alcanzado sus más altos y desafortunados niveles.

Si algo tiene que cambiar en un contexto tan biológicamente predisuesto al cambio, es la noción joseantoniana que, por razones varias, goza de mayor circulación. Recrearse en la contemplación de un José Antonio radical, inmóvil y apodictico es vararlo en un tiempo pasado e incapacitarlo para ser aprovechado en el tiempo presente y en el tiempo venidero. Mejor será, pues, entrar con rigor y con respeto, pero desapasionadamente, en el gran mecanismo intelectual que, autopropulsado por su limpio corazón, era el José Antonio universitario, jurista, abierto a todas las nobles curiosidades históricas y políticas, al José Antonio constitucionalmente racional y, por tanto, asaltado de fértiles dudas.

A obra del fundador de este período y perfilador en un tiempo extraordinariamente complicado, trágico y movido de una tercera vía, integradora de los acentos nacionales de la derecha y de los latidos sociales de la izquierda; superadora de los antagonismos, todavía vigentes, entre la concepción marxista y la concepción liberal-capitalista, está ahí en decenas de discursos, ensayos y artículos. El tiempo y la desidia o la pereza de quienes optaron por darle culto en vez de estudiar y desentranar por el dinámico camino de la crítica el legado político-intelectual de José Antonio, han acumulado sobre el mismo un óxido y ha dejado crecer una yerba parasitaria que, a la distancia de cuarenta años, conviene limpiar y segar si es que de verdad existe el propósito de no entregar unas fórmulas políticas que aún conservan gran parte de su originaria lozanía al pudridero del olvido.

UNA tarea actual podría ser ésta: bajar a José Antonio del podium de los mitos, liberarlo de las ataduras mágicas que le han sumido en el quietismo y devolverle su inseparable condición humana de español que vivió, pensó y murió en contagioso olor de juventud. José Antonio es un hombre capaz de proyectarse intelectualmente en el tiempo, pero por supuesto, no de detenerlo, sencillamente porque el pensamiento joseantoniano puede actualizarse y transformarse hasta donde sea menester, a través de una obra de recreación, asistida de todos los ciudadanos y respetos, a fin de no falsificarlo ni desfigurarlo.

CUARENTA años después de su muerte las pruebas de que José Antonio pervive en la memoria y en la tesis de muchos españoles son numerosas y evidentes. Su trágico destino fue el morir precisamente cuando se ventilaba una histórica partida a vencedores y vencidos. Él, personalmente, no eligió bando; fue elegido. Y pidió, con todo el amor y toda la pureza de su corazón joven, que su sangre fuera la última que se vertiera en discordias civiles.

REAPERTURA del aeropuerto de Beirut

Las fuerzas pacificadoras adoptaron severas medidas de seguridad

BEIRUT, 19. (Efe Upi). — Ha sido de nuevo abierto al tráfico el aeropuerto de Beirut, restableciéndose los servicios aéreos en la capital libanesa, cerrados el pasado mes de junio.

Mientras tanto, el enviado especial de la Liga Árabe, Hassan Sa'ary Eln Joly, ha anunciado que considera concluida su misión en el Líbano.

Persiste aún la tensión en zonas del país a las que no han llegado aún las fuerzas de pacificación árabe, principalmente en el sur, cerca de la frontera con Israel.

"Volvemos de nuevo a mantener contactos con el mundo" manifestó el vicepresidente de

las líneas aéreas libanesas "Middle East Airlines", mientras esperaba la llegada de un "Jumbo" de Arabia Saudí, procedente de Yedda.

Unas 500 personas jubilosas se concentraron en el aeropuerto para saludar a los primeros pasajeros que llegaban en avión desde su cierre.

En este primer día de la apertura del aeropuerto se han registrado cuatro entradas y cuatro salidas de aviones, todos ellos de la "Middle East Airways".

Las fuerzas de pacificación árabe tomaron severas medidas de seguridad, estableciendo un

UN ESTADISTA Y UNA EPOCA

(Viene de la anterior)

planificador minucioso y genial economizador de vidas. La faceta militar de Franco es suficiente para otorgarle un puesto de primer orden en la historia de la patria, tan saturada de soldados egregios. Ni sus mayores enemigos se han atrevido a regatearle méritos en este campo. Como estadista supo ser práctico y consecuente. Dueño de un fabuloso poder personal, no lo perdió jamás. Lo puso al servicio de su patria, en la que consiguió hacer un Estado serio, con servicios de funcionamiento regular y con hábitos de orden y trabajo, absolutamente desconocidos hasta su instalación en El Pardo.

Franco es un gobernante típico de los años en que le tocó vivir. En dicha época, que es la época de la socialización, sobreviven en el mundo destellos de estupendo individualismo, de personalidades que se niegan a confundirse con la masa, el gran protagonista anónimo: Mao, Stalin, Hitler, Tito, Nasser, Churchill, Haile Selassie, De Gaulle... Son los últimos nombres de alguna resonancia. Después vendrán los Johnson, los Kosiguin, los oscuros premiés aupados al poder por las multinacionales y la inhibición de unos electores que dejan de votar para no estropear su week-end. Pero Franco, a diferencia de sus colegas coetáneos, fue de un radical pragmatismo gallego. Mostró muy poco apego a las ideologías. Siguiendo la corriente de los tiempos, evolucionó desde el autoritarismo hasta los pactos a última hora con U. S. A. Las corrientes diplomáticas y los vaivenes internacionales tuvieron reflejo, naturalmente, en las alianzas y simpatías de Franco; pero él, en realidad, supo mantenerse distante y sin andar más compromisos que los indispensables para que España sobreviviera. Conforme pase el tiempo y se aclaren las cosas, podrán salir a flote algunas facetas negativas del franquismo, pero, con el propio transcurso de los años, irá quedando cada vez más claro el saldo rotundamente favorable y positivo de los pacíficos años de gobierno de Francisco Franco. PYRESA. — Ramón M. ALLER

«LAS CORTES ABREN LAS PUERTAS A LA DEMOCRACIA EN ESPAÑA»

(Arriba)

(Viene de la anterior)

institucional de la corona sea, al propio tiempo, representativo.

«ABC» El diario «ABC» señala que «esta insolita peripecia ha tenido tres grandes protagonistas, el Rey, el Gobierno y las Cortes, afirmando que dentro de estos últimos el gran protagonista ha sido la coalición «Alianza Popular».

«Las Cortes —dice «ABC» emanadas del régimen político vencedor en una cruenta conflagración civil (la más cruenta en la historia europea contemporánea) ha tendido voluntariamente un puente a los que un día fueron sus enemigos».

Refiriéndose al Rey, escribe: «desde su primera declaración, don Juan Carlos anunció que no quería ser el jefe de una facción; que no deseaba encabezar desde la más alta magistratura del Estado, un grupo por muy noble que fuera de complotos. El quería ser el Rey de todos los españoles».

«Estuvo a punto el Gobierno

—dice «ABC» aludiendo al «segundo gran protagonista— de convertirse en autócrata para imponer su criterio. Conociendo su propia misión histórica, olvidó, menoscupo, en algunos momentos, que procedía, al igual que los procuradores, de una fuente política común».

Por último en un párrafo relativo a la intervención de «Alianza Popular» en favor de la reforma, dice «ABC» que «no hubiera podido el gobierno, en modo alguno, llevar adelante su proyecto sin contar con la homogeneidad de este grupo político».

«Ya» «Ni una crisis política ni una consulta directa al país eran solución, sino saltos en el vacío de consecuencias imprevisibles», dice «YA». «Los procuradores que han aprobado el proyecto han demostrado patriotismo, sentido de la realidad y prudencia política». «Del sentido de la realidad —dice más adelante— y de su flexibilidad depende en gran parte el éxito de esa negociación».

«El País»

Y por último, «El País» dice entre otras cosas: «el gobierno, una vez resuelto el referéndum con un indudable signo positivo debe pactar la ley electoral; debe esforzarse por conseguir que toda la oposición, sin excepción alguna, concorra —con garantías de libertad y de imparcialidad— a las elecciones; debe lograr que la campaña electoral no se desborde en ningún sentido ni alumbre los revanchismos o las violencias... y debe coronar así su obra de reforma presidiendo y garantizando unos comicios en la próxima primavera que hagan posible el sueño inalcanzable de tantos años: que los españoles podamos, por fin, elegir libremente a quienes nos gobiernan».

En la Prensa de Barcelona

BARCELONA, 19 (Pyresa). — La victoria del proyecto de reforma del gabinete Suárez ocupa hoy en su totalidad los primeros párrafos de los diarios de Barcelona, que, en general, coinciden en titular con un adiós a la democracia orgánica, dando la bienvenida a la reforma. En general este tratamiento otorgado por los diarios viene a ser un reflejo del ambiente de optimismo que tras los jornadas históricas de las Cortes ha invadido el espacio político catalán, por cuanto uno de los temas que preocupaban en este ámbito geográfico era el de la representatividad proporcional.

LOS REYES VISITARAN TOLEDO EL DIA 25

(Viene de la anterior)

gestadas el nuevo puente de San Martín sobre el río Tajo y, después de visitar la catedral y el Ayuntamiento, se trasladarán al Hospital de Tavera, donde mantendrán una reunión de trabajo con las primeras autoridades y representaciones provinciales en torno a los problemas más acuciantes de la provincia.

Después del almuerzo, en dicho hospital, los Reyes continuarán viaje de Villacañas y finalizarán su jornada emprendiendo el regreso a Madrid a través de los pueblos de Lillo y La Guardia, donde también serán cumplimentados por los respectivos ayuntamientos.

Contestación del Gobierno a las solicitudes de autonomía para las regiones de Valencia y Murcia

MADRID, 19 (Pyresa). — Debe esperarse a la promulgación del texto de la ley de bases del estatuto de régimen local, en el que en la actualidad se trabaja, antes de entrar a considerar la posibilidad de establecimiento de cualquier régimen especial, dice el gobierno en contestación al ruego formulado por el procurador José María Adán García y otros en que se solicitó la autonomía económica, administrativa y cultural de la región valenciana y que publica hoy el Boletín Oficial de las Cortes españolas.

La contestación del gobierno añade que se vienen realizando estudios sobre regímenes especiales especiales tanto a nivel de la Dirección General de Administración Local, del Ministerio de la Gobernación, como de comisiones especiales, pero ello constituye más bien un anticipo de carácter experimental con vistas a utilizarlo en los planteamientos que posteriormente puedan surgir respecto del mismo tema.

Por otra parte, el mismo boletín incluye la contestación del Gobierno al ruego formulado en el mismo sentido para la provincia de Murcia, por Carlos Iglesias Selgas, como primer firmante, y otros procuradores. El ruego obtiene, por parte del Gobierno, idéntica respuesta que el anterior.

EL PENDULO

Referéndum con todas las garantías. — Sólo los que hayan pasado por ventanilla serán reconocidos. — España se despertó hace un año sin Franco. — La emoción se respiraba en el ambiente.

Y ahora, turno para la oposición. Lo declamos ayer. Pasado el turno de la legalidad, y pasado con holgura, hay que empezar a componer la otra España: la que todavía anda reticente, incrédula, como si se tratara de otra película que no va por ellos. En el fondo, lo que ocurre es que la oposición perdió su papel; la oposición, no. Y ahora, a la oposición se le nota demasiado su voluntad de decir «no» a casi todo. Algunas de las encuestas que ayer se publicaron venían a significar justamente eso. Pero hay que anotar que, por primera vez, voces hasta ayer reticentes se han vuelto crédulas. Los temores y las sospechas son lógicas. Los titubeos de mucho tiempo no son la mejor receta de confianza.

Ahora, si hacía falta un mejor procedimiento de credibilidad, ahí está el referéndum, cuyo real decreto de convocatoria se propuso en el Consejo de Ministro. Aún sin conocer al pie de la letra la disposición, podemos convenir en que esta consulta nace con suficientes garantías democráticas para que resulte fiable. Se podrían sintetizar así: primero, imposibilidad práctica de que se «dupliquen» los votos; pues se acudiría a las urnas con arreglo a las listas y con presentación de carnet de identidad; segundo, la orientación de la publicidad, que no invitará al «sí», sino a ejercer un derecho después de la información; tercero, reconocimiento del voto a todos los españoles mayores de edad, aunque estén en prisión o residan en el extranjero; y cuarto, la máxima garantía: que los partidos políticos podrán tener interventores en las mesas electorales. ¿Hay quién dé más?

ME sospecho que no. Por ello, un partido no legalizado —el PSOE histórico— ha sido el primero en romper el fuego para invitar al voto afirmativo, aunque la reforma política «sea susceptible de reforma posterior». Va a ser un tema polémico, consecuencia directa de la tolerancia que hasta ahora sustituyó a la ley, la presencia de estos partidos en las mesas. Según la escueta referencia de la reunión del Gobierno, será solamente los que hayan pasado por «ventanilla» los que tengan ese privilegio. Pero, ¿se podía hacer otra cosa? Evidentemente, no. Es posible que algún día la ventanilla se agrande o incluso sea sustituida por otro procedimiento de inscripción, pero ahora mismo es el requisito legal, el único instrumento legal, para gozar de personalidad jurídica.

Pero no sólo de este referéndum en el que ya no habrá que votar paz vamos a vivir en los próximos treinta días. Lo que de verdad queda en el telar es la confección de las normas electorales, cuya atribución al Gobierno pasó por el cristal de las Cortes sin romperlo ni mancharlo, contra todas las sospechas. Ahí está el pacto del otro lado: el de los españoles que también esperan su oportunidad, con esperanza ahora renovada por el sistema proporcional. Este tema está destinado a cubrir la crónica política de las próximas semanas.

HOY, sin embargo, hay que hacer un alto en el camino: es veinte de noviembre. Hace un año, España se despertó sin Franco. La vida continuaba casi normal en las ciudades, pero la emoción se respiraba en el ambiente. Era el vacío y estábamos próximos al miedo. Han pasado 365 increíbles días en que, poco a poco, con manos de orfebre, se fue modificando casi todo: primero, los derechos sociales; después, la misma concepción de la libertad; más tarde la aplicación de la ley; al final, casi coincidiendo con el primer aniversario, la propia esencia del régimen, que pasaba de basarse en lo orgánico a tener su fundamento en el sufragio universal. La soberanía se instalaba de nuevo en el pueblo. No tiene nada que ver esta España con la de hace doce meses, por lo menos a nivel de dirección de la política nacional. Que hayamos llegado a este nuevo veinte de noviembre en paz y con un horizonte de concordia, es algo que muy pocos se atrevían a soñar hace un año. Y es cuanto, honestamente, se puede pedir.

Mediterráneo

CASTELLON DE LA PLANA
El único diario de la provincia
Edita: PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Redacción, Administración y Talleres:
Av. Cerduda y Velasco, 29
Teléfonos 22 00 56 y 22 00 60
Director en funciones:
JOSE MARIA MARCELO SERRANO
Administrador General:
MANUEL GONZALEZ CEBRIAN
Depósito Legal: CS 6-1958

OREJA AGUIRRE VIAJA HOY A CANADA

MADRID, 19. (Cifra). — El ministro de Asuntos Exteriores, Marcelino Oreja Aguirre, realizará durante los próximos cuatro días dos visitas oficiales, al Canadá y a Portugal.

Mañana, día 20, el señor Oreja viajará a Canadá, por vía aérea. Según pudo saber «Cifra» de fuentes seguras, el ministro español será recibido por su colega canadiense y por los responsables de los departa-

mentos de Pesquería, Industria y Comercio, y de Expansión Económica Regional. Es posible que se entreviste, asimismo, con el primer ministro, señor Trudeau, aunque este extremo no ha podido ser confirmado.

En su visita a Canadá, el señor Oreja tratará de dos temas preferentes: la pesca y la cooperación nuclear, aunque no estarán fuera de las conversaciones los temas relativos a intercambio comercial.

puesto de control a un kilómetro de la terminal y registrando minuciosamente los automóviles aparcados en sus proximidades. Soldados armados de las tropas de pacificación patrullan la zona del aeropuerto y se han colocado ametralladoras anti-aerianas en las colinas próximas al aeropuerto.

Hasta que se repare totalmente el aeropuerto, las instalaciones sólo operarán inicialmente durante el día y se utilizarán únicamente una pista.

Continúa la tensión en las zonas no ocupadas por las fuerzas árabes de pacificación, principalmente en el sur, donde fuerzas derechistas izquierdistas libran combates intermitentes. Se espera que en este fin de semana, las fuerzas árabes de pacificación se dirijan hacia esta zona y comiencen a ocuparla.

El dirigente izquierdista, Kamal Yumblatt, ha declarado hoy que ha enviado telegramas a los jefes de Estado árabes, pidiéndoles que intercedan para que las fuerzas de intervención se dirijan hacia el sur.

"Consideramos la defensa y la protección del sur como una responsabilidad pan-árabe", dice el texto de los telegramas enviados a los jefes de Estado.

"Su intervención convertirá en más comprensiva la misión de las fuerzas árabes pacificadoras para que ocupen todo el territorio del Líbano, incluyendo el sur".

Aunque fuerzas izquierdistas luchan en el sur, la declaración de Yumblatt da a entender que enviará más hombres al sur si no interviene las tropas pacificadoras.

Por otra parte, en lo que parece ser una nueva tentativa de mediación entre las facciones todavía hostiles de izquierdistas y derechistas, el encargado de negocios soviético, Vassily Kilotcha, se trasladó a territorio cristiano y se reunió durante tres horas con el jefe político del partido falangista Amin Gemayel.

Se regula el procedimiento para la aplicación del referéndum

(Viene de la anterior)

Los Modelos de Impresos

participar por primera vez en un referéndum ejercitando tan importante derecho público. También se establecen en las nuevas normas los recursos y reclamaciones que pueden interponerse contra los resultados electorales y se prevén las sanciones en vía gubernativa o judicial en que puedan incurrir quienes perturben el desarrollo del referéndum.

Igualmente el Consejo fue informado por el ministro de la Gobernación del proyecto de disposición por el que se aprueban los modelos de impresos que, con carácter oficial, habrán de utilizarse en el próximo referéndum. A fin de garantizar la mayor objetividad y pureza del procedimiento a seguir para la celebración y desarrollo del referéndum, figuran entre los impresos oficiales a utilizar los siguientes:

la documentación para la votación con sus correspondientes papeletas y certificado de haberla realizado; toda la documentación referente a la emisión del voto por correo, tanto para los del interior como para los que se hacen fuera del territorio nacional; los impresos relativos a la designación de los componentes de las mesas electorales, es decir, presidentes, adjuntos e interventores que podrán proponer las asociaciones políticas legalmente constituidas y los particulares; actas de constitución de la mesa; actas de la sesión de la votación y del escrutinio y, por último, la documentación referente a la actuación de las juntas del censo. Estas normas, junto con la convocatoria que, de conformidad con el apartado c) del artículo 7.º de la ley Orgánica del Estado debe ser objeto de un real decreto de la Jefatura del Estado, constituyen la normativa por la que habrá de regirse el próximo referéndum nacional.

DIBUJANTE PUBLICITARIO DE CREATIVIDAD FALTA PARA EMPRESA DE CASTELLON. TRABAJO, TRES DIAS SEMANA, SEGUITOS O ALTERNOS. INUTIL SIN EXPERIENCIA. INTERESADOS. — Escribir con Referencia al Apartado 242 de CASTELLON.

Castellón - ciudad y provincia

AGENDA DEL DIA

Sábado, 20 de noviembre

El sol, en Castellón, sale a las 7'53 y se pone a las 17'41

Luna nueva el día 21

SANTOS DEL DIA

Ss. Félix de Valois, fd. de los Trinitarios; Nersas, ob.; Edmundo, rey; Cayo, Octavio, Solutor, Anatolio, Adventor, Tespeso, Daslo, Agapito, Agapio, Basso, Dionisio, Ampelo, Eustaquio, mrs.; Benigna, Silvestre, Bernardo, Simplicio, obs.; Gregorio, confesor.

SANTOS DE MAÑANA

Ss. Gelasio I. p.; Mauro, ob.; Columbano, ab.; Alberto, ob.; Honorio, Demetrio, Esteban, Celso, Clemente, Heliodoro, mrs.; Rufino, confesor.

HORARIO DE TRENES

HACIA BARCELONA VALENCIA-CASTELLON

| (Llegadas) | |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| 1'25 Expreso | 8'50 Unid. Elec. |
| 6'24 Expreso | 10'06 Unid. Elec. |
| 7'24 Expreso | 13'16 Unid. Elec. |
| 10'08 Unid. Elec. | 15'00 Unid. Elec. |
| 10'20 Electrotrén | 16'28 Unid. Elec. |
| 11'08 Expreso | 18'15 Unid. Elec. |
| 12'45 Talgo (procede de Alicante) | 20'00 Unid. Elec. |
| 16'11 Electrotrén | 21'18 Unid. Elec. |
| 20'02 Unid. Elec. (a Tortosa) | 21'42 Ter (viene de Madrid) |
| | 22'20 Unid. Elec. |

HACIA VALENCIA CASTELLON-VALENCIA

| (Salidas) | |
|--|-------------------|
| 5'33 Expreso | 6'25 Unid. Elec. |
| 7'20 Ter (va a Madrid) | 7'30 Unid. Elec. |
| 13'02 Electrotrén (enlaza a Talgo Valencia-Madrid) | 8'31 Unid. Elec. |
| 15'41 Talgo (va a Alicante) | 11'15 Unid. Elec. |
| 18'16 Expreso (va a Málaga) | 13'50 Unid. Elec. |
| 19'18 Electrotrén | 15'10 Unid. Elec. |
| 22'35 Expreso (va a Sevilla) | 17'05 Unid. Elec. |
| 23'26 Expreso (Murcia-Almería-Granada) | 18'25 Unid. Elec. |
| | 20'30 Unid. Elec. |

FARMACIAS DE GUARDIA

NOVIEMBRE, 20

CALDERON, Colón, 37.
ALVAREZ, Alcalde Tárrega, 67.

EN GRAO DE CASTELLON

RIPOLES, Buenavista, 4

TURNO DE REFUERZO DE 5 TARDE A 10 NOCHE

GONZALEZ, Colón, 54.
MARTI, Maestro Ripollés, 5



ACIERTE CON EL NUEVO colowall®

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS:

Josefa Redín Bonachera, Mirian Vicent Calafraña, Araceli Benedito Nieto, Eva María Tena Edo, Ignacio Madero Pérez, Rocio Moreno Fox, Manuel Muñoz Díaz-Zendero, Antonio Manuel Aduara Musoles, Verónica Gonell García, Rosa María Ibáñez Brum, Eduardo Monfort Almela, Alberto Portolés Aparisi, Alberto Segarra Valls, Olga Ferrandis Carmona, Sara Lligeros Querol, María de los Angeles Giménez Gascón.

MATRIMONIOS:

Fernando Campos Silva con Luisa Sánchez Suárez.

DEFUNCIONES:

Margarita Tanico Ptarchnicofe la Fuente; María López Gómez, 75 años; Genaro Ortega García, 71; Federico Prades Peris, 77.

GUIA CULTURAL

GRAFICA ITALIANA ACTUAL. — Canem galería, Poeta Guimera, 2. — Hasta el 25 de noviembre.

QUESADA, obras. — Nonell, Mola, 2. — Hasta el 22 de noviembre. — Visitas de 7 a 9'30.

QUATRE CANTONS, San Agustín, 4, Telf. 511307, Burriana. Expone «La Escuela de Madrid» (Alvaro Delgado, Martínez Novillo, Redondela, García Ochoa, Arias y Javier Clavo). Desde el 17 del actual al 6 de Diciembre.

ZOILA, obras. — Circulo Mercantil, Avda. Rey Don Jaime. Visitas de 7 a 9. — Hasta el 28 de Noviembre.

RODRIGO, pinturas. — Artex, Enmedio 121. Visitas de 7 a 9. Hasta el 29 de Noviembre.

JUAN LLUNA, obras. — Braulio, Rey don Jaime, 39. — Hasta el 3 de diciembre. — Visitas de 6 a 9.

SANJUAN, obras. — Aryce, Huerto de Sogueros, 11. — Hasta el 2 de diciembre. Visitas de 11 a 1 y de 6'30 a 9'30.

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

| | |
|-----------------------------|----------|
| BOMBEROS | 22-10-80 |
| POLICIA | 22-05-00 |
| GUARDIA CIVIL | 21-11-77 |
| POLICIA MUNICIPAL | 22-40-00 |
| HOSPITAL | 21-05-23 |
| RESIDENCIA S. S. | 21-13-66 |
| SER. MEDICO URGENCIA S. S | 21-12-53 |
| CASA SOCORRO | 21-19-04 |
| CRUZ ROJA | 22-48-50 |
| COCHES PATRULLA POLICIA ... | 22-73-83 |
| INCENDIOS FORESTALES | 21-11-76 |

La marcha de la campaña provincial de exportación de cítricos

Ligero descenso de las cotizaciones en el exterior en naranja y clementina

Continúa la tendencia ascendente de las exportaciones, si bien la de esta semana fue inferior a la de la semana equivalente de la campaña pasada e igual a la de 1.974-75 permaneciendo el acumulado desde principio de campaña por encima de las tres anteriores.

Debido a la importante oferta y a pesar de existir una aceptable demanda las cotizaciones en el exterior, que en general se mantienen a un nivel satisfactorio, han descendido ligeramente en naranja y clementina acusándose más en esta última variedad sobre todo en los mercados franceses. Las cotizaciones de satsuma se mantuvieron a un nivel similar al de la semana anterior.

La situación comercial en el campo sigue prácticamente estable. El volumen de transacciones se limitó en general a las operaciones de corto y medio plazo pero teniendo en cuenta las cifras de exportación actuales se pueden considerar como normales.

El pasado lunes día 8 comenzó la intervención de satsuma por el FORPPA para su industrialización, lo que lógicamente dará más constancia al mercado de esta variedad.

LA CAMPAÑA DE EXPORTACION

La exportación provincial de cítricos durante la semana del 8 al 15 del actual, según informa el Servicio de Defensa contra Plagas e Inspección Fitopatológica, ha sido la siguiente:

| Variedad | EXPORTACION NACIONAL | | |
|----------------|----------------------|-----------------------|---------------------------------------|
| | Total semana | Acumulado al 14-11-76 | Campaña 1975-76 acumulado al 16-11-75 |
| Satsuma | 34.854 | 124.738 | 102.655 |
| Clementina | 19.187 | 37.132 | 43.002 |
| Monreal | 472 | 1.113 | 1.297 |
| Navel | 31.726 | 54.485 | 64.553 |
| Blanca selecta | 386 | 432 | 798 |
| Limonas | 2.119 | 10.538 | 7.816 |
| Pomelos | 59 | 229 | 10 |
| TOTAL | 63.220 | 139.884 | 220.131 |

| Variedad | EXPORTACION POR CASTELLON | | |
|----------------|---------------------------|-----------------------|---------------------------------------|
| | Total semana | Acumulado al 14-11-76 | Campaña 1975-76 acumulado al 16-11-75 |
| Satsuma | 9.226 | 28.790 | 24.254 |
| Clementina | 7.844 | 15.324 | 18.934 |
| Monreal | 11 | 177 | 139 |
| Navel | 3.877 | 7.270 | 8.403 |
| Blanca selecta | 107 | 142 | 170 |
| Limonas | — | — | 38 |
| Pomelos | 9 | 29 | — |
| TOTAL | 21.074 | 51.732 | 51.938 |

COMITE DE GESTION

SUSPENDIDA LA EXPORTACION DE CLEMENTINAS DEL CALIBRE 7

A partir del lunes, queda autorizada la inspección en frontera

VALENCIA, 19 (Por télex. Especial para MEDITERRANEO). — El comité de gestión reunido esta tarde estudió la situación de los diferentes mercados, justificándose la flexión de los precios en los fuertes tonelajes últimamente exportados, se evalúa la total exportación realizada hasta el 17 del actual en más de 271.000 Tms., destacando el incremento de exportación del grupo mandarinas.

El comité acordó suspender la autorización otorgada al calibre 7 de clementinas por lo que, a partir de las cero horas del próximo lunes día 22, queda prohibida la exportación del citado calibre 7.

Por la presidencia se dio cuenta de la reciente visita efectuada por una comisión a Irán anunciando la rápida resolución y liquidación definitiva de la exportación realizada en la campaña anterior.

Asimismo, dio cuenta de haberse firmado un contrato para exportar a Irán, entre finales del próximo mes de diciembre y primeros de febrero de 15.000 Tms. de naranja navel.

Finalmente se acordó y se anuncia para general conocimiento, de que a partir del próximo día 22 a las cero horas queda autorizada la inspección en frontera.

ESCRIBEN LOS LECTORES

Incomprensible

Para algunas cosas aquí en Castellón somos diferentes, tan diferentes, que cuando el Gobierno marca la pauta de ahorrar energía, limitando el encendido en escaparates, límites de velocidad, etc. Aquí, tal vez por aquello de tener las «Fiestas de la Luz» nos permitimos el lujo de mantener una iluminación pública a pleno sol. Y digo a pleno Sol, dado que a las 8 menos cinco de la mañana cuando ya casi calienta, siguen encendidos el alumbrado en muchas calles y plazas.

Hace aproximadamente un mes, que vengo observando en mi matutino caminar hacia el trabajo como el alumbrado de diversas calles (unas veces son Prim, Lagasca, Avda. Hermanos Bou, Plaza Herrero Tejedor, M. de la Enseñada, Mayor, Alloza, Huerto Sogueros, San Vicente, Calvo Sotelo etc.) sigue encendido a las 7'55 en pleno día. En vista de que el correr de los días no arreglaba esa supuesta avería, lo comenté con un amigo Concejal, quien lo puso en conocimiento de quien podía darle solución. Pasan días y sigue todo igual, insisto incluso llamo telefónicamente al Ayuntamiento, donde me ponen con el departamento encargado del alumbrado, donde un eficiente funcionario, al explicarme esto me dice que si quiero saber porqué permanecen encendidas las luces de día, debo hacer una instancia al señor alcalde quien me contestará, y sigue diciéndome: comprenda Vd. Sr. Gimeno que en Castellón somos más de 100.000 habitantes y si todos llamamos preguntando cosas, nos tendríamos que dedicar exclusivamente a darles solución ¿...?, no obstante y al decirle quería hablar con don Javier que según parece es el ingeniero de estos menesteres, dijo no estar por no tener hora fija, pero que cuando llegase le diría me llamase, cosa que aún estoy esperando. Volví a insistir con mi amigo Concejal quien me consta se ha interesado seriamente y quien me informó que parece ser es debido a deficiencias de las células que andan mal y, que incluso se ha tratado en la Permanente o Pleno ya que es la Lute quien debe arreglarlo y la que en realidad cobra el gasto de alumbrado al Ayuntamiento y a la postre repercute en Vd. y en mi modesta persona. Hace pocos días volví a llamar al Ayuntamiento y esta vez fue una voz femenina la que me dijo más o menos lo que hace días su compañero, o sea hay que hacer una solicitud o instancia al señor alcalde... Pues señores creo que el señor alcalde no se le debe molestar por cosas como esta, bastantes preocupaciones tiene ya para que encima le demos la lata con asuntos que pueden solucionar quienes, estén encargados de estas cuestiones.

Concretando, pese a todo el interés demostrado por mi amigo Concejal, quien con razón cabreado, exigió se pidiese por escrito a la Lute, la solución a este derroche de luz, las cosas siguen igual. Por ejemplo día 18, a las 8 menos minutos, la plaza Herrero Tejedor, calle Alloza y Mayor, lucían una iluminación completa.

JOSE GIMENO GUINOT

Actos conmemorativos de hoy

A las 6 de la mañana.—Organizada por la Jefatura Provincial del Movimiento, misa en sufragio por José Antonio Primo de Rivera, y a continuación, ofrenda por el Caudillo Francisco Franco, José Antonio y por todos los que ofrecieron su vida por España, ante el monumento a los Caídos.

A las 12 del mediodía.—En la Catedral de Santa María, solemne funeral por el alma del fallecido Jefe del Estado, Francisco Franco, organizado por el Gobierno Civil y la Jefatura Provincial del Movimiento.

CALLE VIVA UN BACHE CON MENSAJE...



Benditas aceras que no todos respetan, que destrozan sin piedad para dejarlas hechas unos zorros. Unas veces son los camiones, y en la ciudad abundan los ejemplos; otras la apertura de alguna zanja, después mal cubierta, o quizá por cualquier otra causa, lo cierto es que en algunos puntos las aceras están poco menos que intrasitables. Y para botón de muestra, aquí está un bache en la calle Trinidad que ayer amaneció con mensaje, pidiendo por caridad que alguien se ocupe de la correspondiente chapuza... (Foto HEREDIO).

LA JUNTA CENTRAL DE FESTEJOS DE LA MAGDALENA CONVoca EL

"PRIMER TROFEO PERGOLA"

PARA INTERPRETES DE CANCION MODERNA, LIRICA, FLAMENCA, ESPAÑOLA Y FOLK, EN SUS ESPECIALIDADES DE CONJUNTOS Y SOLISTAS

IMPORTANTES PREMIOS EN METALICO

- 1.º - 100.000 PESETAS Y TROFEO
- 2.º - 75.000 PESETAS Y TROFEO
- 3.º - 50.000 PESETAS Y TROFEO

Inscripciones hasta el 20 de Noviembre en el Ayuntamiento y oficinas de este periódico.

ZOILA

EXPONE EN CIRCULO MERCANTIL E INDUSTRIAL

AV. REY DON JAIME - CASTELLON DEL 18 AL 28 DE NOVIEMBRE DE 7 A 9

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 7 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS

ANUNCIOS ECONOMICOS
Tel. 223412
sin recargo

VARIOS

- (2170) C. I. R. A., OFRECE pisos, grandes facilidades, entrada desde 150.000 pesetas. Tel: 21 74 48 - 21 74 49. Avenida Rey D. Jaime, 106, bajo.
- (2597) VENDO PISO nuevo 4 dormitorios, comedor, cocina, baño, terraza: Buena situación. Razón Teléfono 21 20 85.
- (2625) PISOS ENTREGA inmediata en Avda. Casalduch, junto colegio Carmelitas. Primera calidad. Facilidades 15 años. Informa y vende: J. GAS Gral. Mola, 2. Castellón.
- (2727) VENDO BAJO comercial con vivienda calle muy céntrica. Condiciones Tel: 21 54 83, horas comercio.
- (2788) ¡INVERSIONISTAS! VENDO 7.479 metros para villas. Tel: 21 52 92. Llamar tardes.
- (2671) VENDO PISO nuevo, excelente situación bien orientado, interesados llamar teléfono 22 53 33, a partir 4 tarde.
- (2903) VENTA DE PISOS terminados en zona muy céntrica. Razón telf. 214251.
- (2924) SE VENDE piso. Razón: Herrero, 23 La Torre. Sr. Ramón, portero.
- (2927) VENDO PISO de particular a particular en Guitarrista Fortea, 4-1.ª Dcha. Razón: Mismo piso.
- (2930) VENDO CHALET en San Juan de Moró. Razón teléfono 22 19 61 Castellón.
- (2949) VENDO PLANTA baja calle Viver, 18. Razón: Albocácer, 33-1.ª
- (2951) POR TRASLADO se vende piso Avda. Burriana, cinco habitaciones, todo exterior orientacion Sur. Telf. 221700 horas oficina.
- (2953) VENDO CASA, calle Antonio Maura, 33 Razón: Mayor, 73-bajo. Castellón.

VENTAS

faubel
VENTA DE PISOS
Mayor, 35 Tel. 22 34 54

- (2813) AGENCIA ROMEA. Compra-venta-alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio, 23. Teléfono 21 73 84.
- (6882) FINCAS TIRADO eficaz actividad y asesoría en compra venta de su piso o solar. San Félix, 13. Telf. 21 10 19.
- (6884) FINCAS TIRADO le ofrece pisos de 3 ó 4 dormitorios en calle Moyano - Calle Mayor - Pl. María Agustina y calle Obispo Salinas, ya terminados. Facilidades 18 años, San Félix, 13. Teléfono 21 10 19.
- (7027) PARCELAS URBANIZACION Benadresa aprobada oficialmente desde 150.000 pesetas. 18 meses. Razón: Citosa. Mayor 46-b. Teléfono 223200.
- (7031) SU PARCELA en Benicasim la tiene CITOSA. Razón: Avd. Ferandis Salvador s/n. Tel. 300650. Benicasim.
- (7082) CITOSA ofrece pisos con calefacción central, garaje etc. 200 m2. y 180 en calle Enmedio-Rafalafena.
- (7034) CITOSA ofrece bajos comerciales desde 60 a 2.000 m2 facilidades. Razón: Mayor 46-B. Tel. 223200.
- (7085) CITOSA OFRECE pisos lujo en Pl. Gral. Sanjurjo-calle Navarra 200 m2. Razón: Mayor 46-B. Teléfono 223200.

COMPROSA
Compra-venta alquileres, pisos, fincas. General Sanjurjo, 29. Teléfono 21 38 72.

- (2860) INMOBILIARIA AGOST Antonino, venta parcelas, fincas rústicas, pisos, comerciales apartamentos. Telf: 21 26 00
- (2851) INMOBILIARIA MAYOR vende pisos de cuatro habitaciones muy económicos, orientación cara Valencia. Teléfono 22 78 96.
- (2148) «TENGO» PISOS. Oportunidades. En plan inversión y rentabilidad. Cervantes, 29.

- (2927) VENDO PISO de particular a particular en Guitarrista Fortea, 4-1.ª Dcha. Razón: Mismo piso.
- (2930) VENDO CHALET en San Juan de Moró. Razón teléfono 22 19 61 Castellón.
- (2949) VENDO PLANTA baja calle Viver, 18. Razón: Albocácer, 33-1.ª
- (2951) POR TRASLADO se vende piso Avda. Burriana, cinco habitaciones, todo exterior orientacion Sur. Telf. 221700 horas oficina.
- (2953) VENDO CASA, calle Antonio Maura, 33 Razón: Mayor, 73-bajo. Castellón.

ALQUILERES

- (3427) AGENCIA CITOSA, alquiler su piso rápidamente. Enmedio, 136. Telf. 22 29 33.
- (8814) AGENCIA ROMEA. Alquileres. Pisos. Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 21-73-84.
- (3483) CITOSA precisa pisos amueblados en Castellón: Razón: Tels: 222933 y 227963.

HE
HIDROELECTRICA ESPAÑOLA, S. A.
ANUNCIO

Corte de suministro eléctrico en CASTELLON y PROVINCIA el próximo DOMINGO día 21, por trabajos en líneas de media y baja tensión.

CASTELLON
Transf. — VIUDA DE SEGARRA, entre las 8 y las 15 horas.

ALMAZORA
Transf. — CARIDAD, VIRGEN DEL ROSARIO, VIRGEN DEL LIDON, SAN LUCAS, SAN SALVADOR y PURISIMA, entre las 7:30 y las 14 horas.

ALMENARA
Transf. — CAMPING y Abonados en alta tensión de la línea M. T. Casablanca, entre las 7:30 y las 13 horas.

MUY IMPORTANTE
LA REPOSICION DEL SERVICIO SE IRA REALIZANDO DENTRO DE LOS HORARIOS INDICADOS, A MEDIDA QUE VAYAN FINALIZANDO LOS TRABAJOS.

Castellón, 20 de Noviembre de 1976.

MACOSE
Impermeabilizaciones asfálticas
CUMPLE SU 2.º ANIVERSARIO

Seguimos siendo una Empresa JOVEN con experiencia que solucionará su problema de FILTRACIONES, HUMEDADES, GOTERAS y AISLAMIENTO a base de perlita y ahora también, un nuevo servicio, la realización por nuestro personal especializado de pistas de tenis impermeables y permeables.

Consúltenos, a su disposición en C/. Santa Cruz de Tenerife, n.º 5, Teléfono 21 12 26. Castellón.

BODEGAS RIOJANAS, S.A.
COSECHEROS, CRIADORES Y EXPORTADORES DE VINOS FINOS DE MESA "RIOJA"

- Interesa Distribuidor en exclusiva para Castellón de la Plana y Provincia.
- Necesario disponer de red de ventas, introducción en alimentación y hostelería, almacén y medios de reparto, etc., etc.
- Interesados, dirigirse a Bodegas Riojanas, S. A. CENICERO (Rioja).

- (7028) CITOSA NECESITA urgentemente pisos en alquiler sin muebles periodos para 2 años. Mayor, 46-b. Tel. 223200.
- (2746) COMPROSA TIENE bajos comerciales en alquiler y compra. Telf: 21 38 22.
- (2922) INTERESANTE POR no poder atender se alquila o se vende Sala de Fiestas, Cafetería y Discoteca, con 4500 metros jardín en Villas Benicasim. Razón: J. Gas. General Mola, 2 bajo o llamar teléfono 22 62 79. Castellón. Abstenerse curiosos.
- (2941) SE ALQUILA local 540 m. Calle Borriol. Villafamés. Telf. 21 00 61.
- (2942) BUSCO PISO sin muebles, tres o cuatro dormitorios. Teléfono 22 21 36, horas de oficina.
- (2952) PISO AMUEBLADO, teléfono, a persona solvente en Paseo Ribalta. Razón: Telf. 22 10 07 lunes.

COLOCACIONES

- (9787) 30.000 MENSUALES en casa, escribanos. Marcos. San Pedro Mestallón, 3, Oviedo.

ZIRCONIO, S. A.
PRECISA
SECRETARIA
PARA SU DEPARTAMENTO DE EXPORTACION

SE EXIGE:
— Buenos conocimientos de Francés e Inglés.
— Buena mecanografía.
— Se valorará experiencia.
Condiciones a convenir según aptitudes.
Dirigirse por escrito enviando curriculum vitae al apartado 76 de VILLARREAL (CASTELLON).

(Ref. Of. Col., 872)

SU RESTAURANTE
YYY GOYA
Avda. Casalduch, 23
Teléfono 22 30 75

- (2877) VENDO FURGON Avia 2.500 carnet primera, edad 5 años. ptas. 125.000. Telf: 21 68 23.
- (2938) VENDO PARTICULAR a particular coche superlujo automático, eterno, por autoserente. Teléfono 22 68 21 de 2 a 4.
- (2939) SE VENDE Ford Mustang Automático cupé. Teléfono 21 52 00. Sr. Bergada.
- (2950) COCHES DE confianza. 127 1.430 - Mini - Dyan - Citroen C-8, San Roque, 33 - Castellón. Calvo Sotelo, 52 Onda.

COMPRAS

- (2647) SE COMPRAN solares pago al contado. Inmobiliaria Castellonense, S. A. Teléfonos 21 02 00 y 56 01 58.

MOTOCICLETAS

- (9518) BENELLI 125 freno disco. 250 2 cilindros, 500-4 y 750-6 cilindros. Servicio Oficial y venta: Quintana, Ribelles Comin, 3. Telf. 21 69 23. Castellón.
- (9750) PALMIERI DISTRIBUIDOR de motos competición Jawa CZ, DKW y compraventa de motos. Calle Useras, número 21. Teléfono 21 03 47.
- (2678) OCASION, BENELLI 500/4 GUZZI 350, LAVERDA 750 HARLEY DAVIDSON 1.200, SANGLAS 400-E, BSA 650, y motocicletas trial. QUINTANA. Ribelles Comin, 3. Teléfono 21 69 23.
- (2758) SANGLAS 500-S. La roja «S» de Sanglas. 500 c. c. con freno disco delantero, semicarenado. Venta y servicio. Hermanos Quintana. Ribelles Comin, 3. Telf: 21 69 23.
- (2878) OCASION MOTO Laverda 750 impecable con muchas extras. Llamar: 21 03 47.
- (2935) VENDO DUCATI 250 SCR extras. Razón. Telf. 21 68 56.

ORTOPEDIAS

- (9215) CARROS para inválidos, piernas ortopédicas collarines cervicales, medias para varices, zapatos especiales, Ortopedia D.E.A.O. Navarra, 84. Telf. 21 29 88.

ACADEMIAS

- (2730) ACADEMIA ALMI Administrativos. Secretariado. Banca. Idiomas. (Profesores nativos titulados). Trinidad, 5.
- (2731) ACADEMIA ALMI. Repasos EGB, BUP, COU. Graduado Escolar. Peritaje Mercantil. Trinidad, 5.

IDIOMAS

- (2787) MUNDO SOLO IDIOMAS. Inglés, francés, alemán. Todos niveles, todas edades. San Vicente 11.
- (2920) IDIOMAS FRANCES e Inglés, con y sin laboratorio, todos los niveles. Izquierdo, Navarra, 118-Pasaje 2.ª escalera. Castellón.
- (2923) INGLÉS DIPLOMA e cuarto Escuela Oficial Idiomas. Profesor titulado Burdosa. Bartolomé Reus, 52.

MUEBLES TERRAZA Y JARDIN
Toldos Tárrego
Enmedio, 50 Tel. 22 47 45

SAME
SOCIEDAD ANONIMA DE MATERIALES ELECTRICOS
DISTRIBUIDORA DE TELEMECANICA PARA CASTELLON Y PROVINCIA

Invita a sus clientes y amigos en particular y a cuantos pueda ser de interés en general a presenciar la demostración de sus fabricados que tendrá lugar D. m., el próximo lunes día 22, mañana y tarde de los corrientes, en sus locales de la calle Cartagena núm. 11 de Castellón. Telf. 21 68 97.

Empleados de Banca
Que dispongan de tardes libres
EMPRESA DE ZARAGOZA
OFRECE TRABAJO de venta. Bien remunerado
Los interesados dirigirse por escrito a Ref. «E. B.»
RANGO PUBLICIDAD
Madre Rafols, 2. — ZARAGOZA-4

TECNICO DE LABORATORIO
SOLICITA, EMPRESA CERAMICA SITUADA EN CASTELLON IMPRESCINDIBLE:
— EXPERIENCIA
— SERVICIO MILITAR CUMPLIDO

INTERESADOS: Dirigirse por escrito, acompañando historial profesional a, Avda. Rey D. Jaime, 108-8.ª. Sr. Llop.

LE CONVIENE SER SUScriptor DE Mediterráneo

Lo recibirá cómodamente en su domicilio
Rellene este boletín y remítalo a:
AVENIDA CERNUDA Y VELASCO, 29

NOMBRE
APELLIDOS
DOMICILIO
POBLACION PROV.

FORMA DE PAGO (*)
(ANTICIPADO) CAPITAL
RECIBO A DOMICILIO MENSUAL: 250 PESETAS PROVINCIA

LETRAS DE CAMBIO
[] TRIMESTRALMENTE 750 Ptas.
[] SEMESTRALMENTE 1.500 Ptas.
[] ANUALMENTE 3.000 Ptas.

FECHA FIRMA

(*) Señale lo que más le interese.

castellón - ciudad y provincia

Marujita Díaz: "¡Debo tanto a España!"

El programa "Música y estrellas", continuará más adelante. Tengo el proyecto de formar un espectáculo.

Si hubiera que definir a esta artista singular habría que pensar en una sola palabra: genialidad. Porque lo cierto es que Maruja Díaz es una mujer que triunfó en todo cuanto se propuso. Parece ser un personaje de los creados por Fellini en sus películas, en los que la humanidad rebosa por todas partes. Sí, definitivamente, Marujita Díaz es sencillamente genial.

Sería absurdo que yo pretendiera ahora presentar o dar detalles del palmarés artístico de Maruja Díaz... ¿por qué Marujita? cuando no creo que haya nadie en toda España que no haya aplaudido sus actuaciones personalmente o bien contemplado su arte inimitable en televisión.

No me atrevo a decir que ahora está renaciendo, porque realmente solamente puede renacer lo que ha muerto. Y Maruja Díaz no murió ni tan siquiera se apagó por el mundo del arte. Ni tan siquiera ha sido artista de escándalos. Si la vida le cepó un contratiempo... ella siempre que hablamos me agradece que no mencione el tema... supo recuperarse y no hizo bandera de un asunto que en nada empañaba su verdadera personalidad. Con su gracia innata, esa gracia que solamente tienen los elegidos, Maruja Díaz tiene siempre la sonrisa a flor de labios, y la palabra justa y adecuada para responder a todo cuanto se le pregunta. Con gracia, con salero, que de eso, sí tiene y mucho.

¿Cuántos programas has hecho de Música y Estrellas? Con el último que salió en pantalla, dieciséis. ¿Ya has terminado? ¿Que va niño!... ¿Entonces, ¿qué?

¿No te parece que hay que descansar?

GENIAL EN TODO

No es posible decir cual es el fuerte de Maruja Díaz. Porque cuando canta cuplés, lo hace de maravilla; cuando tangos, igual y así podríamos decir sin acabar de todo cuanto ha hecho.

En televisión, ya lo hemos visto, ha sido el programa musical que tuvo una aceptación fuera de lo corriente, ocupando el panel durante todas las semanas que se emitió, en los primeros puestos.

—A mí, me va todo. Todo lo que sea cantar, me entusiasma. ¿Y tus imitaciones? —Es que no te gustan...? —A mí me gusta todo cuanto haces.

Volverá pronto a la pequeña pantalla, porque el programa —ya lo dije—, ha tenido un éxito de proporciones colosales. Ella ha tenido la virtud de congregar en el estudio a los más de esta y otras épocas, que por el sólo hecho de participar en este programa, han anulado fechas, han hecho viajes relámpago...

—Es que quiero tanto a todos, que se han creído obligados a venir a acompañarme.



CANTAR, CANTAR SIN DESCANSO

¿Qué sientes en este momento de tu carrera? —Yo te diría muchas cosas; pero sólo se me ocurre decirte, ¡debo tanto a España! Creo que

—Me refiero a los artísticos. —¡Hombre déjame descansar un poco! —Yo creo que una artista como tu no puede descansar, y perdóname por ello. —Realmente es cierto. Me propongo pasar una temporada de descanso y no es posible; siempre hay algún empresario que me llama y... —Hay que cumplir. —Es que son todos amigos, y con los amigos tienes que cumplir. Si te llaman es porque te necesitan y, ¿quién se niega a complacerlos?

NUEVO ESPECTACULO

—Bien; esto aparte, ¿tienes proyectos futuros? —Pues sí, precisamente pienso formar un gran espectáculo... —¿Para cuándo?

—No corras nene, que quiero organizarlo muy bien. Quiero que sea un espectáculo... bueno, ya lo sabrás que te lo diré antes de montarlo; en cuanto lo tenga por lo menos en idea. ¡Ah! Una de las estrellas que pienso llevar, y eso si te lo puedo adelantar, es Eva Miller.

—¿Para cuándo me dijiste que era? —No te lo dije, ni quiero decirlo, todavía. Ya lo sabrás. Será pronto.

Todo el diálogo como puede suponerse ha sido rápido en preguntas y no menos rápido en respuestas entretanto Amado, su asesor, le recomienda lo que más puede convenirle para la próxima temporada invernal.

Hay que acabar. El tiempo apremia, y Maruja tiene que preparar su viaje de regreso a Madrid.

—Quisiera dar un abrazo muy fuerte al público de Castellón. —Vendrás aquí con tu espectáculo? —¡Sí me contratan... yal. Hasta entonces.

MANUEL VELLON FOTOS: M.

Festival taurino a beneficio de la Misión de "Safané"

Ya entra en su segunda edición este festival que tan gran éxito alcanzó el pasado año. Para darnos cuenta del festival que se prepara para este año fueron convocados los medios informativos y del mundillo taurino castellonense en el Palacio Episcopal, donde el obispo de la Diócesis doctor Cases Deordal, acompañado del reverendo Doménech y junta organizadora, nos dio cuenta de lo que se prepara para el próximo día 8 de diciembre, festividad de la Purísima.

El cartel taurino es atractivo, porque junto a la valentía de la intrépida becerra Maribel Atienza, triunfadora del pasado año, se nos presenta este año la rejonadora —también joven—, Mari Begoña "Begoñita".

Tres becerros lidiará Maribel Atienza como cierre de su actual campaña y uno la gentil rejonadora.

Tras la presentación del cartel, el doctor Cases Deordal, pronunció unas palabras para agradecer la presencia de los medios informativos, y así mismo, pedir la colaboración de todos para tan importante fin. Por mucho que hagamos por las misiones, dijo el señor obispo, siempre quedaremos en deuda con ellas. Al término de las palabras del señor obispo, se dio cuenta del interés que tiene este festival, con reses del ganadero Vicente Castell, de Las Perizias, y asimismo de las colaboradoras de esta temporada taurina que acaba de terminar.

El festival se celebrará como decimos el próximo día 8 de diciembre, festividad de la Purísima, a las cuatro de la tarde en la Plaza de Toros, y las entradas pueden adquirirse en el Palacio Episcopal, en la calle Gobernador.

BOLUMAR EXPONE EN TERUEL



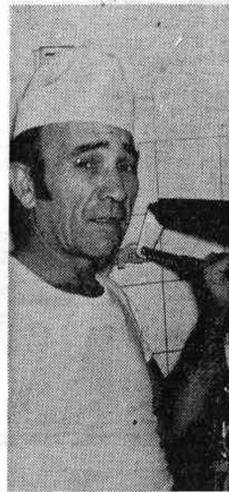
El inquieto castellonense Bolumar se va abriendo camino en el mundo de la pintura bajo su ya conocido slogan de «Poesía plástica».

Previamente ahora acaba de inaugurar una exposición de su obra en la Escuela de Bellas Artes Aplicadas y Oficinas Artísticas de Teruel. Los noticias que nos llegan de la capital aragonesa hablan con elogio de este castellonense, que lucha por situarse en un lugar preeminente, en esta difícil ascensión que es, indudablemente, meta ansiada de no pocos pintores.

Hablemos...

VICENTE ADSUARA

Cocina china



Es un hombre más bien bajo de estatura, pero grande en ideas. Habla mucho, casi siempre de lo que le apasiona que es la cocina. Por lo visto no le cansa de ahora su afición, sino que ha recorrido medio mundo —es un decir—, metido entre el fogón y los cacharros, aunque ahora se dedica de manera concreta a la cocina china, porque...

—Hace cinco años vino a Castellón un vietnamita, un gran profesor de cocina, que hace algunos años tuvo un restaurante en Marsella y en otros lugares de Europa. Cayó en Castellón, y de él aprendí los secretos de la cocina china.

—¿Dónde nació? —El vietnamita ¿o yo? —Usted. —En Almazora.

—¿Y cómo es posible que conociendo en Almazora le haya dado por la cocina? —¿Es que los de Almazora no tienen que saber de cocina?

—Hombre sí, pero, no sé; me parece especial. —Es que durante la «milla» practiqué bastante.

—Acabáramos. O sea ¿que arranca de ahí su afición al fogón? —Sí, desde luego.

—¿Sabe cocinar platos de otras latitudes? —Todos los platos habituales de cualquier lugar; franceses, alemanes, ingleses y de la cocina regional española.

—¿Por qué se dedicó solamente a la cocina china? —No exclusivamente, sino especialmente, aunque también hago otras cosas.

—¿Qué particularidades tiene esta cocina? —La cocina china es, la mejor del mundo.

—Vamos a explicarnos un poco, porque me parece muy aventurada la afirmación. —Las carnes, por ejemplo, todas carecen de hueso y no precisan cuchillo, y se les da siempre un sabor. El sabor suele darle el aderezo que llevan hecho con verduras del país.

—¿Podríamos citar algunos platos típicos? —Ensalada tonquinesa, sopa imperial, arroz cantonal (llamado también arroz tres delicias).

—¿Cómo tres delicias? ¿Qué es eso? —Es que tiene tres gustos.

—¿Cómo puede ser un menú chino? —El menú chino no responde a un patrón predeterminado. —Me quedé como estaba antes de preguntar. —Me explicaré. Suele ser variado. Si hay cuatro personas que pueden comer juntas, se les ofrece un menú a base de dos platos, pero no dos platos a cada uno, sino dos tipos de comidas diferentes, que tienen que repartirse entre ellos. Al ser abundante, siempre sobra. —Eso lo dirá a todos, supongo. —No se trata de comidas pesadas, aunque sí sanas y abundantes. La comida china no lleva grasa de ninguna clase. —¿Emplea ingredientes chinos en sus menús? —Muchos. La sal, por ejemplo, es china. Es una sal agri-dulce, y muchos de los productos que forman los platos, son de origen chino, japonés o vietnamita. —¿Y las bebidas? —Cada uno puede beber lo que quiera, aunque si quiere ceñirse a la clásica, hay que beber té chino con jazmín y esakés (licor de rosas). Son dos bebidas que ayudan a digerir la comida, aunque esta tal como he dicho no sea pesada. —La comida ¿es rápida de preparar? —No es larga de tiempo, pero requiere una preparación, lógica, entre quince y veinte minutos. —Ya hemos comido —es de suponer—, ¿qué tomamos de postre? —Puede tomar el «ilchis», que es una fruta tropical; helado con nueces chinas o pastel de fruta. —¿Piensa transmitir a alguien estos conocimientos? —De momento no. Quizá cuando sea más mayor... cuando sea viejo, es posible que enseñe a alguien. De momento, insisto, no. —Pero si me dijo a mí muchos de los secretos de la cocina? —Pero no le dije los condimentos, que son el verdadero secreto. ¡Se las sabe todas, amigo!

—Ni hablar, tenga en cuenta que la carne está muy hecha,

MANUEL FOTO HEREDIO

VILLARREAL: Pasos de cebra

VILLARREAL (De nuestro corresponsal).—Las curvas, de suyo, siempre peligrosas en la referencia a la circulación, lo son mucho más a medida que aumenta el tráfico; en este sentido, el peligro puede llegar a convertirse en extremadamente grave. Son dos términos —curva y circulación— que guardan relación directa.

Algo y aún mucho de todo esto ocurre en la curva que une la calle de San Pascual con la plaza del mismo nombre, frente al templo del Santo. Si descontamos el tramo negro que forma la C. N. 340 a su paso por esta —algo fuera de serie y verdaderamente inadmisiblemente dentro de la zona urbana— no hay otro punto en la ciudad donde coexista tanto el peligro a todas horas, tal vez, como en este crítico paso hacia el centro de la población, por lo mismo que en él, tanto el tránsito rodado como el peatonal siempre es crecido y, con frecuencia, intenso. Para coimo de males, los autobuses que prestan el servicio Villarreal-Castellón tienen la parada justamente en la misma curva y allí acuden forzosamente y en gran número los pasajeros.

Para prevenir y aminorar el riesgo ¿no convendría poner un paso de cebra, por lo menos? Algo supondría en defensa del peatón seguramente, aun teniendo en cuenta que muchos conductores no respetan lo legislado en lo que se refiere a dar la preferencia y ceder el paso a los viandantes.

Desde luego —suponiendo que proceda su implantación— habría que elegir bien el sitio donde debiera emplazarse; pero eso ya es otra cuestión que se sobre entiende porque va incluida en la anterior. Lo cierto es que allí se producen aglomeraciones por varios causas, entre las que hay que incluir, como una de las principales, el templo de San Pascual, situado enfrente mismo y visitado de continuo por los fieles.

Otras iglesias abren las puertas únicamente para las horas del culto; pero ésta permanece

abierta todo el día porque guarda los venerables restos del Patrón universal de los centros eucarísticos y son muchos, incluso de fuera, los que vienen a postrarse ante las reliquias del Santo; además es uno de los pocos templos —dos o tres más en toda España— que gozan del privilegio de la Exposición Eucarística permanente o sea diaria y continua, que incrementa la afluencia de visitantes.

HOMENAJE A JULIAN GASCON, BARMAN NUMERO 1 DE VILLARREAL



El popular Julián Gascon Calpe acaba de ser objeto de un sentido homenaje. Sesenta años ininterrumpidos, ejerciendo el oficio de camarero con general beneplácito de la clientela, bien merecían un público reconocimiento. El acto tuvo lugar en Barriol, de donde era oriundo el homenajeado, pero reside en Villarreal desde los 14 años y desde entonces ha estado prestando sus servicios indistintamente como camarero o tras el mostrador, en tres centros de los más representativos de la ciudad: el Recreativo, que era el

más aristocrático por los felices años veinte; el casino de los Labradores tal vez el más potente, y el bar Giner, ubicado, este último, en los típicos soportales de la Plaza Mayor. Incidentalmente también ha pasado por el gran casino y la peña Tagoba. Se comprende con esto que sea, la suya, una figura por demás conocida. Aún sin contar su actuación en bodas y banquetes que ha sido habitual.

Cuando se iniciaba en el oficio, empezó cobrando dos pesetas diarias; ahora se ha jubilado como el barman número 1 de Villarreal. El homenaje ha consistido en el descubrimiento de una placa en la fachada de su casa natal, en Barriol, y allí se desplazaron en autobuses y coches particulares sus incontables amigos de ésta a los que se unieron sus paisanos en gran número. Hubo además ofrenda de flores en el templo parroquial con unas palabras del Rvdo. señor Cura y convita final en un restaurante de la localidad, donde, una vez más, el servicial y simpático Julián se puso tras el mostrador para obsequiar a los asistentes; pero en esta ocasión, no como camarero, sino en traje de ceremonia. El acto lo requería. Era el premio a los años de prolongado servicio. Una vida dedicada enteramente a los demás.

AVISO

FALLA DE LA MERCE DE BURRIANA:

Por error de haber impreso una serie más de cada uno de los números 28.790 y 51.011 del sorteo 20 de Noviembre. Caso de salir premiado alguno de los números, se repartirá proporcionalmente entre los agraciados.

Delegación de Hacienda TRIBUNAL PROVINCIAL DE CONTRABANDO CASTELLON DE LA PLANA ANUNCIO DE SUBASTA

El día 7 de Diciembre de 1976, a las diez horas, en los locales de la Delegación de Hacienda de esta ciudad, se celebrará subasta pública de dieciocho lotes de aparatos de radio y otros géneros procedentes de comisos.

Para informes, en la Secretaría del Tribunal Provincial de Contrabando y en el Tablón de anuncios de la Delegación de Hacienda.

Castellón, a 15 de Noviembre de 1976. EL VICESECRETARIO DEL TRIBUNAL, Fdo.: M. MARTINEZ MESTRE V.º B.º EL PRESIDENTE, Fdo.: L. SANZ JIMENEZ

MARE NOSTRUM, S. A.

DE SEGUROS Y REASEGUROS NECESITA

ADMINISTRATIVO CON SERVICIO MILITAR CUMPLIDO

Los interesados pueden pasar por nuestras oficinas, sitas en Avda. Rey D. Jaime, núm. 2, para formalizar la correspondiente solicitud. Ref. Oferta Empleo 8.533.

Castellón - ciudad y provincia

Programas de radio

LA VOZ DE CASTELLÓN

CADENA REM CAR

MATINAL
7:30 Sintonía y apertura.—7:32 Ayer y hoy.— 8 Diario hablado de España a las ocho.— 8:35 Rueda de conjuntos.— 9 Acuerda matinal.— 9:25 Antena deportiva.— 9:30 Usted programa.— 11 Discos a 45 revoluciones.— 11:45 El intérprete de la semana.— 11:55 Notas locales: Cartelera y farmacias.

MEDIODÍA
12 El Angelus.— 12:02 Musical Castilla.— 12:30 Mediodía musical.— 13:25 Antena deportiva.— 13:30 Un cuarto de siglo.

SOBREMESA
14 Epícentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas.— 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 15 Club de amigos. Audición de discos solicitados.— 15:30 Deporte en cuatro tiempos.— 15:50 La ruleta del disco.

TARDE
18 Sesión 292.— 19 Desfile de intérpretes.

NOCHE
20 Audición conmemorativa.— 20:30 Epícentro: Segunda edición.— 20:35 Radio chequeo.— 21 Copias 21:25 Notas locales: Cartelera y farmacias.— 21:30 Penalty. Revista deportiva de actualidad.— 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 22:30 Noche de orquestas.— 22:55 Lectura de programas para mañana y despedida.— 23 Cierre de emisión.

RADIO CASTELLÓN
CADENA SER

7:40 Sintonía y apertura de la emisión.— 7:45 Matinal Cadena SER. Producción de los Servicios Informativos de la SER, con una amplia red de corresponsales y comentaristas sobre temas de máxima actualidad.— 8:30 Música en Long Play.— 9 Extra musical. Dama. Presenta, Jorge.— 10:30 Disco Club. Anima, Vicente Escura.— 11 Mediodía Cadena SER.— 12 Servicio meteorológico de Levante.— 12:05 Camino musical.— 12:20 Voces famosas.— 12:30 Notas deportivas.— 12:45 Nueva discoteca.— 13 Cotizaciones de productos agrarios.— 13:05 La hora del oyente.— 13:20 Ayer y hoy.— 13:35 Festival 76.— 14 Actualidad 14 horas.— 14:30 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 15 Castellón.es. Programa dedicado a las tierras, los tipos y las costumbres de Castellón y su Provincia. Guión y realización Quiquet de Castilla.— 15:55 La canción de la semana.— 16 El Gran musical del sábado.— 17 Testaval.— 17:05 Los cuarenta principales. (Fase local). Animación Vicente Escura.— 18:30 Superventas L.P.s.— 19 La música que Vd. prefiere.— 20 Ritmos de hoy.— 20:30 Retransmisión de «El Sanuario de Liedó de la Sabatina y Santo Rosario».— 20:55 Resumen Informativo.— 21 Los cuarenta principales.— 21:35 Ráfagas deportivas, por Chencho.— 22 Diario hablado de Radio Nacional de España.— 22:30 Galas de la SER.— Escenarios: Los cuernos de don Friolera.— 24 Cierre.

RADIO POPULAR
EMISIONES EN OM Y FM

8 Apertura y Oración.— 8:03

FUNERARIA

FURNO PERMANENTE
CABALLEROS, 28. Tel. 224769
CASTELLÓN
PRESTIGIO Y ANTIGÜEDAD

Funeraria "LA MAGDALENA"
EL SERVICIO Y LAS INSTALACIONES QUE CASTELLÓN SE MERECE
FURNO PERMANENTE
CALLE NAVARRA, 84 TELEFONO 22 01 97

PRIMER ANIVERSARIO
ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Fernando Schleich Lukas
QUE FALLECIO EL DIA 22 DE NOVIEMBRE DE 1975, A LOS 66 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE S. S.

R. I. P.

Su afligida esposa, Elvira Lázaro Herrero; hijos, Fernando y Francisco Alberto; hijas políticas, Vicenta Goda Salvia y Pilar Tena Pitarich; hermanos políticos, Concepción, Gonzalo, Pedro y Juanita; nietos, sobrinos, primos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa que se celebrará en sufragio de su alma mañana Domingo día 21 a las SIETE de la tarde en la Iglesia Parroquial de Santo Tomás de Villanueva (Colegio de la Consolación), por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

(No se invita particularmente). Castellón, 20 de Noviembre de 1976.

EN CASTELLÓN. FUNERARIA VIRGEN DEL LIDÓN - PL. CLAVE, 17-B TEL. 21.01.42

Concierto de la Banda Municipal en el Teatro Principal

Anoche ofreció un concierto la Banda de Música, en el teatro principal, con una notable asistencia de público, particularmente joven, que llenaba las tres cuartas partes del aforo del recinto.

En la primera parte, fue de destacar el nervio y «tempo» con

VICIANO, S. L.
TRANSPORTES Y GRUAS INDUSTRIALES
Avda. Hnos. Bou, s/n.
kilómetro 1. Hectómetro 800
Tels. 21 23 82 - 21 49 76
CASTELLÓN

el que se llevó la Orgia, tercera parte de las Danzas Fantásticas de Joaquín Turina. También, la fastuosa y brillante «Corte de Granada» de Ruperto Chapí, obra de excelente armonización y de complicada ejecución, brilló a buena altura, con una versión bien conjuntada y con excelentes sonoridades acústicas. Completó la «Aragonesa» número seis de las danzas españolas de Granados, cuadrada en el ritmo y pulcra de ejecución.

En la segunda parte, el color de Rosamunda y Los Preludios de Schubert y Liszt, respectivamente, fue conseguido con calidades sonoras de primer orden, a pesar de que la instrumentación del conjunto no es completa. Muy bien los solistas, que merecieron especial aplauso del público. «Hoja de álbum», la obra menos wagneriana de Wagner, completó una segunda parte, llena de clásico contenido, matizada por las tonalidades románticas, que nuestra agrupación, conoce al dedillo.

Es de destacar la calidad sonora del conjunto, siempre afinado hasta la exaceración, y la pulcritud de la medida y los matices, cuestión poco frecuente en los conjuntos de viento, que por especiales características no se prestan demasiado a estas resoluciones.

Muchos aplausos consiguió la agrupación y su director de un público que estimó de verdad un trabajo.

CONCIERTO DE JOSEFINA SALVADOR, EN MALLORCA

Leemos en nuestro fraternal colega «Baleares», la crítica del concierto que ofreció nuestra paisana Josefina Salvador, y entresacamos de la citada crítica frases como la que afirma que «Josefina Salvador es una artista exquisita, cuya sensibilidad queda de manifiesto en toda su extensión...». «... fue ejecutado con maestría y donosura...».

La crónica va firmada por Pedro Deyá.

Nos congratula que Josefina Salvador haya obtenido este éxito singular, que no viene más que a ratificar su buen momento artístico que en reiteradas ocasiones hemos podido comprobar.

Talleres de guardia

Mañana domingo, estarán de guardia en esta Ciudad, el objeto de prestar ayuda para la reparación de pequeñas averías de los automóviles que lo precisen, desde las 9 a las 13 horas, los siguientes Talleres:

TALLER MECANICO Y ELECTRICO:

Marzá, S. L.
Pl. Alcázar de Toledo, 4

En el Grao de Castellón prestará servicio el taller «Hermanos Rodríguez», sito en Carretera Almazora, 24, tanto en su aspecto mecánico como eléctrico.

SERVICIO PERMANENTE DE BATERIAS:

K. L. G.— C/ Mónica, 2

NOTA.— Los turnos de guardia de estos talleres tienen el carácter de voluntario, y es una deferencia de las Empresas que participan en los mismos hacia los usuarios de vehículos.

AVISO

Se hace público que el Restaurante «LA MAGDALENA» de Castellón, que venía regentando D. VALENTIN SAMIT ANTOLIN, en la actualidad lo será por D. LUIS DOMINGUEZ ES COBAR, lo que se comunica para los efectos oportunos.

CRUCIGRAMA

| | | | | | | | | |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | A | B | C | D | E | F | G | H |
| 1 | | | | | | | | |
| 2 | | | | | | * | | |
| 3 | | | | * | | | | |
| 4 | | * | | * | | | | |
| 5 | | | | * | | | | |
| 6 | | | | | * | * | | |
| 7 | | | | | | | * | |
| 8 | | | | | * | | | * |
| 9 | | * | | | | | | |
| 10 | | | | | | | | |

HORIZONTALES.— 1: Poeta y profeta griego del siglo VII a. de J. C.— 2: Rescata de la esclavitud al cautivo mediante precio. Espacio de tiempo.— 3: El mayor de los cinco hijos de Sem. Parte del zapato.— 4: Símbolo químico del molibdeno. Vocal. Tonto, necio.— 5: Distrito del cantón de Goicoechea, en la provincia de San José, en Costa Rica. Antigua ciudad de Fenicia, al norte de Tiro.— 6: Cojas, agarres. Dueño, señor.— 7: Falto de amabilidad. Antigua moneda romana.— 8: Comas por la noche. Isla británica del mar de Irlanda.— 9: Hembra de cierto plantigrado. Río de las provincias de Salamanca y Cáceres, afluente del Tago.— 10: Figurado, sermónarse el ánimo, mitigarse sus impetus.

VERTICALES.— A: En plural, pertenecientes al ermitaño.— B: Península y región meridional de Grecia.— C: Despistada, distraída. Magnitizas.— D: Hicésemse caricias y halagos. Abreviatura de punto cardinal.— E: Al revés, dativo del pronombre personal de primera persona. Al revés, y en plural, fluido seriforme.— F: En plural limpio, sin mezcla. Abreviatura de punto cardinal. Nota musical.— G: Número romano. Al revés, pasión justa o injusta del alma. Último de los soberanos de los reinos de Taifas, que reinaron en Badajoz.— H: Espacio de tiempo. Oficial del ejército turco. I: En plural, que padece leucra causada por el amor.— J: Cúrcenos. Abreviatura del viento y rumbo del noreste.

SOLUCION AL CRUCIGRAMA DE AYER

HORIZONTALES.— 1: Ledos. Pocas.— 2: Avara. Ovalo.— 3: Gme. N Asat.— 4: Ata. Par. Ino.— 5: Re. Capas. Os.— 6: Maromas.— 7: Ti. Milán. Ba.— 8: Una. Sel. Sum.— 9: Maña. S. Ser.— 10: Onice. Buril.— 11: Relav. Arale.

VERTICALES.— 1: Lagar. Tumor.— 2: Evite. Inane.— 3: Dama. M. Afil.— 4: Ore. Cam. Acá.— 5: Sa. Paris. Ev.— 6: Nápoles.— 7: Po. Ramal. Ba.— 8: Ova. San. Sur.— 9: Casi. S. Sera.— 10: Alano. Buril.— 11: Sotes. Amale.

SUCESOS

• SALIDA DE LA CALZADA Y CHOQUE CONTRA UNA PARED

Las dos ocupantes de un turismo, resultaron lesionadas al salirse el vehículo de la calzada y chocar finalmente contra una pared.

El accidente se produjo en el km. 2 de la carretera del Grao a Castellón, en el término municipal de Castellón, cuando el turismo matrícula V-4759-S conducido por Trinidad Rubio Navarro, de 35 años, vecina de Valencia, se salió de la calzada al perder su conductora el control del vehículo, chocando contra una pared.

Resultó lesionada de carácter grave la mencionada conductora, Trinidad Rubio; y de menor gravedad su acompañante, María Paz Gómez Atencia, de 19 años, vecina de Castellón.

El turismo sufrió daños de alguna consideración, siendo instruidas las diligencias por fuerzas de la Guardia Civil de Tráfico del subsector de Castellón.

• CHOQUE CONTRA UN SEMAFORO DE LA PLAZA DE LA PAZ

No hubo víctimas en un accidente de circulación ocurrido en la Plaza de la Paz, cuando un turismo, al derrapar en la calzada se precipitó contra un poste de la red de semáforos de dicha plaza.

El accidente se produjo cuando el turismo matrícula BA-46-571 conducido por Justino Martínez Ramos, de 38 años, vecino de Castellón, al tomar la curva frente al Teatro, para dirigirse hacia la calle Mayor, derrapó desviándose de su ruta y chocando finalmente contra el poste del semáforo, al que causó algunos daños.

Personada la Policía Municipal en el citado lugar, atendió momentáneamente el accidente, no instruyendo diligencias porque el conductor del vehículo, que resultó ileso, se comprometió a satisfacer el daño causado al semáforo.

El vehículo, también sufrió daños.

• CIEN MIL PESETAS DE DAÑOS EN EL ALMACEN DE NULES

Los daños ocasionados en el almacén de naranjas de Nules, del que díbamos cuenta en nuestra información de ayer en esta sección, se han calculado en unas cien mil pesetas.

La explosión se produjo en la cámara de verdeo de naranjas del almacén «Frugiles», instalado en Nules, cuando por causas que no han podido precisarse y debido sin duda a la acumulación de gases de carburo, se produjo la explosión.

El siniestro afectó a parte de la techumbre del edificio, en una superficie de unos cincuenta metros, aproximadamente, viéndose afectada también la fruta almacenada.

No hubo desgracias personales.

• AVERIA EN LA RED DE SEMAFOROS DE CASTELLÓN

Ayer poco después de las cuatro de la tarde se produjo una avería en el panel central de la instalación de la red de semáforos de Castellón, instalado en el Ayuntamiento.

El personal de servicio conectó inmediatamente la intermitencia, pasando aviso a los servicios técnicos que en poco menos de media hora puso de nuevo en servicio los semáforos, sin más novedad.

DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

Venta de pan para mañana domingo

Se pone en conocimiento del público, que mañana día 21 de noviembre, domingo, estarán abiertos al público los siguientes despachos de pan:

José L. Alonso Sabater, Telf. 214927 Padre Vela, 10
Vicente Adsuara Llopis, Telf. 210168 Ayda. Rey Don Jaime, 22
Salvador Herrero Manrique, Telf. 211801 Pérez Dols, 21
Miguel Calvo Hernández, Telf. 216725 Arta. Alcora, 78
Quirino García Torres, Telf. 214683 Arquitecto Ros, 34
Jaime Belenguier Bernat, Telf. 212407 Poeta Guimera, 3
Juan Ortega Medina, Telf. 220235 Canalejas, 59 (Grao)

El horario de venta, será como mínimo, desde las ocho de la mañana hasta las doce horas, pudiéndose ampliar de acuerdo con las necesidades.

Los establecimientos que no corresponde abrir este día de berán colocar en la puerta del despacho, un cartel anunciador de las panaderías de turno.

Los industriales panaderos, atenderán con preferencia la demanda para el consumo familiar.

Los restaurantes, hoteles, bares, etc., deberán formular sus pedidos con anticipación suficiente, para que sus abastecedores puedan elaborar las cantidades que precisen para sus atenciones.

Cartelera

ASTORIA. — 7:30 y 10:30. «AQUI MONTECARLO, ATENCION A ESOS DOS». Técnico. Tony Curtis y Roger Moore. Tolerado Menores.

AVENIDA. — 7:30 y 10:30. «TU DIOS Y MI INFIERNO». Técnico. Analia Gadé y John Philip Law. Mayores 18 años.

CINE CONDAL-2. — (Climatizado). Hoy 7:30 tarde y 10:30 noche. «EL GRAN CARACOL». Turi Ferro y Agustina Belli. A. Mayores 18 años.

REX. — 7:30 y 10:30. Diver tido estreno. «SILLAS DE MONTAR CALIENTES». Técnico. Una explosión de carcajadas. Gene Wilder, Cleavon Little, M. 18 años. — 14 años pañados.

CINE RIALTO. — Continua 6:30 tarde. «SANTO CONTRA BLUE DEMON EN LA ATLANTIDA». Eastmancolor y Estreno de «EL DESCENSO DE LA MUERTE». Técnico. Robert Redford y Gene Hackman. Tolerado Menores.

CINE SABOYA. — 7:30 y 10:30 «VIRGINIDAD». Eastmancolor. Vittorio Gassman y Ornella Muti. Mayores 18 años.

DERBI 50 cc
el mejor ciclomotor del mundo



la demostro consiguiendo en lucha 600/22 segundos el Campeonato del Mundo

SE FABRICA EN ESPAÑA

Agencia oficial: **DERBI** (CALLE DE LA PAZ, 20)

IBEM Bartolomé Raus, 48 • Telf. 221475 • CASTELLÓN

castellón - ciudad y provincia

VINAROZ, SABADO

Escribe: ANGEL GINER

VIDA MUNICIPAL

En la sesión celebrada por la Comisión Municipal Permanente, se adoptaron los siguientes acuerdos:

- 1.º Aprobar el acta de la sesión anterior.
2.º Dar cuenta y quedar la Comisión enterada de diversos asuntos.
3.º Aprobar y abonar varios gastos.
4.º Autorizar a don Manuel Segura para señalar la prohibición de aparcar en la calle San Ignacio, 1.
5.º Autorizar a doña Francisca Fuentes para colocar un letrero luminoso en la calle del Pilar, 78.
6.º Autorizar a don Gonzalo Martín para ocupar una porción de vía pública para instalar un kiosco en la Avda. XV de Abril, sujetándose a varias condiciones.
7.º Informar favorablemente el expediente incoado por don Luis Villó Tudela «Botones Sorovic», para cambiar de emplazamiento una fábrica de botones en la partida Capsades.

LICENCIAS DE OBRAS

- 8.º Conceder las siguientes licencias de obras:
a) A don Sebastián Oro, para construir una valla de protección del solar sito en la calle Pintor Puig Roda.
b) A don Sebastián Miralles, para derribar el edificio existente en la plaza Tres Reyes, 20, sujetándose a varias condiciones.
c) A doña Clementina Celma, para efectuar movimientos de tierras en el solar de su propiedad sito en la confluencia de entre las calles de Teniente General Alonso Vega y María Auxiliadora y definir por los Servicios Técnicos Municipales la alineación correspondiente.
d) A don Ramón Tena para efectuar la cubrición de un patio en la partida Soterranes, lindante con la CN-232, km. 8,887.
e) A don Sylvain Zaragoza, para vallar el solar de su propiedad en la parte que da a la calle del Pilar, sujetándose a varias condiciones.
f) A don Enrique Queralt para construir un local comercial en la calle San Juan, 6.
g) A doña Edith Hidelgard para construir una vivienda unifamiliar en partida Calas, pol. 22, parc. 118.
h) A don Francisco Castell para construir una vivienda unifamiliar en Pda. Salinas, pol. 32, parc. 37-c, sujetándose a varias condiciones.
i) A doña Pilar Polo Compte, para construir una casa de campo en la Pda. San Gregorio, pol. 52, parc. 359.
j) A don Enrique Vediel Lluvia, para construir una vivienda rural en Pda. Deveses.
k) A don Ramón Vilagrassa para construir una vivienda unifamiliar en Pda. San Roque, polígono 32, parc. 77.
l) A don Antonio Simó para construir un edificio para almacén en la calle del Angel, 53, sujetándose a varias condiciones.
m) A don Juan Ruperto Sancho para adición de una planta en la calle la Virgen.
n) A don Sebastián Llatser para construir un edificio para almacén y planta piso en la calle San Gregorio, 54, sujetándose a varias condiciones.
o) A don Juan Serreta para construir una vivienda rural en Pda. Bases, pol. 56, parc. 69.
p) A don Landelino Arnau para construir una vivienda unifamiliar en Pda. Ciosa.
q) A don Luis Giner y Amada Mas para construir un local comercial y 2 viviendas y la plaza San Valente.
r) A don Ramón Salvador y dos más para construir una vivienda unifamiliar aislada en la Pda. Salinas, pol. 32, parc. 52.
s) A don Miguel Richard Bort para construir una nave industrial para garaje en la partida Deveses, pol. 22, parc. 92.
t) A doña María Luisa Blázquez para construir una vivienda unifamiliar en Pda. Calas, polígono 22, parc. 43.
u) A don Plácido V. Pitarch para construir una nave industrial para almacén agrícola en Camino Carretes.
v) A doña María Teresa, José M. y Francisco Llatser Grau, para construir una vivienda unifamiliar en Pda. Aiguallcia.

- 9.º Dejar sobre la mesa la solicitud de los Hermanos Garcés hasta que por los Servicios Técnicos Municipales se presente un croquis con la propuesta de alineación.
10.º Comunicar a don Alvaro Albalat que para que se le conceda lo solicitado en su instancia deberá presentar la escritura de propiedad de su terreno.

11.º Dejar pendiente de resolución la licencia solicitada por don Juan Antonio Ibáñez para construir una nave industrial hasta tanto no se le conceda la licencia de actividad.
12.º Trasladar el informe de la Delegación Provincial de la Vivienda a don Julián Guimerá Beltrán, solicitándole que manifieste ante este Ayuntamiento si desiste de este Ayuntamiento si edificación para la que tiene solicitada licencia y solicitar de la Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda que comunique a este Ayuntamiento en relación con el mismo expediente, los informes previstos en los arts. 17.4 b) y 18 a) de la Orden de 27 de enero de 1973.
13.º Denegar la licencia de obras solicitada por doña Rosa Ayza para construir una nave industrial en el P.K. 147 de la Carretera Nacional 340 por no ajustarse lo proyectado a la zonificación prevista en el Plan General.
14.º Quedar la Comisión enterada de los informes desfavorables de la Delegación Provincial del Ministerio de la Vivienda sobre varios proyectos por carecer todos ellos de Plan Parcial y dejarlos pendientes hasta tanto se aprueben los correspondientes planes.
15.º Aprobar la liquidación extraordinaria de la pavimentación de la calle de las Almas y otras de alcantarillado de la zona del Santísimo y Varadero.
16.º Informar favorablemente la Cuenta General del Presupuesto Extraordinario de Pavimentación de las calles de las Almas, San Gregorio, Avda. Jaime I, Plaza de los Tres Reyes, San Cristóbal y Puente y de Alcantarillado de la zona del Santísimo y Varadero.

17.º Informar favorablemente el expediente incoado por don Luis Villó Tudela «Botones Sorovic», para cambiar de emplazamiento una fábrica de botones en la partida Capsades.

18.º Informar favorablemente el expediente incoado por don Luis Villó Tudela «Botones Sorovic», para cambiar de emplazamiento una fábrica de botones en la partida Capsades.

19.º Informar favorablemente el expediente incoado por don Luis Villó Tudela «Botones Sorovic», para cambiar de emplazamiento una fábrica de botones en la partida Capsades.

20.º Informar favorablemente el expediente incoado por don Luis Villó Tudela «Botones Sorovic», para cambiar de emplazamiento una fábrica de botones en la partida Capsades.

NOTICARIO

AMICS DE VINAROS

Esta dinámica Asociación, celebró su Junta Ordinaria y entre otros acuerdos, decidió editar una publicación en las próximas fiestas de Navidad, con una completa información de todas las actividades realizadas hasta el presente momento.

Por lo visto, ha tenido una muy favorable acogida entre los escolares el concurso literario-pictórico para conmemorar el VII Centenario de la muerte del rey Jaime I el Conquistador. Cuyas bases publicamos en su día. Tanto el Ayuntamiento como el Círculo Mercantil y Cultural han ofrecido importantes premios.

Mañana se llevará a cabo, una primera etapa en terrenos del Ermitorio del Puig, como posible yacimiento arqueológico. Se cuenta con la inestimable colaboración del señor Gusi, afamado técnico en la materia.

FERIA DEL MUEBLE

En Valencia se está celebrando desde el pasado lunes la XIII Feria del Mueble con carácter internacional. La muestra ocupa 28 salas y pabellones y concurren 1.120 firmas expositoras de las que 41 son de procedencia extranjera. Varios «stands» son ocupados por prestigiosas firmas vinarenses, entre ellas, Serret Bonet e hijos, Hnos. Serret, Comas-Guimerá y M. G. P.

ASAMBLEA GENERAL

Convocada para el próximo martes en el Hogar Sindical y de carácter extraordinario del CB Hermanos Serret, con el siguiente orden del día: Lectura y aprobación si procede del acta de Constitución del Club. Elección de Junta Directiva. Ruegos y preguntas.

INSTITUTO SOCIAL DE LA MARINA

El Centro de Formación Profesional Náutica-Pesquera convoca un curso de Mecánico-Naval de segunda clase para trabajadores del mar. Dará comienzo el próximo día 26 y finalizará el día 15 de junio de 1977, con un horario de 7 a 10 de la tarde. Las plazas serán limitadas y la matrícula gratuita. Para inscripción en Vinaroz, Centro de Formación Profesional Arcipreste Bono.

VACUNACION

Contra la Difteria, Tétanos, Tosferina, y Poliomieltitis se realizará en el Centro de Higiene a las 4 de la tarde, para niños con edad comprendida entre tres meses y tres años, durante los días 22, 23, 24, 29 y 30 de este mes y 1, 4, 7 y 8 de diciembre.

La Corporación Municipal y el Consejo Local del Movimiento invitan al vecindario a la asistencia al funeral que en sufragio del alma de FRANCISCO FRANCO BAHAMONDE, se celebrará hoy sábado día 20 a las 8 de la tarde en la Iglesia Arciprestal.

VISITA OFICIAL

Ayer por la mañana llevó a cabo su visita oficial al Juzgado de 1.ª Instancia e Instrucción del Excmo. Sr. Presidente de la Audiencia Territorial de Valencia, don Carmelo Quintana Redondo. A las 13:30 horas, fue cumplimentado por las autoridades de la ciudad, Juzgados Comarcales, Registrador, Notarios, Abogados y Procuradores.

Tras el almuerzo que tuvo lugar en un restaurante típico del Excmo. presidente de la Audiencia Territorial acompañado de su distinguida esposa, regresó a Valencia.

MATRICULA EN EL INSTITUTO

Desde hoy y hasta el 15 de diciembre inclusive, está abierta la matrícula para el alumnado libre del curso 76-77, en el Instituto de Bachillerato «Leopoldo Querol». Los exámenes para alumnos con asignaturas pendientes de setxo, tendrán lugar los días 1 y 2 de diciembre. En breve se iniciará el ciclo de charlas coloquio para los alumnos de COU y en una de ellas disertará el notario de la ciudad, don Tobias Calvo Castillo.

AGENDA DE LA CIUDAD

- TELEFONOS DE URGENCIA
Ayuntamiento ... 45-02-00
Policía Municipal ... 45-01-90
Juzgado Instrucción ... 45-00-91
Ambulatorio S. S. ... 45-13-50
Hospital ... 45-02-50
Cruz Roja ... 45-08-56
Oficina Información
y Turismo ... 45-08-14
Clínica S. Sebastián ... 45-08-43
Clínica V. Salud ... 45-00-68
Guardia Civil ... 45-16-70
RENFE ... 45-19-44

FARMACIAS DE GUARDIA

Lda: María del Carmen Felez C/. Calvo Sotelo, 98.
Servicio Permanente
Ldo: Julián Saiz Saiz.
C/. Puente, 83.
Teléfono 541317.

ESPECTACULOS

- Cines
COLISEUM
«YAZUKA» con Robert Michum y Takakura Gen.
ATENEU.
«El Misterio de las 12 sillas».
Bailes-Discootecas,
Fans
Red-Popy
Azul
Palc's
Hit

VALL DE UXO

Jesús Martínez, campeón provincial de caza menor con perro

VALL DE UXO (Corresponsal, Ernesto Pérez). — En Catí, se celebró el pasado domingo el Campeonato Provincial de Caza menor, con perro por la Federación Provincial de Caza.

El resultado del campeonato de seis horas de duración dio el siguiente resultado:

- 1.º Jesús Martínez de Vall de Uxo, 13 piezas cobradas con 760 puntos.
2.º José Clemente, de Segorbe, 7 piezas cobradas con 610 puntos.
A continuación se clasificaron el representante de Catí, con 4 piezas, el de Castellón con 3 piezas, y el de Morella, con dos piezas.

Con este nuevo título de Campeón provincial, Jesús Martínez que lo acaba de revalidar, será el representante de nuestra provincia en el Campeonato Regional de Caza menor, que se celebrará en la primera quincena del próximo mes de diciembre. La organización ha sido un éxito. Felicitamos al campeón así como a la Sociedad Local de Cazadores «La Perdiz» que lo ha

NOTICARIO

CASTELLON

Un proyecto de servicio regular de transporte de viajeros por carretera entre Castellón y Sevilla, ha sido presentado en la Jefatura Regional de Transportes Terrestres. Dicha petición y proyecto se encuentra en periodo de información pública durante treinta días.

ZORITA DEL MAESTRAZGO

El Ayuntamiento ha solicitado autorización de la Comisaría de Aguas del Ebro, para efectuar el vertido de las aguas residuales procedentes de la red de saneamiento de la población en el cauce del barranco «Las Beatas», en dicho término municipal.

ALGORA

Esmoltes Cerámicos Torrecid S. L. ha solicitado del Ayuntamiento licencia para la instalación de un depósito de G. L. P. de 8,3 m3. aéreo con emplazamiento n partida «Torreta».

ONDA

El Ayuntamiento anuncia la subasta de las obras de «acceso al Centro de Bachillerato Unificado Polivalente», por un importe de 2.995.932 pesetas, a la baja.

RIBESALBES

Para cubrir una plaza de Aguacil, convocada por el Ayuntamiento, solamente se ha presentado la solicitud de don José Arroyo Arribas.

BENICASIM

Para cubrir una plaza vacante de Conserje Municipal, convocada por el Ayuntamiento se han presentado como aspirantes los siguientes señores: José Antonio Tárrega Ramón, José Enrique Alfonso Martínez, Rafael Mateu Escuder, José Francisco Bocas Llovet, Esteban Colln Benajes, Ricardo Casañ Bellido, Miguel Mateu Ribes y Francisco Capdevila Benages.

ALMAZORA

Don Manuel Monfort Estail (Sofitex S. L.), ha solicitado del Ayuntamiento licencia para la ampliación del taller de carpintería metálica que tiene situado en la Avenida de Castellón s/n.

ALCALA DE CHIVERT

Don Juan Calvet Sánchez, ha pedido permiso al Ayuntamiento para la instalación y funcionamiento de una granja avícola, a situar en la partida de «Rivaques», de dicho término municipal.

SAN MATEO

El Ayuntamiento ha dado su aprobación al proyecto de ampliación del abastecimiento de agua de la población que ha sido redactado por el ingeniero Jefe de la Sección Primera de Infraestructura Hidráulica del Júcar.

SEGORBE

Escribe: LUIS GISPERT

EL MARTES, DIA 23, ASAMBLEA DEL CENTRO DE INICIATIVAS TURISTICAS

El próximo martes, día 23, se celebrará la asamblea del Centro de Iniciativas Turísticas de Segorbe, en el salón de actos de la Mutua Segorbina de Seguros, a las siete y media de la tarde.

En esta reunión será presentado el folleto turístico sobre Segorbe, editado gracias a la magnífica labor del CIT, y tendrá lugar la renovación de cinco miembros de la junta directiva.

ESTA TARDE, EN LA CATEDRAL, MISA POR EL ALMA DE FRANCO

Hoy, a las siete y media de la tarde, se celebrará en la Santa Iglesia Catedral, una misa solemne en sufragio del alma del Generalísimo Franco, con motivo del primer aniversario de su fallecimiento.

AYER COMENZARON LAS FIESTAS EN HONOR A SANTA CECILIA

Ayer comenzaron en esta ciudad las fiestas en honor a Santa Cecilia, organizadas por la Sociedad Musical y la Asociación de Santa Cecilia. En otra información haremos un comentario de los actos, anunciando para hoy, el pasacalle por la banda de música de la sociedad, a las 20 horas, y a las 21, la cena ambientada en la sala «Anespe». Mañana, a las 9:30 pasacalle por la banda de música; concierto en el cine Rosales, a las 11:45 horas, y a las 17:30 procesión en honor de Santa Cecilia.

RUEGO A CORREOS

De nuevo insistimos en la necesidad de que Correos instale un buzón callejero en la confluencia de la plaza General Giménez Salas con la avenida de Fray Luis Amigó. Corresponden al área de expansión urbana del moderno Segorbe, y ya totalizan un número considerable las familias domiciliadas en las dos citadas vías, así como en las calles Doctor Velázquez y Valentin Galarza y avenida 18 de Julio. Esperamos que este ruego sea recogido positivamente.

LA OTRA IMAGEN

Fortuitamente ha llegado a nuestro poder una fotografía que representa una imagen retrospectiva de la plaza del Generalísimo. ¿Obtenida en 1958? creemos



que sí. Lo cierto es que traduce un tiempo de más calma y sosiego, reflejado en esos confiosos transeúntes, aunque un guardia municipal pone una curiosa nota de atención. Hoy la imagen ambiental es bien distinta, más petulante, la gente se mueve con más prisa, y siempre atentos al regío tránsito rodado, que domina las vías públicas.

OFICINA DE EMPLEO

Se ha puesto en funcionamiento en nuestra ciudad una Oficina de Empleo, dependiente

CADA DIA

Entre interrogantes

- ¿Cuándo se producirá el deseado desvío de la carretera nacional a su paso por nuestra ciudad?
¿En el verano de 1977, las casitas recreativas de la fuente de las Provincias tendrán luz eléctrica?
¿En la presente temporada oleícola, habrán suficientes almazaras para atender la cosecha de olivas?
¿Tendrá Segorbe algún día una industria conservera?
¿La banda de música local tendrá pronto instrumentos nuevos?
¿Cuándo se pavimentará la calle Benaguacil?
¿Se dedicará una calle al Muy Ilustre Canónigo Peregrin Lloréns y Raga, docto investigador de nuestra historia?
¿Cuándo se montará en Segorbe una Oficina de Turismo?

del Ministerio de Trabajo, y dentro del Servicio de Empleo y Acción Formativa (S. E. A. F. P. P. O.).

La tarea primordial que desarrolla esta oficina consiste en la tramitación de ofertas y demandas de empleo, así como también la tramitación y control de subsidios de empleo, y viene a ser también un órgano consultivo en las ayudas para trabajadores.

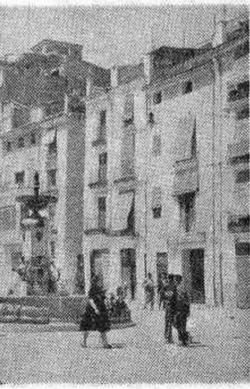
Se halla ubicada en la calle Castellón, número 17 (antiguos locales de la Mutua Segorbina de Seguros) y su teléfono es el 11-12-45.

DIALOGO

EL PRESIDENTE DE LA SOCIEDAD MUSICAL DE SEGORBE



La banda de música de Segorbe, que se mantiene merced al entusiasmo de los segorbinos, músicos y director, está padeciendo un gran problema. Nuestro entrevistado de hoy, don José Antonio Pérez Soriano, presidente de la Sociedad Musical, se apresta al diálogo.
—¿Cuál es el problema que le trae hoy en esta sociedad?
—Se concreta en la falta de sonoridad de todos los instrumentos musicales por viejos, por lo que es preciso renovarlos totalmente.



—¿Difícil problema?
—Mucho, dado que el importe de los mismos asciende a 1.800.000 pesetas.
—¿Esperan alcanzar esta cantidad?
—Sí, ya que confiamos en todos los segorbinos, presentes y ausentes, además de los organismos locales y provinciales, para que colaboren automáticamente, pues es la única solución viable de que la banda segorbina, que tantos laureos ha cosechado tiempo atrás, no desaparezca y continúe brindándonos su actividad cultural, si cabe con más eficacia y calidad.

—¿Han conseguido ya alguna cantidad?
—En efecto, siguiendo nuestra labor como directivos, hemos recaudado en principio la suma de 83.000 pesetas entre unos treinta simpatizantes de nuestra sociedad musical.
—¿Han abierto algunas cuentas bancarias para recibir ingresos pro-campaña instrumentos?
—Efectivamente, tanto en las tres entidades bancarias y en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, se han abierto cuentas con esta finalidad, en donde todas las personas que sientan esta necesidad actual que atraviesa la sociedad, coadyuvan en pro de esta campaña, pues entiendo que el problema ha de ser soluble gracias al espíritu de solidaridad de todos.

—¿Han conseguido ya alguna cantidad?
—En efecto, siguiendo nuestra labor como directivos, hemos recaudado en principio la suma de 83.000 pesetas entre unos treinta simpatizantes de nuestra sociedad musical.

—¿Han conseguido ya alguna cantidad?
—Efectivamente, tanto en las tres entidades bancarias y en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, se han abierto cuentas con esta finalidad, en donde todas las personas que sientan esta necesidad actual que atraviesa la sociedad, coadyuvan en pro de esta campaña, pues entiendo que el problema ha de ser soluble gracias al espíritu de solidaridad de todos.
Gracias, y que se cumplan estas nobles aspiraciones.

ACTIVIDAD MUNICIPAL

SESION DEL AYUNTAMIENTO PLENO DE SEGORBE

En los acuerdos adoptados por el Ayuntamiento Pleno de esta ciudad, bajo la presidencia del señor alcalde, don Rafael Martínez Clausich, relacionamos los siguientes:

Fue aprobado el expediente de modificación de créditos número 3 por medio de transferencia en el presupuesto ordinario del corriente ejercicio.

Se acordó aportar con cargo a fondos municipales la cantidad de 150.000 pesetas, con destino a la obra de instalación de red de aguas en el colegio de E.G.B., cantidad se incluirá en el próximo presupuesto de 1977.

Se adjudicó definitivamente el remate de las obras de pavimentación de la calle Orfello Almelá al contratista Francisco Blosca Antigüez, por la cantidad de 1.521.069 pesetas.

Se acordó destinar el edificio municipal que fue Juzgado de Primera Instancia e Instrucción, para emplazamiento de un museo o exposición de arte y antigüedades, donde puedan recogerse las actualmente existentes y cuantas en lo sucesivo se adquieran o puedan ser halladas en esta ciudad, fuente inagotable de utensilios y restos arqueológicos por sus remotos orígenes.

Se dio cuenta del escrito del director general de Servicios Sociales de la Seguridad Social, en el que, en relación con la petición documentada interesando la construcción en esta localidad de una Residencia de Pensionistas de la Seguridad Social, se contesta que según los informes de los servicios correspondientes el solar ofertado por este Ayuntamiento no reúne en principio las condiciones más adecuadas, estando en estudio la aceptación de un solar en Castellón o Burriana, para la construcción en esta provincia de la residencia mencionada.

Conocido el contenido del escrito, por la totalidad de los señores del Consistorio, se acordó conste en acta la protesta de la Corporación más energética, por cuanto el solar ofertado por este Ayuntamiento para la finalidad expresada no llegó a ser reconocido por el señor arquitecto enviado por los servicios del Ministerio, que llegó entrada la noche y lloviendo a esta ciudad el día 28 de septiembre último, siendo recibido por la Comisión nombrada al efecto y marchándose inmediatamente sin examinar el solar, por lo que lógicamente no pudo emitir informe alguno.

A propuesta del señor Alcalde se acordó solicitar de la Comisión Interministerial de Planes Provinciales, por mediación del Servicio de Extensión Agraria, la ayuda necesaria para llevar a cabo las obras de pavimentación de la calle Argén de esta ciudad, en régimen de acción comunitaria, al amparo del decreto 3.524/1974 de 20 de diciembre, promoviendo dicha acción mediante la cooperación de los vecinos interesados y cuantas medidas sean necesarias.

AGENDA DE LA CIUDAD

- TELEFONOS DE URGENCIA
Ayuntamiento ... 11-06-26
Policía Municipal ... 11-01-71
Juzgado de Instrucción ... 11-06-71
Cruz Roja ... 11-08-38
Guardia Civil ... 11-06-27
RENFE ... 11-07-52
Taxis ... 11-08-80
Centro Maternal ... 11-00-60

FARMACIA DE GUARDIA

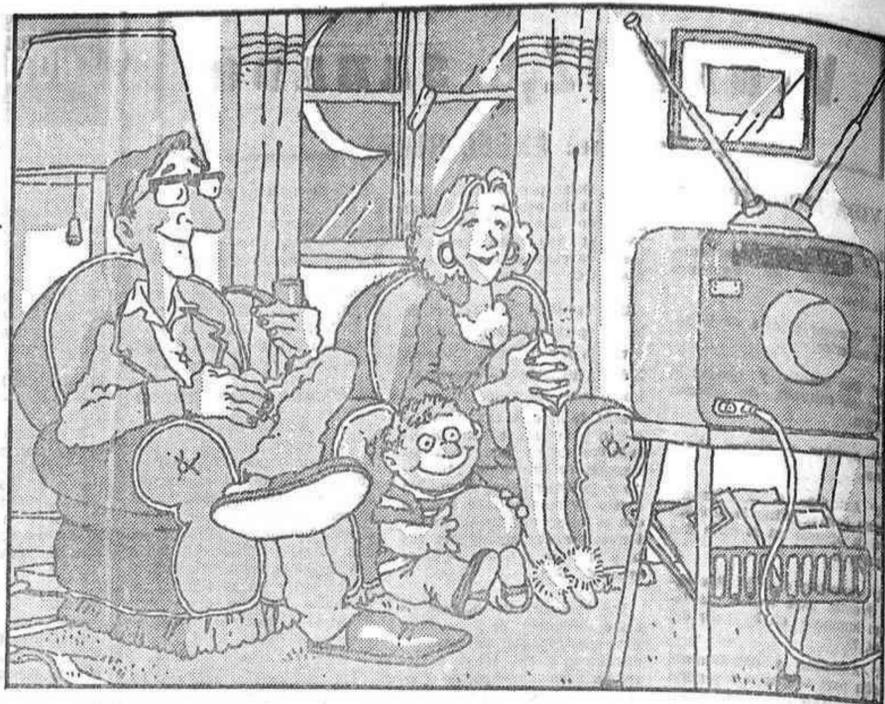
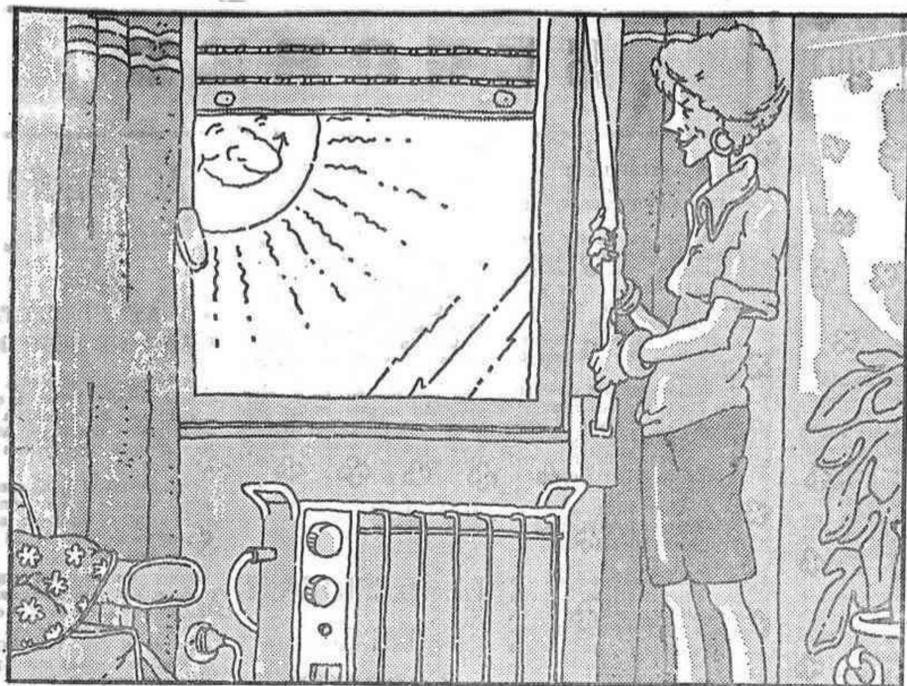
D. José Escrig Olano, Colón, 21.
Teléfono: 11-06-22.
MEDICO DE GUARDIA
Sábado, a partir de las 14 horas y domingo: Dr. D. Manuel Manrique. Tel. 11-01-72.

AYUDANTE TECNICO SANITARIO DE SERVICIO

D. Rafael Torres Collado. Teléfono 11-06-47.

ESPECTACULOS

- CINES:
ROSALEA: «La furia de Johnny Kidd» y «Un hombre de suerte».
SERRANO: «¿Dispara Billy, dispara!» y «Madres solteras».
—OO—
Discoteca Nueva Orleans: Bailes festivos y vísperas.
Discoteca Star-3: Bailes dominicales.



Cuando usted levanta una persiana, pone el telediario, tiene invitados o enciende una lámpara, está ahorrando dinero en calefacción.

CALORIAS GRATUITAS

El sol de estos meses puede proporcionar el calor de unos 260 wátios por cada m.² de ventana. Una lámpara, tanto como wátios tenga, 60, 100 w... Cada persona, de 100 a 300 w., según su peso y la actividad que esté desarrollando. El televisor, 200 w. si es de blanco y negro y 300 si es de color. Todo eso son calorías gratuitas. Calorías que hay que saber aprovechar.

LOS DEMAS SISTEMAS SIEMPRE TE DAN LO MISMO

Los sistemas de calefacción que carecen de termostato no te ahorran nada con todo eso. Siempre dan el mismo calor. Aunque haga sol o haya cuatro personas reunidas en el salón. Cuando sobra calor, no hay otro remedio que abrir... y tirar el calor por la ventana.

LA CALEFACCION ELECTRICA PONE EL RESTO

La calefacción eléctrica sí tiene en cuenta esas calorías gratuitas. Para eso está el termostato. El termostato mide el grado de temperatura que alcanzan esas fuentes, y se limita a poner el resto. Las calorías que hacen falta en ese justo momento para completar la temperatura ideal de cada habitación de la casa.

DE 18 A 22 GRADOS

La temperatura ideal de cada habitación depende de su utilización y del número de personas que la ocupen (ya sabemos que todas aportan calor). En el dormitorio suele bastar con 18 grados. En el salón entre 19° y 21°. En esa habitación "un poco loca" en que los jóvenes tienen su propio rincón lleno de libros y discos, pongamos 18°. Y si hay niños, su habitación debería

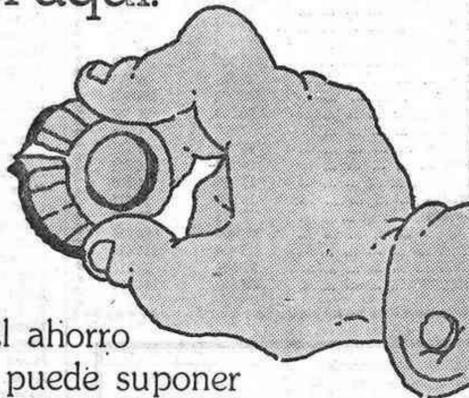
llegar a los 22 grados. Con la calefacción eléctrica cada uno puede tener en su habitación la temperatura que quiera. Eso se llama flexibilidad.

CALEFACCION A LA MEDIDA,

Estas son las ventajas de poder regular el calor a voluntad. Usted no tiene que conformarse con lo que han decidido

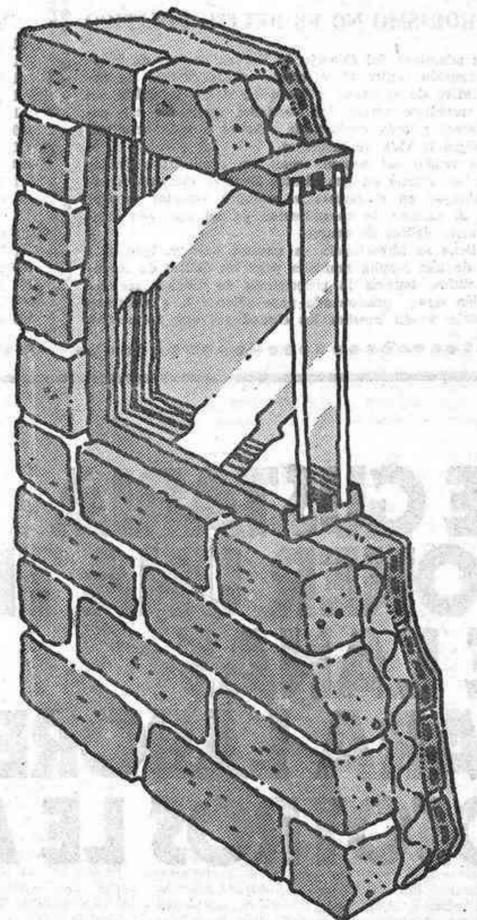
40 señores: la famosa "comunidad de propietarios". Ni siquiera con la temperatura que quiera tener su hijo en la habitación contigua. Usted tiene el calor cómo, cuándo y dónde quiera. Sólo cuando usted tiene frío. Sólo cuando usted está en casa. Y gasta lo que usted necesita gastar. Nada más que eso.

Para ahorrar en calefacción eléctrica hay que empezar por aquí.

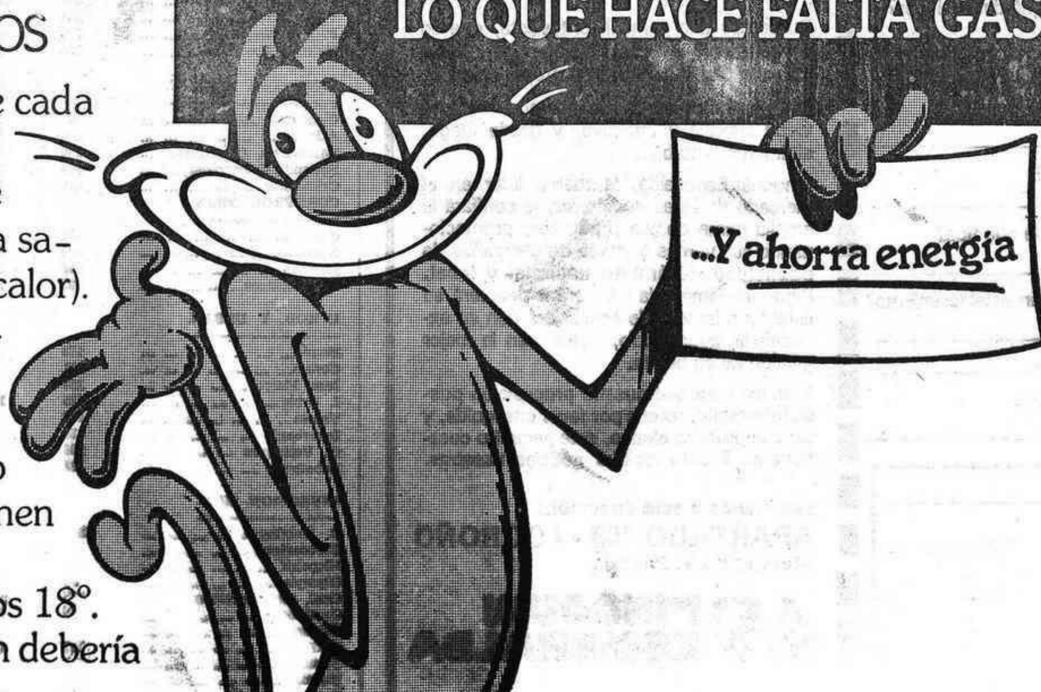


El ahorro que puede suponer el calor de esas fuentes gratuitas depende, en primer lugar, de que el termostato esté bien regulado. Hágalo así: Gire el mando hasta la posición máxima. Cuando note que la habitación ha alcanzado la temperatura ideal, bájelo lentamente hasta oír el "iclick!" de desconexión. Fije el mando en ese punto. A partir de entonces, el termostato se ocupará de mantener la temperatura deseada. Sin más.

Y, si su casa tiene aislamiento térmico, todo ese calor permanecerá más y la calefacción eléctrica tendrá que poner menos.



LA CALEFACCION ELECTRICA SOLO GASTA LO QUE HACE FALTA GASTAR.



TANDEM

NACIONAL

CATALOGO DE OPINIONES

MAS DIAS HISTORICOS

Permitásemse añadir que lo de la «madurez» debería también manifestarse en las vallas de los solares y en los zócalos de los edificios. Tal vez les parezca a ustedes una exageración mía. Pero lo único que me ha dado sensación de subdesarrollo, al regresar de los Estados Unidos, ha sido la proliferación de «pintadas» madrileñas, que también había visto antes no sólo aquí, sino encucando incluso las nobles piedras de las iglesias en una ciudad tan bella y cuidada como San Sebastián.

Tanto las «pintadas» ilegales —que, por aparecer tachadas en forma espesa, enuncian todavía más— como las que sin duda, se consideran «legales», puesto que se dejan tal como sus autores las escribieron, son una lastra que aumenta por días.

En vista de que la hora de la madurez no les ha llegado aún a las minorías de grafómanos de uno y otro signo, yo propondría a los Ayuntamientos —y muy en especial al de Madrid— que se colocaran por las noches en las vallas y zócalos grandes carteles en Blanco para desahogo de «pintadistas».

Luego podrían ir retirándose a medida que se fueran llenando de inscripciones.

Es posible que eso costase caro. Pero no llevaría más coste de «mano de obra» que el que es necesario para emborronar las pintadas que se juzgan «no aptas para ser leídas». Con la ventaja de que así podrían ser retiradas también las otras que, en muchos casos —por no decir en todos—, tampoco resultan ejemplares.

Soy de los que no dudan de la madurez mayoritaria del pueblo español. Pero, por eso mismo, convendría hacer algo para que esas minorías se dieran cuenta de que deberían abstenerse —cualesquiera que sea la intención con que lo hagan— de contribuir con tanto ardor al fomento de los signos externos de subdesarrollo.

Aquí vendría bien eso que se decía antes de las mujeres: «No basta ser decente, sino que hay que parecerlo». Pues bien: «No basta con estar maduros, sino que hay que evitar aquellas muestras visibles que pueden sembrar la duda».

Josefina CARABIAS

EL TERRORISMO NO ES DELITO POLITICO

Los países miembros del Consejo de Europa acaban de aprobar una convención contra el terrorismo, sobre la base de negar el calificativo de «político» a cualquier delito terrorista, en especial los secuestros aéreos, los atentados realizados con armas o explosivos y toda captura de rehenes o todo acto que ponga en peligro la vida de inocentes.

Se impone recibir tal acuerdo como un avance clarificador de ese polémico terreno en que ciertos sectores interesados insisten en subrayar en el terrorismo aquellos aspectos de tipo político que, al parecer, lo encuadrarían en un apartado diferente al de otros delitos de sangre.

El tema tiene su importancia en nuestro país, ya que, tras la concesión de una amplia amnistía para los delitos de intencionalidad política, todavía la propaganda de muchos sectores de la oposición sigue presionando para obtener lo que llaman «amnistía total», y son muchos los ciudadanos que no acaban

de ver lo que con eso se quiere decir, como no sea la inclusión en la amnistía de esos delitos terroristas a los que el Consejo de Europa acuerda ahora negar la calidad de «políticos». ¿Es eso lo que se pide con la amnistía total? Y si es así, ¿sería razonable concederla?

LAS CIUDADES Y LA HISTORIA

LA VANGUARDIA

He pasado este fin de semana en una de esas ciudades a las que aplastó la historia y viven sumergidas entre las piedras. He conocido varias a lo largo y ancho de Europa y acaban resultando, al margen del placer estético, una angustiosa lección: el pasado es incómodo siempre. Estas ciudades son bellas, equilibradas, casi perfectas. Son ciudades museo en las que no sólo viven porteros y bedeles, que tienen un considerable déficit. Son ciudades con números rojos de vida. Se marchó, hace siglos, el rey. Sus nobles se hicieron banqueros y también se fueron. Sus judíos viven en Estambul o en Tel Aviv y sus árabes son socialistas en Argelia. Las obras de sus artistas están desparramadas por el mundo y sus literatos y pensadores resulta, después de un somero análisis, que eran muy de segundo orden, absolutamente irrelevantes. Su éxito derivaba directamente del favor y la proximidad del poder, al que cepillaban con barroca fruición.

Sólo las piedras ennoblecidas por el tiempo, los cánigos —muy venidos a menos después del Concilio— y algún dulce de antigua y afamada receta, conservan en alto el estandarte. Poco es, ciertamente, para un tiempo que se fue para siempre. ¡Y ay del que quiere ponerle diques al río de los años!

Mercado de divisas

Las cotizaciones registradas ayer día 18 en el Mercado de Divisas, según datos facilitados por el Banco de Valencia, fueron las siguientes:

Table with columns: DIVISA, Comprador, Vendedor. Lists exchange rates for various currencies like Dollar USA, Dollar Canada, Franco francés, etc.

BOLSA - BOLSA - BOLSA - BOLSA

IMPORTANTES ALZAS

MADRID, 19. (Pyresa). — La sesión de hoy ha supuesto para la Bolsa un alza importante. La sesión a lo largo de la hora ha presentado un buen ritmo de cotización, siendo numerosísimas las órdenes de compra que han llegado a la totalidad de los grupos. Bancos sigue siendo el foco de atención para los compradores, registrando los comerciales casi los 4 puntos de ganancia: Santander sube 29, 26 Bilbao y 25 Rural. El eléctrico, después de sufrir algunos recortes en sesiones anteriores hoy ha encontrado mayor número en las órdenes de compra, y, así, ganan 25 Iberduero y 2 Sevillana e Hidroespañola. Los valores industriales, sobre todo el químico, muestran avances muy importantes en sus dos valores punta: petróleos y explosivos precisamente muy comentados ambos por las ampliaciones que efectuarán el próximo día.

En BARCELONA, 19. (Cifra). — La última sesión de la mañana y tras la aprobación mayoritaria ayer de la ley de reforma política, se ha desarrollado con la firmeza que viene caracterizando al mercado en jornadas precedentes. El dinero se ha mostrado bien dispuesto desde el inicio de la contratación y, en particular, se ha dirigido al sector bancario.

continúa predominando las posiciones compradoras. En total se han contratado 124 clases de acciones de las que 76 suben, 8 bajan y 40 repiten cambio. El índice general ponderado, sube 2'05 puntos y cierra a 82'34.

EN BILBAO

BILBAO, 19. (Cifra). — La sesión final de la Bolsa de Bilbao se ha mantenido en parecida línea que las anteriores, al haber abundado la demanda en torno a la mayoría de los cursos.

Los bancos han conocido nuevas e importantes recuperaciones; se han desenvuelto favorablemente también las acciones siderometalúrgicas e industriales; el carro eléctrico se ha visto más firme que las precedentes, y monopolios también experimenta alzas, mientras que son contados los valores que contradicen esta orientación.

Al final de la sesión, la Bolsa daba sensación de cansancio, y quedaba papel en la mayoría de los valores cotizados.

COTIZACIONES

Large table of market quotations with columns for BANCOS, VALORES, MONOPOLIOS, NAVIGACION Y PESCA, PAPELERAS, QUIMICAS Y TEXTILES, SEGUROS, MINERAS, AGRICULTURA Y ALIM., COMERCIO, CEMENTOS Y CRIST., CONSTRUCTORA, INMOB. Y URBAN., INVERSION MOB., and DERECHOS. Includes sub-sections like ELECTRICAS, AGRICULTURA Y ALIM., COMERCIO, CEMENTOS Y CRIST., CONSTRUCTORA, INMOB. Y URBAN., INVERSION MOB., and DERECHOS.

¿LE GUSTARIA PONER UNA TIENDA DE LANAS PARA LABORES? NOSOTROS LE AYUDAMOS.

Form with questions: ¿Es aficionada a las lanas de labores?, ¿Tiene un local disponible?, ¿Tiene posibilidades o intención de adquirirlo?, etc.

Buscamos una persona entusiasta, que se encuentre a gusto en el trato con el público y se vea capaz de llevar su propio negocio. ¿Le agrada tricotar? Le ofrecemos una actividad sencilla y atractiva, y desde luego, altamente rentable. Pinguin-Esmeralda, la marca líder en el mercado de lanas de labores, le confiará la amplia gama de sus productos, promocionando sus ventas a través de campañas de publicidad de ámbito nacional y local. Pinguin-Esmeralda instalará y decorará su establecimiento, y le aconsejará con su experiencia, ayudándole, incluso, en la mejor gestión de su tienda. Si usted cree que nuestra proposición puede interesarle, rellene por favor enseguida, y sin compromiso alguno, este pequeño cuestionario. Pronto recibirá noticias nuestras.

Escríbanos a esta dirección: APARTADO 103 - LOGROÑO (Referencia T. Piloto) PINGUIN ESMERALDA

NACIONAL

IRREPETIBLE FRANQUISMO

MUCHO se ha hablado y se habla del franquismo. Cuarenta años de historia española aparecen presididos por el soldado cuya figura amigos y enemigos se complacen por el soldado, acertadamente, de irrepetible. Las condiciones en su advenimiento y sus cualidades personales de estadista son, en efecto, de una innegable excepcionalidad. El triunfo bélico, la carencia de una crítica serena, las realizaciones fabulosas de su régimen y —todo hay que decirlo— la propaganda, dieron a su magistratura tintes carismáticos de caudillaje.

Cuando se habla ahora de franquismo, parece que algunos quieren plantear la cuestión de la supervivencia de Franco, lo cual constituye un absurdo metafísico y un despropósito histórico. Sin Francisco Franco no hay franquismo posible. Ni se le puede votar en unas elecciones, ni se puede ser contrario al sistema electoral por razón de fidelidad al Generalísimo. Exagerando el anacronismo, cabe decir que esto equivale a ser partidario de Felipe II y querer implantar una monarquía absoluta y confesional. Las instituciones y personajes fallecidos, aunque aparecen recamados de gloria, pertenecen al pretérito y no pueden reiterarse; son, en suma, irrepetibles.

El franquismo sin Franco es, además, utópico por una razón de rotundo peso: porque el franquismo no es una doctrina, ni una ideología ni una filosofía política; carece, incluso, de perfiles auténticamente políticos; no fue, en rigor, ni una democracia ni una dictadura. Monarquía sin monarca, la España de Franco tuvo un régimen político indefinido. Quienes lo juzguen con arreglo a los esquemas del Derecho político tradicional encontrarán fácil la tarea crítica. En treinta y nueve años la Constitución se fue ensanchando y enriqueciendo notablemente. Pero, como siempre aconteció en España desde 1812, los textos legales reflejaron muy pálidamente la realidad del país.

¿Qué fue entonces, el franquismo? Porque ahora y entonces siempre ha sido más fácil decir lo que no ha sido que lo que ha sido. El eterno maniqueísmo ha suscitado la oñubación de los defensores, convirtiéndolos en detractores fanáticos o elogiosos incondicionales, y por ello atentos casi exclusivamente a los aspectos negativos, para sacarlos a la luz o para negarlos descaradamente. El franquismo fue, sobre todo, un peculiar estilo de gobernanación, muy idóneo para nuestra nación, mezcla de suavidad y dureza, del que sólo hay borrosos antecedentes en Narváez, Prim y los más eficientes ilustrados, si bien hay que indicar que con Franco el sistema paternalista llegó a cristalizar en unas instituciones aceptablemente ennoblecidas por una «democracia orgánica» y en un orden jurídico casi perfecto, de absoluta independencia judicial y de respeto a la legalidad imperante.

El franquismo supuso un estricto mantenimiento del principio de autoridad. Para que ésta imperase postergó algunos derechos de huelga y de asociación; pero, a cambio, proporcionó a España —el país que estadísticamente registra más guerras y revoluciones del mundo— la paz más duradera de su historia.

Que el estilo y los modales del estadista Franco y de todo el



franquismo no sean perfectos es posible. En política la perfección es inalcanzable, porque se trata de algo humano y no angélico. Que hoy es licito ensayar una convivencia con instrumentos desfranquistizados es, asimismo, innegable. Hoy, con un país desarrollado e instruido (merced a ese estilo de autoridad que estamos analizando), es posible un entendimiento ciudadano y un orden de signo más democrático. Pero conviene no olvidar que las fórmulas muy opuestas al caudillaje han sido funestas a la realidad española.

Hay que advertir, para los mal pensados, que con la anterior afirmación no se pretende insinuar la conveniencia de una dictadura militar ni de cualquier otra clase de dictadura. Lo que se trata de resaltar es que, cualquiera que sea nuestro futuro (y ojalá sea arcaicodemocrático), muchos de sus mejores ingredientes serán de filiación franquista. Franco no puede ni debe ser un mero recuerdo emocionado o una añoranza nostálgica de quienes tengan amables episodios de juventud acontecidos en los años aureos o cincuenta, sino una figura venerada por toda la nación y considerada irrepetible, por hacerla hoy innecesaria las condiciones de vida logradas por todos los españoles bajo su eficaz mando.

Ramón María ALLER

LA ANGUSTIA DE JOSE ANTONIO

Por Juan VELARDE FUERTES

¿QUE piensa un condenado a muerte? Para mí, cada 19 de noviembre, este problema se me ha planteado al pensar en José Antonio en su celda de Alicante.

Indudablemente, en algún momento, ha de reflexionar sobre el entramado que le ha colocado en tan espantosa situación. De su análisis le tienden que venir a la memoria causas externas, exógenas, y causas movidas por el mismo.

José Antonio se ve conducido a la muerte violenta como consecuencia de un odio colectivo, imposible de superar. Un miembro del gobierno Largo Caballero me ha relatado que éste sí dio el «enterado» a la condena a muerte. Alguien, parece que Prieto, aún creía en la posibilidad de lograr mayores ventajas con José Antonio vivo que morir. Agotados, muy brevemente sus argumentos, habló de que quizá se pondría en peligro la vida del hijo de quien presidía la reunión —no me lo pongan más difícil, señores—, dijo Francisco Largo Caballero, y añadió: —Pasemos a otro tema—. Se odiaba en aquella reunión del gabinete, y media España manifestaba desde el 18 de Julio su negativa al proyecto de vida en común de la otra media del modo más feroz: con la guerra.

El resultado de algo más de un siglo de liberalismo, llegaba a su final. En el campo, la desamortización había agravado los problemas sociales, con un latifundismo y un minifundismo que impedían que las zonas agrarias fuesen, como en cambio soñaba ocurrir en Europa, conservadoras. En las zonas rurales, el hambre, la falta de objetivos realizables racionalmente, el analfabetismo, provocaron un ambiente virulentísimo de protestas.

La débil industrialización, basada en el llamado proteccionismo integral, creó industrias raquíticas. Contra lo que suele creerse, es en este ámbito donde las tensiones obrero-patrono se agudizan más. En ocasiones —la semana trágica, el pistolerismo— la repulsión hacia saltar toda posibilidad racional de concordia.

Industria raquíutica y campo agobiado, se completaban con inversiones extranjeras que en Vizcaya, en Huelva, en Almería, en Barcelona actuaban de modo depredador. Además se unían a la oligarquía política, con lo que España se sumía en un estado cuasi colonial. Silveira era uno de estos agentes. Romanones se veía obligado a pactar sus decisiones sociales con la embajada británica.

De principios de siglo a 1935, la renta nacional de cada español crece al ritmo escualido de un 1 por ciento anual acumulativo. Como los mecanismos financieros —monetarios, fiscales— ayudaban a la descompensación anterior al enfrentar a masas depauperadas unas escasas minorías opulentas, los ingredientes del descontento social se agudizaban: no se creía en renta, ni en el tiempo, ni a costa de los adinerados.

Los agricultores medianos y pequeños, los profesionales liberales, los empresarios más progresivos, los funcionarios públicos, civiles y militares, los universitarios, buscaron incansables la salida de la situación. Para ello era preciso una auténtica revolución populista. Cuatro son los grandes intentos que se efectuaron. El primero, la creación de la institución libre de enseñanza. Sin ella no se entiende la aparición del Instituto de Reformas Sociales primero, y del Ministerio de Trabajo después, o la europeización de nuestra Universidad. La desviación hacia un socialismo cada vez más crispado de buena parte de sus miembros, y el talante visiblemente anticatólico de los que yo llamaría «institucionalistas de filas», bien dispar del que tenían un Giner o un Azcarate, hicieron imposible esta vía.

Herederos, en cierto modo, fueron los «hombres del escudo en blanco». Capitaneados por Ortega y Gasset también acometieron esta tarea de un cambio revolucionario. El artículo bajo el arco en ruinas indicó que no se frenaría ni incluso ante el Rey. La asociación de amigos de la República, último retoño de esta línea, tiene su apoteosis el 14 de abril de 1931. Parecía que la «liga de educación política», lanzada en otro mitin del Teatro de la Comedia, había alcanzado su

objetivo. Pronto —no más allá del mes de mayo— adquiere la II República un tono de club Jacobino, tea en mano, con una fuerte carta anticlerical y antimilitarista. Con el «no es esto, no es esto», también se dio por concluso este camino. El tercer intento fue el que se inicia con el P. Ayala y la A.C.N. de P. la Iglesia española pretende descargarse de sus lazos con la oligarquía, e inclinarse hacia un populismo, paralelo al que poseía grandes parcelas de poder en Europa. El genial intento del P. Ayala, lleva a Angel Herrera a dirigir la creación de acción nacional, después llamada acción popular. Un día Herrera visita a Azaña. Le propone el apoyo a los posibles planes republicanos de reforma agraria, de participación obrera en las empresas, a cambio de que no se expulsase a los jesuitas de España. El miopie anticlericalismo del presidente Azaña, hace que se vuelva de espaldas a esta mano tendida. La CONCA, la acción católica, nutren las filas de una organización contra la que se lanza un impulso absolutamente cerril, propio del viejo Nakens y el motín. La reacción fue la fascistización, con Gil Robles, de todo este intento, «el jefe» que «siempre tiene razón», el corporativismo, las masas concentradas —Ucles, el Escorial—, una milicia paramilitar y joven —la J.A.P.—, forzosamente llevarán a una salida violenta.

El cuarto intento fue la Falange. José Antonio la construye con el recuerdo del populismo fecundado de la dictadura de su padre, y con el deseo de escabullirse de los riesgos en que habían caído Giner de los Ríos, el P. Ayala y Ortega y Gasset. Procura comprenderlos a todos —también él quiere «asumir toda la historia de España», y hacerlo con el talante crítico que habían tenido un D. Gumerindo Azcarate, un Marañón, un Ortesa— y trabaja febrilmente para mantener a su organización sin desviacionismos, ya de derecha —expulsión de Ansaldo—, ya de izquierda: expulsión de Ramiro.

El socialismo matón —es preciso recordarlo ahora, pues la violencia no la iniciaron los comunistas, aunque acabaron secundándola—, comenzó la escalada de asesinatos de falangistas. La violencia exógena cegó, finalmente, esta posibilidad.

José Antonio se encontró, de pronto, con la angustia que posee todo profeta. Este desea siempre no lanzar a las gentes su mensaje, pues sabe que la consecuencia es terrible: la muerte. Pero las circunstancias obligan a actuar a todo profeta, y a pesar de sí mismo, éste abandona siempre su vocación íntima, y se lanza a la calle.

La angustia del profeta —tipo perfectamente analizado en cuanto a su papel en la estructura social— es doble: el conocimiento de su sacrificio, que no desea, y la inseguridad sobre la transmisión de su mensaje. De aquí que se preocupe sobre todo de que éste sea claro para el círculo inmediato de iniciados. Pero la duda perdura hasta el final. En el testamento de José Antonio, ambas cosas resplandecen: «en cuanto a mi próxima muerte, la espero sin jactancia, porque nunca es alegre morir a mi edad, pero sin protesta». Simultáneamente redacta: «Ni puedo desde aquí lanzar reproches a unos camaradas que ignora si están ahora sabiendo o erróneamente dirigiéndose, pero que a buen seguro tratan de interpretar de la mejor fe, pese a la incomunicación que nos separa, mis consignas y doctrina de siempre».

Naturalmente, esta dispar interpretación es la que origina las disensiones entre los hermanos. Las tensiones entre quienes mutuamente se creen ortodoxos son las más difíciles de soportar. No soy yo el indicado para lanzar mis particulares anatemas. Si creo que debo señalar que pienso que José Antonio hoy estaría seguramente con los respetuosos que serenamente tratan de encontrar ante los nuevos, y si es preciso con una «nueva fundación», el ámbito para que su doctrina sirva al del «la gran España que sueña la falange». También opino que condenaría las crispaciones, las condenas entre quienes se proclaman seguidores suyos.

El 20 de noviembre todo se consumó. De madrugada, le vino el descanso.

Franco, un año después de su muerte



Sine ira et studio (Táctico)

ES inevitable que comparezca ante el juicio de la historia el que durante ocho lustros se llamara Caudillo de los españoles y viera su camino colmado de alabanzas. Ya se han desvanecido las últimas neblinas de incenso y queda ante los ojos de los espectadores la figura desnuda, sin uniformes, guardias ni cortinas. Pero aquí no se trata de desarrollar lugar común alguno sobre el sic transit gloria mundi, sino de conocer la verdad política, crítica y denigraciones, porque si en España resonaba a todas horas el tambor de la gloria, fuera de España eran también apasionadísimas las injurias, las acusaciones de toda índole, la crítica inmisericorde.

servicio de la bandería colectiva.

Nadie es grande para su lazo, advierte Goethe, y completa Hegel: porque el lazo tiene alma de tal y no puede discernir más que lo inmediato y prosaico. En efecto: por notable que sea el héroe, por auroreolado que esté de conceptos y retórica carlylianos, en algún momento saldrá su servidumbre a su frágil condición humana.

Hombre es, y como tal nada humano puede ser extraño. No obstante, cuando se está libre del dichoso espíritu familiar, aún advirtiéndose las debilidades del personaje, aún riéndose de ellas, aún reprobandolas, el sabio, el valiente, el noble el discreto reconoce también las cualidades eximias. Los soldados romanos que en pleno triunfo de César cantaban llamándolo «libertino calvo» y se referían abiertamente a los amores del «divino Julio» con el rey de Bitinia, zigzaban acaso, la inteligencia de su general, su arrojo, su sagacidad, su elocuencia, su sobriedad, su perseverancia?

naturalmente que no, porque a pesar de su rudeza distinguían lo que era motivo de chufas de lo que había de conseguir la inmortalidad no sólo para el capitán victorioso, sino incluso para los burlescos.

Por lo que se refiere a Franco, hay que pasar de la etapa chimográfica, en que hemos entrado, a la historiográfica. Es preciso traer la superficie y ver mucho más que un cazador incansable y un pescador vanidoso que ostentaba los salmones y las truchas que habían picado el anzuelo audaz, un hombre que no se metía en teologías, y le gustaban el fútbol y los toros. Ese más allá es el que son congenitamente incapaces de comprender los relatores de anécdotas, se hallen estas adobadas de ingenio galitano, o sean las plumbeas que refieren un familiar mediocre. Y podrá la historia absorber a condenar al Caudillo, que eso no lo juzgamos; pero si estamos seguros de que ni serán llamados a declarar quienes comiencen en libros, ni serán ellos tampoco jueces.

Y si no son los huérfanos de talento y de dotes de observa-

ción, en mala hora arrogándose el papel de suetones, aptos para juzgar a un estadista, aún menos lo son aquellos que escriben el dictado de prejuicios ideológicos. A unos y a otros se les escapa la verdad: estos no ven más que las pequeñas quehaceres de la vida cotidiana; aquellos todo lo adulteran, interpretándolo conforme a un esquema que reputan imitable. Hasta ahora sólo tenemos noticia de los de la categoría primera. Pronto saltarán a la palestra los Tuñón de Lara y demás escritores de su escuela, para estudiar al Generalísimo exclusivamente desde el punto de vista de la lucha de clases y del imperialismo soviético, sin parar mientes en singularidad alguna de la tradición, la vida y el alma españolas.

Esperemos, por último, a los historiadores auténticos, cuya única tarea, como nota Luce, es narrar las cosas tal como sucedieron y carecer, cuando la cuenta, de señor, de ley y de ciudad. A ellos les corresponde fijar para siempre la categoría del asombroso personaje que fue Francisco Franco.

MARIO SOMA

EL FRANQUISMO = CACA

FRANCO, uno de los estadistas más pragmáticos de este siglo, cuya ideología probablemente tuviera menos amplitud que la de Hitler, Churchill, Stalin, Mussolini y Mao (para citar a los más notables, con los cuales dignamente se hombría el español, como conductor de pueblos, siendo muy superior en otros aspectos), ha originado después de su muerte una corriente política con denominación de secta o escuela: el franquismo.

¿Y que se entiende con esta palabra? A nuestro juicio, no una sistematización conceptual, por la razón que arriba anotamos, ni un partido, porque ninguno existe con tal nombre; tampoco la mera veneración o el recuerdo de la persona y las ideas del Generalísimo, ya que se trata de algo más activo y militante; y aún mucho menos la política oficial presente o las opiniones de la burocracia, porque esta se halla profundamente dividida y porque aquella manera de administrar la cosa pública es probable no la hubiera aprobado por completo Franco. Nos parece, por consiguiente, el franquismo un talante y una forma de entender la vida y el estado que pueden llamarse conservadores, y que se encarna en una perso-

na que también tenía de las cosas el concepto antedicho.

Pero este conservadurismo tiene otro aspecto más, puesto que no se limita a mantener incluída la estructura social y económica, sin esforzarse por renovar lo caduco: ese aspecto es el progreso material, planeado constante y cuidadosamente y que se ha manifestado de los modos más diversos, en especial desde 1958. Y, curiosamente, la preocupación de enriquecer al país produjo en este una revolución tan grande en usos y costumbres, que es posible afirmar cambió España más en los cuarenta años últimos que en tres siglos. Parejamente a la metamorfosis de la mentalidad, hubo un ascenso de las clases sociales inferiores, que obtuvieron bienes, cultura y comodidades accesibles antes sólo a los aristócratas y a los burgueses encumbrados. El régimen franquista produjo y encauzó un cambio que, sin destruir el viejo edificio, supo flexibilizarlo suficientemente para inyectarle savia nueva y darla así una firmeza que nadie habría creído posible cuando los embates de la guerra civil y la carestía que siguió a la contienda, por lo menos durante diez años.

Se agrupan, pues, en torno de

Franco o en la memoria del franquismo las viejas clases conservadoras, así como aquellas otras que fueron subiendo de la pobreza al bienestar y que se encuentran en una situación que a sus mayores les hubiera parecido casi inimaginable. No pretendemos decir con esto que todos los terratenientes, ni todos los industriales, ni todos los comerciantes, ni en general la clase media entera, ni sea otra a caballo entre la burguesía pudiente y el proletariado sean franquistas, o aprueben cuanto realizara el Generalísimo; sólo afirmamos que esa es la categoría de donde proceden los conservadores españoles de hoy día y cual el signo que los une.

Son los ciudadanos de nuestro país poco amigos de abstracciones y la adhesión a una persona les sirve para expresar sus ideas de una manera a medias plástica, a medias mitológica, ideas que, de no ser por esta forma peculiar de manifestarse, quedarían tal vez confundidas, sin contar con que la época actual se caracteriza no sólo por la socialización y la supremacía de las multitudes, sino también por las personalidades políticas exaltadas con fervor auténticamente religioso. De ahí que Franco, casi mitificado en

vida, como arquetipo de sabidurías y de patriotismo, después de su muerte se esté convirtiendo en símbolo de patriotismo y también y de sabiduría para in-

numerables españoles que de ese modo formulan su concepto del bien, del amor a la patria, de las virtudes individuales, familiares y sociales.

GALERIA DE ARTE QUATRE CANTONS

San Agustín, 4 - Teléfono 51 13 07

BURRIANA

ESCUELA DE MADRID:

- ALVARO DELGADO
MARTINEZ NOVILLO
REDONDELA
GARCIA OCHOA
ARIAS
JAVIER CLAVO

Horarios de visita de 6 a 9 tarde laborables.

NACIONAL

Requisitos para convocar el referéndum

MADRID, 19 (Cifra). — Una vez que el pleno de las Cortes ha aprobado el proyecto de ley de reforma política, se necesitan los siguientes requisitos para convocar el referéndum preceptivo para aprobar este proyecto de ley.

Como las Cortes han dicho sí al proyecto de ley, se reúne el Consejo de Ministros y el Gobierno fija la fecha del referéndum.

El referéndum se convoca mediante un decreto ordinario de la Jefatura del Estado que va firmado por el Rey y por el presidente del Gobierno. En el decreto se tiene que incluir la fecha de convocatoria y el texto legal completo del proyecto de ley que se va a someter a consulta y se publicará en el «Boletín Oficial del Estado».

Nada más publicarse en el «BOE» lo publicarán también los boletines oficiales de las provincias y diarios de toda España. También se expondrá al público —durante el período que media entre la convocatoria y la celebración del referéndum—, fijando en los tabloneros de anuncios de los edictos el texto del proyecto de ley y del decreto.

Según los datos que se poseen referidos a los anteriores referéndums en la consulta próxima podrán votar todos los españoles mayores de 21 años, que no tengan perdidos los derechos civiles y que se hayan inscrito en las listas electorales.

Cada término municipal se convertirá en circunscripción electoral independiente para las votaciones del referéndum.

En la actualidad el número de distritos electorales sobrepasa los once mil y las secciones son treinta mil doscientas.

El número de españoles con derecho a voto es de veintidós millones, siendo el número de cabezas de familia y mujeres casadas de 18 millones.

Una vez efectuada la votación se reúne la junta del censo electoral creada por la ley electoral de 1907 y que preside el presidente del Tribunal Supremo, y hace el cómputo oficial de los votos. Una vez que se sabe el resultado, se le entrega al Rey, quien también recibe del presidente de las Cortes el proyecto de ley que ha sido sometido a votación. Lo sanciona, si es aprobado, y entra en vigor a los 20 días de publicarse en el «Boletín Oficial del Estado».

GRUPOS POLITICOS

El P.S.O.E. (histórico) apoya la reforma aprobada

“Acción Regional” ha presentado la documentación para su legalización

MADRID, 19 (Pyresa). — «Estimamos que la reforma aprobada puede suponer un paso positivo hacia la democracia», según un comunicado del PSOE histórico.

Consideramos —dice el comunicado— que el referéndum que va a plantearse para someter al pueblo la aprobación de la reforma política, acolete de serios defectos, tales como la complejidad y variedad de las cuestiones planteadas por la ley de reforma política, alguna de las cuales necesitaría un referéndum exclusivo; así como la falta de información previa y la legal ausencia de partidos políticos democráticos de la izquierda que pudiesen hacer propaganda en pro o en contra.

«Subrayamos el carácter abierto de esta norma política, susceptible de reforma posterior.

Por todo ello, en aras de los supremos intereses de España y de la necesaria convivencia entre los españoles, y, siguiendo nuestra trayectoria de acercarnos a los caminos que abran cauces de libertades, asumiendo toda la responsabilidad histórica recomendamos al pueblo español y a nuestros compañeros otorguen al referéndum su voto afirmativo.

DECLARACION PROGRAMATICA DE ACCION REGIONAL

El apoyo incondicional a la monarquía como forma del Estado, reconocimiento de la personalidad y autonomía de las regiones, libertad y defensa de los derechos humanos e independencia de la Iglesia y del Estado, son varios de los treinta y cinco puntos de que consta la declaración programática del partido

«Acción Regional», que dirige el ex-ministro Laureano López Rodó y que hoy ha presentado la documentación necesaria para su legalización en el Ministerio de la Gobernación.

En la declaración se exige la independencia e integridad de la patria, la libertad como valor independiente e integridad de los derechos humanos, repudio del terrorismo y el respeto a la ley y acatamiento al ordenamiento constitucional.

ACTO PUBLICO DE PRESENTACION DEL PP DE AREILZA

El Partido Popular del que forman parte los ex-ministros José María de Areilza y Pío Cabanillas, celebrarán a fines de este mes un acto con objeto de hacer público el manifiesto del partido.

TELEGRAMA DE FELICITACION DEL PSDE A SUAREZ

La Comisión Ejecutiva del Partido Socialista Democrático Español ha enviado un telegrama de felicitación al presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, por la aprobación en las Cortes de la ley de reforma política.

LA «LLIGA DE CATALUNYA» DE ACUERDO CON LA OPOSICION MODERADA

La Lliga Liberal de Catalunya ha hecho público en Barcelona un comunicado anunciando haber acordado suscribir los puntos elaborados en Madrid por la Alianza Liberal, Federación Socialdemócrata, Partido Demócrata

REUNION DE LA COMISION PROVINCIAL DEL REFERENDUM, EN BARCELONA

BARCELONA, 19 (Pyresa). — A primera hora de la tarde de hoy se ha reunido en la sala de juntas del Gobierno Civil de Barcelona la Comisión Provincial del Referéndum, bajo la presidencia del gobernador civil, Salvador Sánchez Terán, asistiendo a la misma los miembros que componen la comisión.

Entre los diversos temas abordados figuran algunos de carácter técnico, como adquisición y distribución del material necesario, emplazamientos de las mesas electorales en la capital y la provincia, presentación de datos a

la prensa sobre el transcurso de las votaciones y el procedimiento de envío de tarjetas informativas a través del ordenador de datos del Ayuntamiento de Barcelona.

Se estudió el programa de visitas a las comarcas por parte del gobernador civil, señor Sánchez Terán, subgobernador señor Soldevila y el presidente de la Diputación, señor Samaranch. Asimismo, se analizaron también las próximas visitas que con motivo del referéndum realizarán a Barcelona varios ministros.

El ministro de Comercio, con los representantes del sector pesquero

MADRID, 19. (Cifra). — El ministro de Comercio, José Lladó y Fernández Urrutia, se ha reunido hoy durante tres horas con representantes del sector de la pesca al objeto de estudiar

los problemas que el mismo tiene planteados.

A la reunión asistieron el subsecretario de la Marina Mercante, almirante Amador Franco, el director general de Pesca, Víctor Moro, presidentes de Agrupaciones de Armadores de Pesca y procuradores en Cortes representantes del sector, señores Fernández Calviño y Serrats Urquiza.

En el curso de la reunión se pasó revista en particular al problema de acumulación de apresamientos de pesqueros españoles por parte marroquí en los últimos días.

Los representantes del sector pesquero se interesaron por la situación en que se hallan las negociaciones con la CEE por la ampliación de aguas a 200 millas. El señor Lladó propuso la participación del sector pesquero español en las negociaciones a través de una comisión de trabajo que actuará como asesora. Explicó el ministro que se espera poder encontrar una solución satisfactoria dada la disposición favorable de la Comunidad en las conversaciones sostenidas en Bruselas el martes y miércoles de esta semana.

RESTAURANTE

VIP'S

CASA DE BAÑOS PASEO MARITIMO

Comunica a sus clientes y amigos que después de sus vacaciones reanuda sus servicios normales de Restaurante, Bodas y banquetes

Cierre semanal: Domingos noche y los lunes.

Organizada por NIKE

EXPOSICION DE ARTICULOS DE LA PRESTIGIOSA FIRMA FRANCESA CHRISTOFFLE

Se celebró ayer por la tarde en el Casino Antiguo con una distinguida concurrencia

En los salones del Casino Antiguo se celebró ayer por la tarde una interesantísima exposición de los apreciados artículos de la prestigiosa firma francesa de rango internacional CHRISTOFFLE, en una exhibición organizada por NIKE, la importante tienda de artículos de regalo de nuestra ciudad, que goza asimismo del más acrisolado prestigio. Al acto, en el transcurso del cual se proyectó un espléndido documental a todo color sobre los sistemas de fabricación de CHRISTOFFLE, asistió una selecta y distinguida concurrencia, constituyendo un acontecimiento del más alto relieve en la vida social castellanense.

Los numerosos y distinguidos invitados fueron atendidos por doña María Teresa Bagant, directora-propietaria de NIKE, y el director gerente de CHRIS-

TOFLE ESPAÑA, S.A., don Didier Reis Prats, que estuvo en nuestra ciudad acompañado por el representante de la casa, don Jorge Rates.

Desde su fundación, CHRISTOFFLE ha proyectado sus actividades siguiendo tres lemas que han hecho y siguen manteniendo su fama a nivel mundial: Creación, Tradición y Calidad.

UNA LARGA HISTORIA

En 1830, un joven emprendedor, con el nombre de Charles Christoffle, subía de Lyon hacia París. No pensaba en esos momentos que su nombre sería un día sinónimo, en el mundo entero, de los servicios de mesa más refinados. Confiando en el porvenir, Charles Christoffle inventa en 1839 sus pequeñas economías y los préstamos que había obtenido de sus amigos en

una empresa que denominaba «L'Orfèvrerie Christoffle».

Charles Christoffle tenía entonces 34 años. Esta empresa se dedicó a crear productos de alta calidad, ya que desde el principio, Christoffle creía firmemente en el lema que había elegido para su negocio: «Una sola calidad, la mejor». Este lema no iba nunca a cambiar. Y gracias a esta constancia en la calidad, las fabricaciones de Christoffle adquirieron rápidamente una brillante notoriedad. Después del rey Luis Felipe y el duque de Aumale, el Emperador Napoleón y la Emperatriz Eugenia, se dirigieron a Christoffle para servir la Corte.

Este ejemplo fue seguido hasta nuestros días; sea por el Palacio del Eliseo, la Comunidad Económica Europea de Bruselas o por varios Jefes de Estado de Asia, Africa y América. La lista de los clientes de Chris-

toffle se lee como un «Who's Who».

Hoy en día los artículos de Christoffle ornan no sólo las mesas de los palacios, sino también las de las más altas celebraciones, aristocráticas, políticas o mundanas, o sencillamente, las de personas con gusto muy refinado, deseosas de satisfacer sus aspiraciones estéticas.

Efectivamente, la creación siempre ha sido el punto al que Christoffle ha dedicado la más grande atención. Este esfuerzo ha sido muchísimas veces recompensado. Así es como el modelo de cubiertos MARLY, creado en 1886, y desde entonces copiado por muchos fabricantes, sigue siendo, según los expertos, el modelo Luis XV mejor logrado y más pedido. Basta decir esto para ver el éxito duradero de los cubiertos Christoffle. Sus creadores encuentran continuamente en el Museo Christoffle una fuente natural de inspiración.

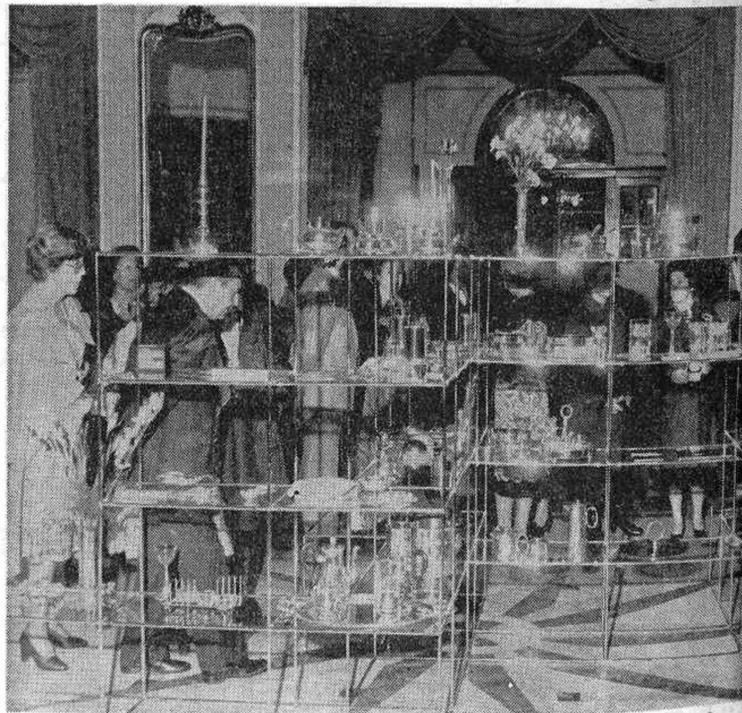
CUALIDADES SINGULARES

La fineza de realización de los adornos tales como: perlas, gallones, hojas de agua o ingleses, necesitan la preparación de matrices y utillajes especiales cuyo coste muy elevado está únicamente justificado por la nitidez y el relieve de los adornos obtenidos.

El peso de los artículos, el tamaño y la forma de los cubiertos Christoffle, están determinados por criterios estéticos y funcionales, y no por el afán de abaratar el coste de su fabricación.

Todos estos elementos dan a los productos Christoffle ese carácter particular que en el mundo entero da a la mesa un encanto indefinible.

La Manufactura de Orfèvrerie Christoffle, está instalada desde 1875 al lado de París, en Saint-Denis, ciudad real en la cual San Eloy patrono de los orfebres y ministro del rey Dago-



berto, fundó en el año 635 el primer taller real de orfebrería en los terrenos de la Abadía.

EL ESCUDO CHRISTOFFLE

Actualmente como antaño, los talleres en donde trabajan más de un millar de empleados, siguen aplicando los 3 grandes principios de Christoffle: Creación, Tradición y Calidad. En el respeto de estos principios que caracteriza nuestro oficio y nuestras fabricaciones; esto ha prevalecido en la concepción del escudo Christoffle. Este escudo es una transposición moderna de las marcas de los orfebres anteriores a la Revolución Francesa, marcas que estaban siem-

pre compuestas por una flor de lis coronada, un emblema personal del artesano y sus iniciales.

En el escudo Christoffle se hallan reproducidos: — La corona de hierro de los reyes merovingios, que expresa la tradición, la alta calidad de nuestras fabricaciones y el prestigio de la marca.

— La flor de lis, que simboliza a Francia y en especial la real ciudad de Saint-Denis, que albergaba los talleres de los grandes orfebres San Eloy y el abad Suger, y en donde se encuentran nuestras fábricas desde 1875.

— La balanza, marca de nuestras fabricaciones, símbolo de la profesión de orfebre y garantía de la buena ley de los metales empleados.

— Las iniciales O. C. siempre reproducidas en nuestras marcas y en nuestras piezas, firma por la cual asumimos toda la responsabilidad de las mismas.



NACIONAL

Paro de funcionarios en diversas provincias

En Vizcaya sigue la huelga en la construcción

MADRID, 19 (Pyresa). — Han continuado durante el día de hoy los paros parciales en varias delegaciones ministeriales de Madrid, Barcelona, Valencia y Tarragona, como protesta por la fórmula de integración de los funcionarios de la Organización Sindical en la administración del Estado. Los paros de dos horas, registrados ya ayer, se han ampliado hoy a Tarragona, donde se han visto afectadas las delegaciones provinciales de Educación y Ciencia y Hacienda.

Una comisión de los funcionarios barceloneses que han protagonizado paros parciales (que hoy llegaban a su cuarto día consecutivo en la Ciudad Condal) ha viajado hoy a Madrid para entrevistarse con el subsecretario de la Presidencia. Esta comisión fue elegida ayer en una reunión de funcionarios de las diversas delegaciones ministeriales en Barcelona.

También continúan en huelga los 4.800 trabajadores de la empresa «Roca Radiadores» en la localidad barcelonesa de Gavá, que ha sido cerrada por decisión empresarial. Esta misma situación afecta a la factoría de la empresa en Alcalá de He-

nares, donde hoy no se ha producido reincorporación alguna, según informan fuentes laborales, y las conversaciones permanecen en punto muerto.

Continúan en Bilbao los contactos y reuniones entre los huelguistas de la construcción, estudiando la última propuesta formulada por los empresarios en su reunión de anteañoche. Una asamblea de unos dos mil trabajadores se ha realizado hoy en Sestao y mañana está anunciada otra que se espera sea decisiva para la aceptación o rechazo de esta propuesta, que podría acabar con los 39 días de huelga de 33.000 productores de la construcción vizcaína.

LA SITUACION EN LA CUENCA MINERA

La votación celebrada en la Casa Sindical de Utrillas (Teruel) por los 1.500 productores de «Minas y Ferrocarriles de Utrilla S. A.» que se encuentran en paro desde el martes, finalizará a las ocho de la noche, momento en que comenzará el escrutinio. En esta votación, que parece va arrojando un resultado positivo, los mineros decidirán si quieren reintegrarse el lunes voluntariamente al trabajo.

Por su desacuerdo con las cotizaciones de los destajos, continúan protagonizando diversos paros en León los trabajadores de los pozos mineros «María», «Calderón», Paulina y «Orallo», de la empresa M.S.P. de Villablino, y de «Combustibles de Fabero», en Fabero y «García Simón», en Lillo del Bierzo. Mientras se realizan diversas gestiones ante los empresarios para que se normalice la situación de los trabajadores mantienen sus reivindicaciones en torno a una mejora en los destajos.

Han vuelto al trabajo, tras una semana de huelga, los mineros de «Antracitas de Veillas», después de recibir cartas de la empresa advirtiéndoles de la necesidad de reincorporarse el día 19 si no querían ser despedidos. Los representantes sindicales y la empresa han llegado a un acuerdo para, una vez restaurada la normalidad laboral, discutir las reivindicaciones laborales planteadas.

EL PADRE BULART HABLA DE FRANCO

MADRID, 19 (Pyresa). — La revista «Blanco y Negro» recoge esta semana la primera entrevista que el Padre don José María Bulart ha concedido en los últimos cuarenta años, durante los que fue capellán del Caudillo.

El padre Bulart habla de la religiosidad de Franco; desmiente muchos de los comentarios reflejados en las memorias del general Franco Salgado-Araujo; y añade que todo lo que se ha publicado sobre atentados a Franco es falso. Por último, José María Bulart manifiesta que «sería doloroso que la figura del Caudillo, que es parte de la historia de España, fuera utilizada para enfrentamientos políticos».

CRONICA DE BARCELONA

Pintura de enfermos mentales

BARCELONA, 19 (Especial para Pyresa, por Manuel Farnias). — ¿Pueden pintar los locos? ¿Es que, a veces, muchas de las obras de arte no parecen estar hechas por locos? Se han clausurado en Barcelona las primeras Jornadas de pintura psiquiátrica de Cataluña, en la que especialistas en la materia han contrastado sus diferentes opiniones respecto a la perspectiva terapéutica que ofrece la pintura psiquiátrica para los enfermos mentales.

Las jornadas se clausuraron con un coloquio, en el que intervinieron los doctores Martí Tusquets, Sarro, Gracia, Obiols y otros.

Una de las intervenciones más interesantes fue la del doctor Llado, quien señaló que es importante preguntar al enfermo que vierta su opinión sobre lo que ha querido expresar en su cuadro.

También se refirió a Salvador Dalí, manifestando que en ningún momento se le puede considerar un paranoico, ya que no busca su propia realidad, como hace un enfermo mental al pintar, sino que en Dalí su objetivo es tan sólo recrearse en lo insólito. Se puede decir que Dalí tiene un estilo paranoico, pero que él no encaja dentro de esta definición.

Por su parte el doctor Parellada dijo que el hecho de que los enfermos mentales pinten cuadros de amplios paisajes y encuadros urbanos sin presencia humana expresa un sentimiento de abandono y soledad.

El coloquio finalizó con el anuncio por parte de los organizadores de estas jornadas de pintura psiquiátrica, primeras que se celebran en Cataluña, de impulsar una iniciativa a nivel internacional.

LAS CLAVES

¿DONDE ESTA EL BUNKER?

Por Demetrio CASTRO VILLACAÑAS

QUISIERAMOS quedarnos con dos notas emotivas, y significativas, de la jornada en la que las Cortes españolas, a las nueve y media de la noche del jueves, terminaba el largo e importante pleno a través del cual el proyecto para la reforma política presentado por el Gobierno, denominado por la ponencia, modificado por los señores procuradores, quedaba convertido en ley. Esas dos notas son: el gesto emocionado, de viril emoción contenida, del Sr. Suárez, presidente del Gobierno, apañándose a los procuradores; y el alto sentido de su propia dignidad y de la fidelidad a quienes, manteniendo una postura merecedora de todo respeto, votaron en sentido negativo.

Hemos venido insistiendo hasta la terquedad en estos comentarios, en que en las Cortes españolas no estaba radicada el con torva intención algunos sectores políticos y no pocos comentaristas de la frivolidad y de la escasa entidad han venido denominando el bunker. Acaso con ello se pretendiera irritar a los procuradores y lograr, por reacción, la estampa intrínseca que la Cámara no estaba dispuesta a ofrecer.

Ni siquiera ha habido un empujamiento en la postura defendida por el señor Martínez Esteruelas, que ofreció inteligentemente a la ponencia la posibilidad de un acuerdo —como en nuestro último comentario nos atrevíamos a insinuar— y por el que quedaban abaladas las espadas que todavía en visperas ya de la votación, en una reiteración inoportuna, se empeñaban en considerar levantadas en gesto de total amenaza cierto comentarista de un diario vespertino de Madrid y los amplios titulares de gruesa tipografía con los que habra sus páginas otro. La esgrima, que es requisito político, no debe confundirse con el empeño de masacrar al adversario, sino con el propósito y el arte de tocarle; lo que es positivo por cuanto se les deja con vida y hasta con posibilidad de defensa.

El amplio margen por el que la ley ha sido aprobado, reafirma nuestra creencia de que no hay en los estamentos institucionales que dejó establecidos Franco ningún resorte dispuesto a desentenderse de las realidades que el tiempo nuevo exige.

Ha quedado patente, una vez más, que si algo ha funcionado en España tras la muerte del anterior jefe de Estado, han sido las instituciones. Incluso esas mismas instituciones que al funcionar pueden hacerle para renunciar a su vida. Ellas son las que han merecido el crédito que el pueblo español necesitaba a su vida. Ellas son las que han merecido el crédito que el pueblo español necesitaba ejercer para poder resistir al emblema, no podemos negar que bien financiado y bien articulado de una oposición que pedía, quería y procuraba en muchos casos provocar el diluvio. Todos los intentos de subvertir el sistema institucional, que era la única realidad política que podía quedar «atada y bien atada», han chocado contra el enraizamiento de lo que estaba firmemente asentado. Por eso es triste, y hasta posiblemente rayano en lo delictivo, que sobre esas instituciones, y en especial sobre las Cortes o sobre el Consejo Nacional, se haya desatado tanta inquina, tanto menosprecio, tanta desvalorización. «Con el debido respeto», titulábamos uno de estos comentarios el pasado día 23 de octubre. Y en él, apoyándonos en unas declaraciones a la prensa del señor Fernández-Miranda, pedíamos para las Cortes la consideración y respetuoso trato que en justicia corresponde a quienes habrían de enfrentarse con la responsabilidad de este pleno y de esta votación. Es de esperar que ahora, ante la muestra de comprensión de las realidades sociales y ante el ejemplo de servicio que han ofrecido al pueblo español, cesen ya las retenciones, los injustificados agravios, con los que, se puede sospechar, se ha querido tirar por elevación a blancos de otro y singular significado.

Ya se ha visto: el bunker no estaba en las Cortes. Si ellas se quieren considerar como la expresión de la «clase» política del franquismo, tal clase política ha dado una lección de generosidad, de sentido dinámico de la política, de espíritu de servicio —vale, si la expresión—, que merece ser no sólo estimado, si que también correspondido.

Pero, efectivamente, el bunker existe. Está ahí: en quienes se empeñan en maniobrar insistentemente y tozudamente en busca de alianzas para su quehacer obstructivista; en quienes descaradamente hablan ya de promoción para una campaña de abstención para el referéndum; en quienes, a través del túnel del tiempo, quieren hacernos ir a una situación que, inevitablemente, quedó rota el 18 de Julio de 1936 y debe ser considerada como definitivamente liquidada tras la victoria del 1º de abril y tras la de las sucesivas manifestaciones de expresión popular por las que el pueblo dio base, en consultas repetidas, a que hoy, como oportunamente se ha recordado, fuera posible una nueva orientación de nuestra política.

Está el bunker en quienes se empeñan en resucitar fantasmas que el tiempo, las circunstancias y el propio sentimiento del pueblo español han superado. Son el bunker quienes entienden que es posible andar hoy por el país con carnets de afiliación firmados por Dolores Ibarruri y Santiago Carrillo; y son del bunker quienes se empeñan en ayudarles a mantener tamaño anacronismo. Son del bunker quienes quieren volver a poner en los países vascos y en Cataluña o Galicia la misma, exactamente la misma, ensambadura política que había en 1935, o en 1939. Son del bunker los que quieren retrotraer la historia de España en cuarenta años, como si cuarenta años, en los que los españoles han sufrido, triunfado, trabajado, desahogado también y también en algunos empeños fracasado, no hubiera existido. Porque sólo encerrados en un bunker de incompreensión y de aislamiento, de negación a integrarse en la vida y en lo que la vida supone, puede ignorarse que ha habido una sucesión de primaveras y de nieves, de lluvias y soles, de vientos y de calinas que han modificado un país al que es preciso acercarse sin empeño de resucitar lo que el tiempo de manera inexorable ha matado. El bunker son, en definitiva, los que niegan de cualquier manera su aportación para lograr que el sol de cada día se levante sobre el día inmediatamente precedente, no tras el crepúsculo que ocurrió hace ya cuarenta años. Sólo los que están en el bunker pueden ignorar el pasado del tiempo, la medida y el compás de cada jornada. Pero esos —se ha visto— no son las Cortes.

Los Reyes visitan las instalaciones de Televisión Española

Entregaron medallas conmemorativas de la creación de T.V.E. a 66 empleados

MADRID, 19. (Cifra). — Los Reyes de España visitaron hoy las instalaciones de Televisión Española, al cumplirse el vigésimo aniversario de su creación.

Sus majestades fueron recibidos a su llegada a Prado del Rey por el ministro de Información y Turismo, señor Riquelme Guajardo, subsecretarios del departamento, señores Fernández Campo y Aguirre Borrell y por el director general de Radio y Televisión, Rafael Ansón.

Al término de la visita, de dos horas de duración, los Reyes entregaron 66 medallas conmemorativas de la creación de T.V.E. a otros tantos empleados que trabajan en este organismo desde su fundación. Cuatro de estas medallas lo fueron a título póstumo.

En el acto de entrega, celebrado en el vestíbulo principal de la casa de la radio, pronunció unas palabras Isabel Bauzá, como locutora más antigua de Televisión.

Habló luego el señor Regueira, quien agradeció la visita de sus majestades y señaló, entre otras cosas, a los empleados presentes, que era su propósito mejorar las condiciones económicas, técnicas y sociales de cuantos trabajan en T.V.E.

Finalmente, el Rey don Juan Carlos saludó a cuantos se hallaban presentes y manifestó que se sentía especialmente emocionado porque los 20 años de T.V.E. han sido también 20 años de España. A ella —dijo— nos dedicamos con todas nuestras fuerzas y nuestro amor.

En el curso de la visita, los Reyes, acompañados de las personalidades mencionadas y de los directivos de T.V.E., visitaron varios estudios de grabación de espacios dramáticos y de entretenimiento, así como los estudios de los servicios informativos, instalados en la Casa de la Radio. También visitaron los talleres de escenografía y

otras dependencias de la casa, en las cuales saludaron al personal que trabajaba.

En aquellos momentos, entre ellos, varias conocidas figuras de T.V.E. Actores populares y directivos de los programas informativos.

En el despacho del director general de Radio y Televisión, los Reyes contemplaron un documental sobre la organización de T.V.E., que comenzó sus emisiones el 28 de octubre de 1956 y en el que se recordaba la inauguración por don Juan Carlos y doña Sofía, entonces príncipes de España, de la Casa de la Radio el 20 de octubre de 1972.

MISION DEL BANCO MUNDIAL CON EL MINISTRO ESPAÑOL DE LA VIVIENDA

MADRID, 19. (Pyresa). — El ministro de la Vivienda, don Francisco Lozano Vicente, ha recibido en su despacho oficial a primeras horas de esta tarde, a una misión del Banco Mundial, integrada por los señores Rotschild y Quijano quienes se han trasladado a España como continuación de la visita que el señor Lozano Vicente realizó a Washington el pasado mes de junio.

En el transcurso de esta semana, dicha misión ha mantenido diversos contactos y reuniones de trabajo con cargos directivos del Departamento.

El motivo principal de la entrevista celebrada hoy con el ministro de la Vivienda, ha sido examinar y contrastar los trabajos que sobre ordenación del territorio vienen desarrollando el Ministerio de la Vivienda y el citado banco.

LA PERGOLA CASTELLON

Domingo 21 de Noviembre, a las 11,30 horas, organizado por la Gaiata núm. 1

Grandioso Festival Infantil

con la actuación de:

- Fantasía Heidi.
- Los Perros Caniches Sabios.
- Los sorprendentes payasos Hnos. Suárez

y la actuación extraordinaria de la fabulosa actriz de Cine, Circo y T. V. (protagonista de la serie KILMA)

EVA MILLER

CINE FOTO OPTICA



DELE MOVIMIENTO Y COLOR A LOS ACONTECIMIENTOS GRATOS DE SU VIDA

fot@ptica

NAVARTE ENMEDIO, 24 CASTELLON

MINISTERIO DE TRABAJO Instituto Español de Emigración DELEGACION PROVINCIAL EN CASTELLON

La misión CIME en España traslada oferta de trabajo en Venezuela para los profesionales siguientes, existiendo en todos los casos estar comprendidos los candidatos entre los 25 y 40 años y tener al menos 4 años de experiencia.

Topógrafos, Asistentes Ingenieros, Mecánicos de motores diesel y mecánicos de motores de gasolina, maestros de obra, maestros carpinteros, maestros electricistas, maestros cableeros, carpinteros, plomeros, operadores de grúa y electricistas.

Los asistentes de ingeniero pueden reclutarse entre aparejadores, ingenieros técnicos de obras públicas y delineantes proyectistas de la construcción y obras públicas

La categoría de maestros cabilleros equivale a ferrallistas.

Cuanta información necesiten los candidatos sobre conocimientos exigibles y salarios que se ofrecen serán facilitadas en la Delegación Provincial del Instituto Español de Emigración domiciliado en Paseo de Ribalta 10-2.º de esta capital.

Lo que se hace público para general conocimiento.

REMITEN LAS INTOXICACIONES POR QUESO, EN CUENCA

MADRID, 19 (Pyresa). — En relación con las intoxicaciones de queso marca «Don Quijote», sólo nueve personas siguen hospitalizadas en Cuenca. En la Cooperativa «Santa Cruz» hay almacenado una gran cantidad del producto y se temen las repercusiones económicas que pueden sufrir los cuatrocientos socios de la empresa. Se siguen investigando por otra parte, distintas muestras de queso en busca de conclusiones.

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

BOXEO

SERRANO PASARA UNA DURA PRUEBA ESTA NOCHE EN LA PERGOLA

Mucha expectación en torno al encuentro Madrid-Castellón



SERRANO

Esta noche, a las once, se abrirán otra vez las puertas de La Pergola para dar paso a esta confrontación Madrid-Castellón que realmente ha despertado mucho interés entre los aficionados...

también hay que hacer mención a la entrega del Trofeo Aguilera al preparador castellanense Manolo Pérez, así como la Medalla de Deportes Paco que se entregará a Eloy Pérez, hermano del preparador y boxeador aún en activo...

JOSE ABRIL, A MADRID

Ayer salió con destino a Madrid el vicepresidente de la Federación don José Abril, para asistir a una reunión en la cual los puntos a tratar son los Campeonatos de España, Boxam 77 y la Liga Nacional de Boxeo...

VALSECCHI CONSERVO EL TITULO EUROPEO DE LOS MEDIOS

RANDERS (Dinamarca), 19 (Año). — El italiano germano Valsecchi conservó su título continental de los pesos medios, al derrotar por KO en el séptimo asalto al aspirante danés Poul Knudsen...

Unos 4.000 espectadores presenciaron la pelea, que fue de clara superioridad del campeón, quien se impuso a partir del cuarto asalto, ya que los tres anteriores se limitó a estudiar al aspirante.

BOXEO LA PERGOLA

HOY, SABADO A LAS 11 NOCHE SENSACIONAL VELADA ENTRE MADRID-CASTELLON

Table listing boxers and their weights: FERRER (De Castellón) vs CHOLO (De Valencia), YSASI (De Castellón) vs JUAN PEREZ (De Madrid), FRANCIS (De Castellón) vs LARDI (De Madrid), MARQUES (De Castellón) vs JULIO GARCIA (De Madrid), SERRANO (De Castellón) vs DEL RIO (De Madrid), ORTEGA (De Castellón) vs GUTIERREZ (De Madrid).

INSTALACIONES ELECTRICAS DE ALMAZORA



almasa

Santo Cristo, 61

ALMAZORA

SE UNE AL DEPORTE CASTELLONENSE

DIAGO

PAVIMENTOS CERAMICOS

EXPOSICION: Av. de Valencia, 38

CARTELERA DEPORTIVA

SABADO DIA 20

BALONCESTO

20 h. — Eurotebaida - Moncáfar (Polideportivo Sindical, Castellón).

19 h. — Altura-Castalia Armería Levantina (Polideportivo Glorieta, Altura).

BOXEO

23 h. — Velada de Boxeo, Madrid-Castellón, en La Pergola, Castellón.

PELOTA

CAMPEONATO PROVINCIAL DE FRONTINIS 15 h. — U. D. Vall de Uxó-C. F. Ondense (Estadio Segarra, Vall de Uxó).

16 h. — C. F. Stilsaf-C. F. Soude (Frontón Olímpico, Vall de Uxó).

16 h. — C. F. Burriana-C. F. C. Javier (Deportivo, Burriana).

16 h. — C. F. C. Almenara-C. F. Chispa (Polideportivo, Almenara).

16 h. — C. F. H. San Juan-C. F. Jérica (Frontón San Juan, Villarreal).

16 h. — C. F. Castellón-C. F. El Toro (Frontón La Parreta, Benicasim).

DOMINGO DIA 21

ATLETISMO

CAMPEONATO ESCOLAR FEMENINO CAMPO A TRAVES 10 h. — 2.ª Jornada (Circuito, Grao Castellón).

CAMPEONATO PROVINCIAL A TRAVES (TROFEO ELOLA) 10 h. — 2.ª Jornada.

BALONCESTO

12 h. — U. D. Vall de Uxó-Villarreal (J) (Pista Segarra, Vall de Uxó).

11:30 h. — Benicarló Fores-Basket Bosco (Pista Jardín, Benicarló).

11 h. — M. H. Serret-U. D. Vall de Uxó B (Pista polid., Villarreal).

10:30 h. — Basket Bosco (J)-Cueva Santa Oje. (Coleg. PP. Salesianos, Burriana).

BALONMANO

PRIMERA CATEGORIA

12 h. — BM. Vinaroz-BM. Benicarló (Pabellón, Vinaroz).

11 h. — BM. Alcora-BM. Morella (Coleg. F. Grangel, Alcora).

12 h. — Muebles Gomsu-BM Onda (Salesianos, Burriana).

12 h. — UD. Vall de Uxó-Colegio Menor (Pabellón, Vall de Uxó).

12 h. — BM. Bechí-Gráficas Balada (Polideportivo, Bechí).

JUVENILES

10 h. — Muebles Gomsu-Juventud Lucena (Salesianos, Burriana).

10:30 h. — UD. Vall de Uxó-Juventud Grao (Pabellón, Vall de Uxó).

10:30 h. — OJE. Vinaroz-Gráficas Balada (Pabellón, Vinaroz).

10 h. — Juventud Onda-Colegio Menor (Instituto).

FUTBOL

SEGUNDA DIVISION

16 h. — C. D. Castellón - Real Jaén (Estadio Castalia, Castellón).

AFICIONADOS-SEGUNDA CATEGORIA

10:30 h. — C. D. Mila-Monte-

EL MUNDO DEL DEPORTE

Esquí internacional en España

Por Manuel GOMEZ AROSTEGUI

HAN caído ya las primeras nieves sobre las sierras y en algunos lugares de nuestra Península los impacientes aficionados han esquiado ya. El incremento de practicantes que este deporte ha experimentado en España en los últimos años...

La primera será, puede decirse la que abra la temporada y la otra la que la clausure. En los primeros días de diciembre la estación aragonesa de Baqueira Beret, una de las mejores de España, con categoría por sus pistas y organización muy superior a muchas de países de tradición alpina...

Y a finales de la temporada, allí en marzo, otra estación española, que tiene la singularidad de ser la más septentrional del continente europeo la de Sierra Nevada, con buen montaje y organización también, será el escenario de la final de la copa del mundo de esquí alpino para los seguidores denominados aficionados aunque ganen más dinero que los que se consideran profesionales...

Esta incorporación española a la rueda de las organizaciones mundiales del esquí, reclama atenciones para que el desarrollo no ofrezca ni fallos ni irregularidades, porque en ello hay no sólo intereses de prestigio deportivo, sino turístico, pues no es nuevo decir, que en esto del esquí, estos dos aspectos fundamentales van estrechamente unidos.

Teletipo Deportivo

Ante la elección de presidente de la F.E.F.

El día 23 de diciembre próximo se efectuará la votación para la elección de presidente de la Federación Española de Fútbol, de acuerdo con las normas para tal fin, que la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes ha enviado hoy a la Federación Española de Fútbol...

Estos normas son las que la delegación nacional de Educación Física y Deportes ha elaborado, una recibidas las contrapropuestas de la Federación Española a las normas generales, que la D.N.D., hizo llegar a todas las federaciones deportivas...

La Solana: 88 partidos imbatido

El equipo del Móstoles ha vencido al de la Solana (Ciudad Real) por 1 gol a 0. Con ello, el «once» Manchego ha perdido también su imbatibilidad en propio campo desde que comenzó a intervenir en competiciones oficiales. Hoy milita en Primera Regional.

El conjunto solanero había ganado casi todos los encuentros y empatado el resto, hasta un total de ochenta y siete. Esta cantidad de partidos sin perder uno solo constituye una auténtica marca que ya quisieran poseer los más grandes clubs.

Victor, al Zaragoza

El jugador Víctor Muñoz Manrique, de 19 años, que militaba en el Aragón, ha pasado al Real Zaragoza y es casi seguro que juegue mañana frente al Barcelona. Cursa segundo de Magisterio y juega de interior.

REGIONAL PREFERENTE

El domingo, el Mestalla otro gallito del grupo, en el Estadio Segarra, de Vall de Uxó

Parece que se van perfilando, sólo parece, cinco equipos como serios aspirantes al ascenso; estos son los Alcira, Villarreal, Paterna, Mestalla y Vall de Uxó. Y es precisamente el Mestalla, el que nos visita el próximo domingo uno de los gallitos del Grupo Norte, y gran goleador la semana anterior con un nueve a uno, que puede sea el resultado record de la temporada, o mucho nos habríamos de equivocar.

De cualquier forma, el Mestalla, con esa pléyade de jóvenes promesas producto de lo mejor de la cantera valenciana, es equipo que siempre interesa y despliega un fútbol de calidad. Pero es que ahora, en esta confrontación nos va a dar la medida de su valía y también la de nuestro Vall de Uxó, pues una derrota en casa sería fatal, en tanto que si se ganara nos permitiría seguir acechando al líder en espera de que nos visitara en la segunda vuelta, o que bien pudiera ceder algún punto o incluso sufrir un serio tropiezo en casa. Porque en fútbol, ya se sabe. Donde menos se espera...

rios partidos, en los que no ha visto su meta perforada, nuestra delantera se destaca de una vez, no por su buen juego precisamente, sino que eludiendo el pase lateral o atrás siga el camino más corto que es la recta, y jugando al primer toque amarrar el tiro a gol. Y en ese momento, tanta importancia tiene el que materializa el gol, como el que lo facilita. Es labor de equipo, de conjunto, y no de individualidades, lo que importa, ese lugar de todos para todos.

Si así se juega y se plantea el partido, estamos seguros de que el triunfo sonreirá a los colores locales, lo que no puede ser frente al potente Villarreal, porque ya no puede perderse ningún punto en casa y menos frente a los más directos rivales u oponentes.

El estadio Segarra, registrará pues, el domingo otro gran entrada, pues el aficionado que desee ver un buen partido, con emoción, interés y pugna hasta el final, el Mestalla-Vall de Uxó se lo ha de proporcionar con creces. Palabra, y si no al tiempo. ¡Ah! y esta vez con pronóstico casero.

ERNESTO PEREZ

solari

CALENDA 30

EL TIEMPO EN DIRECTO

Reloj de lectura directa, con una línea dinámica y original. Un modelo técnicamente perfecto y altamente decorativo. Una información horaria completa. Calendario con nombre del mes y del día de la semana.

El cambio de los días 30 y 31, así como el 29 de febrero en años bisiestos, se realiza automáticamente.

Puede ser independiente o estar conectado a un reloj patrón.

Tamaño: 68 x 12 x 12 cms. Peso: 2,700 Kgs.



solari

y la garantía del Grupo



Importador y distribuidor exclusivo para España.

JAIME RUBIO

Avda. del Cid, 4 - Telfs. 20 69 40 - 20 69 41 BURGOS

Representación:

Jorge Juan, 19 - Telfs. 276 62 52 - 225 08 34 MADRID-1

DELEGACION EN CASTELLON José Hernández Gimeno

Alloza nº 11 Tef. 21.54.96

DEPORTES DEPORTES DEPORTES DEPORTES

MAÑANA, EL REAL JAEN EN EL ESTADIO

Partido muy comprometido para el Castellón
Los andaluces, con alineación de gala

Mañana, el Real Jaén en el Estadio Castalia. Este equipo es el segundo clasificado del grupo...

Santos, Babiloni, Ramón, Subirats, Corrales, Lleida, Grande, Montañés, Selma, Tonin, Clouff, Faubel y Alonso.

Un partido muy importante

Volviendo al tópico, hemos de continuar diciendo que el partido de mañana con el Real Jaén es vital para los castellonenses...

El triunfo siquiera, daría al traste con todo lo bueno que se consiguió en Granada...

El equipo, no cabe duda, ha subido muchos enteros después de esa igualdad en Los Cármenes...

El Real Jaén, con mucho optimismo

La espléndida marcha que lleva el conjunto andaluz, refrendada por unas actuaciones a muy excelente nivel...

SEGUNDA DIVISION

TARRASA, OVIEDO Y RAYO A CONFIRMAR ASPIRACIONES

Por M. GOMEZ BLANCO

La duodécima jornada en Segunda División se presenta muy interesante para la cabeza y la cola de la clasificación...

El partido en principio más interesante de la jornada es el que disputarán Tarrasa y Sporting...

En resumen la jornada debe confirmar la escalada de Tarrasa, Rayo y Oviedo...

Italia ganó el Torneo Juvenil de Mónaco

MONTECARLO, 19 (Crónica del enviado especial de Pyresa, Juan Redecilla). La selección juvenil de Italia se ha proclamado campeona del VI torneo Príncipe Alberto...

PRIMERA DIVISION

Revuelo, ¡hermano!, revuelo

Por Antonio G. RIMADA

¡Ay, ay, ay!, que la jornada es revolutiva para ser la primera de la liga reformada. Tanto, que apurando la óptica no se pueden ver claros...

más fuerte fuera que dentro. Uno no sabe hasta qué punto la reincorporación de Leivinha puede ser decisiva...

La jornada, en fin, es la pera. Puntuar, lo que se dice puntuar con más o menos intensidad...

El partido comenzará a los cuatro, con arbitraje a cargo del catalán, Miquel Pérez.

Cádiz y Granada se enfrentarán en el encuentro de rivalidad regional de la jornada. El pronóstico como es lógico se presenta incierto...

VEHICULOS DE OCASION...



COMERCIAL GILGRA, S. L.

- ESTOS SON NUESTROS VEHICULOS DE LA SEMANA: SEAT 131-1600 Semi-nuevo, SEAT 1430 Potenciado (varios) magnifico estado...

COMERCIAL GILGRA, S. L.

TODOS NUESTROS VEHICULOS ESTAN TOTALMENTE GARANTIZADOS RDA. MIJARES, 84 CASTELLON

ESTADIO Castalia

MAÑANA DOMINGO - A LAS 4 TARDE CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA SEGUNDA DIVISION REAL JAEN C. F. C. D. CASTELLON

MEDIO DIA DEL CLUB

Los Sres. socios, abonarán el 50% de la entrada. Los Sres. socios, deberán ir provistos de su correspondiente carnet para ocupar su asiento.

NOTA. - Venta de localidades, en Alloza, 65.

CLAVES DEL MARCADOR SIMULTANEO «DARDO»
FOIX ELECTRODOMESTICOS, FINISTERRE SEGUROS GENERALES, CAMISAS Arpon, AQUILA ROSSA, muebles palau, RELOJ RADIANT, SKOL, Ferrys, ROIG EMBUTIDOS

VENGA A MUEBLES TARRAGONA
Tenemos la mejor calidad en muebles, a los precios más interesantes.
Vea nuestra Gran Exposición.
MUEBLES TARRAGONA CASTELLON Trinidad, 132

Al producirse los medios tiempos y finales, se facilitarán los resultados en las casillas centrales.
B CADIZ GRANADA, H TARRASA GIRON, J RAYO V. TENERIFE, N LEVANTE ALAVES, S PONTEVEDRA VALLADOLID, T CORUSA SAN ANDRES
SIGNOS CONVENCIONALES
El color de las flechas indica: AMARILLO, primer tiempo; VERDE, descanso; ROJO, segundo tiempo...

REPASO AL MUNDO

Genscher, reelegido

Por J. L. GOMEZ TELLO

A la sombra de la Saint Paul Kirche de Francfort —la iglesia en que se reunió el primer parlamento alemán el siglo pasado—, el Partido Liberal ha celebrado su congreso anual, en el que no cabían sorpresas: Hans Dietrich Genscher, vicescanciller y ministro de Asuntos Exteriores del actual Gobierno alemán, ha sido reelegido por una mayoría ventajosa respecto a la de hace dos años. No se debe tanto a su prestigio personal como al hecho de que Genscher, que representa la tendencia derechista del pequeño partido, ha sido y sigue siendo el hombre clave de la coalición con los social-demócratas. Y en vísperas de que Helmut Schmidt constituya su nuevo gabinete, después de ser proclamado nuevamente canciller, tenía que soldarse el cuadro en torno a un dirigente de probada energía y habilidad.

Por lo demás, en el mismo congreso se ha confirmado lo que ya se proclamó profusamente durante la campaña electoral: la coalición con los social-demócratas será continuada. No hacía falta repetirlo, puesto que sin la aportación del pequeño grupo de diputados liberales los socialistas no alcanzan la mayoría en el Bundestag. Pero la solemne proclamación está destinada a enterrar definitivamente las esperanzas de los demócratas cristianos de romper la alianza, atrayéndose a los liberales para formar un gobierno con ellos. El «Gigante Negro de Mainz», el jefe demócrata cristiano Helmut Kohl, ve frustrarse sus últimas ilusiones de un cambio de campo de los liberales, a los que había tendido puentes. Pero algo peor ha aparecido para él en el horizonte. Si confiaba en que el cambio tuviera lugar más adelante, a mediados de la legislatura, al aparecer divergencias entre socialistas y liberales, inevitables en el plano económico y social, esta oportunidad desaparece también al producirse simultáneamente la ruptura, después de 27 años de asociación difícil, entre la Unión Cristiano Demócrata y la Unión Cristiano Social, que votaban como un solo partido en el Parlamento. Las últimas elecciones revelaron que las divergencias entre los demócratas cristianos y lo que se consideraba su filial bávara se habían profundizado, especialmente en lo que concierne a la táctica y a la dirección del partido.

El bávaro Franz Josef Strauss se impacientaba con la táctica templada de Kohl frente a los socialistas, y más de una vez había reclamado para sí la dirección de los dos grupos, amenazando con extender su partido, desde el reducto bávaro, a toda la Alemania Federal. La ruptura se ha producido. Queda por saber el denso grupo de partidarios que Strauss cuenta en la Unión Cristiano Demócrata —el ala derecha encabezada por Carstens y Dregger—, intentan echar un remiendo o prefieren convertirse en los representantes para toda Alemania de la Unión Cristiano Social. En estas condiciones, los liberales no ven ninguna ventaja en especular con una coalición con Kohl y preferirán el pájaro en la mano de su alianza con los social-demócratas.

BANCO COMERCIAL

PRECISA

PERSONAL PARA SUS NUEVAS OFICINAS EN CASTELLÓN
MAXIMA RESERVA COLOCADOS

Enviar Curriculum Vitae indicando teléfono al Apartado de Correos número 1.522. Valencia.

LA MUJER FORMA EL GRUPO SOCIAL MAS EXPLOTADO DE EUROPA

BRUSELAS, 19 (Efe).— Según una investigación realizada por la «CES» (Confederación Europea de Sindicatos), hecha pública hoy, la mujer forma el grupo social más explotado de todos los trabajadores.

En la investigación sobre el trabajo de 44 millones de mujeres trabajadoras de quince países europeos, las conclusiones demuestran que sufren la mayor explotación.

El estudio dice que el paro, el subempleo se ceban en la mujer, cuyo salario es más bajo que el de los hombres, aunque el trabajo a realizar sea igual.

La mujer está altamente segregada cuando se trata de promocionarse a puestos de superior categoría.

Treinta sindicatos de los quince países investigados llegaron a la conclusión que lo anterior afecta a la mayoría de las mujeres trabajadoras.

Por parte española colaboraron en el estudio la «UGT» (Unión General de Trabajadores) y la «STV» (Solidaridad de Trabajadores Vascos).

Existen, sin embargo, visibles diferencias entre los distintos países europeos con respecto al trabajo femenino.

En Europa el país de más ba-

MEDIDAS DE AUSTRERIDAD EN FINLANDIA

HELSINKI, 19 (Efe-Reuters).— Finlandia no construirá autopistas ni ferrocarriles ni aeropuertos en los próximos cinco años, según las medidas de austeridad anunciadas hoy por el Gobierno. Entre las medidas de austeridad figura también la prohibición durante dos años de erigir nuevos ministerios, edificios de administración provinciales y establecimientos de servicios civiles, así como escuelas superiores. Todas estas medidas se proponen disminuir la inflación y el desempleo y mejorar el déficit de la balanza de pagos.

USA siguió con interés las sesiones de las Cortes Españolas

La prensa ha definido la decisión como una victoria del Rey y el comienzo de la democracia

NUEVA YORK. (Del corresponsal de Pyresa, Félix ORTEGA).

Hasta el dieciocho de noviembre pasado la fluidez de la situación política española sólo permitía entender a fondo lo que pasaba en Madrid a los iniciados de Washington. El resto sabía que había cosas muy interesantes en marcha pero no entendían demasiado bien qué. Por fin ayer los observadores pudieron ya contabilizar, en votos a favor y en contra sobre temas concretos los esfuerzos de 362 días de transición de la Corona española. Lo entendieron perfectamente gracias a la validez universal del lenguaje democrático.

Pese a los titulares de la Prensa americana, casi diríamos que triunfalistas, no hubo sorpresas salvo la de la amplitud del margen de victoria en las

Cortes para el proyecto Suárez. Ciertamente se esperaba un resultado más apretado. Pero aún así, esa misma amplitud y ese sentido de «júbilo general» reinante en las Cortes, que dice el New York Times, hacen intuir que la evolución española ha recibido también el respaldo del órgano más representativo del régimen del General Franco.

La información ocupó la primera página del Times y del Wall Street Journal y páginas interiores en el resto. El Times la arrancaba con foto de Suárez aplaudiendo, un poco según la costumbre de los dirigentes políticos del Este europeo, a su propia obra al recibir el endoso legislativo. Un voto legislativo calificado por la cadena radiotelevisiva «CBS» de victoria del Rey Juan Carlos y definido únicamente por todos los medios informativos, ahora sí, como el comienzo de la democracia.

Ahora referéndum y elecciones. El primero «posiblemente en la tercera semana de diciembre» —New York Times— seguido del comienzo de una negociación de Suárez «De la Ley Electoral con grupos de la oposición izquierdista, incluyendo al todavía legal Partido Comunista» —Washington Post— para unas elecciones «prometidas para junio pero con considerable presión para que se celebren antes, dado el estado creciente deterioro de la economía española» —New York Times—. Elecciones que producirían una legislatura que «tendrá poder para escribir una nueva constitución para reemplazar la heredada de Franco, según ha puesto en claro el primer ministro» —Washington Post—. Así pues, queda el referéndum y las «encuestas muestran que los españoles están abrumadoramente a favor de la reforma» —Wall Street Journal—.

Capacidad de maniobra

Los tres días de sesiones de las Cortes fueron seguidos atentamente desde aquí por sus implicaciones no sólo a largo plazo, parlamentarias, sino por sus implicaciones inmediatas. Si el Gobierno de la Corona ha llegado a lo que aquí se llama «un acuerdo tácito» de cese de hostilidades con la oposición de izquierda y el centro derecha, no ocurría lo mismo con el sector ultra de la derecha española. Los analistas opinan que si bien el Gobierno tenía manos libres para responder a provocaciones de la ultraderecha, su capacidad de maniobra ante la ultraderecha estaba coartada. Pero hoy, con la reforma pasada por las Cortes de Franco, el Gobierno Suárez, se dice, dispone de flexibilidad para responder con la misma dureza hacia el otro lado de la balanza extremista.

No sólo eso, sino que ha recuperado su capacidad de maniobra, seriamente anquilosada por advertencias y condicionamientos que exigían todo el esfuerzo gubernamental para navegar sin ahogarse. Si el Gobierno niega pasaportes ahora a determinados dirigentes políticos es porque lo querrá así, no por imposiciones. Hoy, se comenta, es libre de dar entrada en el país a quien quiera. Naturalmente tendrá que esperar el endoso popular del mandato parlamentario, pero en Estados Unidos se anticipa mayoritariamente a favor de la línea gubernamental, hasta las elecciones generales, el gabinete dispone de un mandato amplio, en opinión de los observadores. Mucho más amplio que el ya obtenido en la sesión de las Cortes cuya primera y fundamental prueba de fuego podría tener lugar, de hacer aparición alguna actitud violenta, el mismo día del aniversario de la muerte del General Franco.

EN BAYONA

COMANDO «ANTI-ETA» ANTE LA JUSTICIA FRANCESA

BAYONA (Francia), 19 (Efe). En el Palacio de Justicia de esta localidad francesa ha sido vista la causa seguida contra un comando denominado «Anti-ETA», que era esperada con impaciencia en el sector de los políticos españoles refugiados en el suroeste de Francia.

Asistidos de sus correspondientes abogados, han comparecido a la vista, Roberto Nani, nacido en Milán (Italia), de 44 años de edad; José Fernández, natural de Barcelona, de 26 años, y Annick Billard, de 24 años de edad, originaria de Saint-Gaudens (Francia).

Según se expuso, el propósito de los tres inculcados era atacar contra los miembros de la organización ETA, así como que el 17 de mayo último la policía francesa descubrió, en uno de sus automóviles, todo un verdadero arsenal de armas.

El comando en cuestión ha permanecido alrededor de seis meses en el País Vasco francés y durante dicho período sufrieron atentados Domingo Iturbide Abasolo y un hermano suyo, así como Tomás Pérez Revilla.

El próximo día 25 se dictará sentencia, que es esperada con gran expectación.

EL REY DE ESPAÑA VISITARA URUGUAY

MONTEVIDEO, 19 (Efe).— El Rey Juan Carlos de España realizará una gira por hispanoamérica, y visitará Uruguay, respondió hoy el embajador de España Ramón Oyarzun, ante una consulta de la prensa de Montevideo.

El anuncio es publicado en primera plana por el matutino «El Día» que indica haber consultado al diplomático ante las reiteradas informaciones desde Madrid, subrayando el propósito del monarca español de llegar al continente en viaje de buena voluntad.

El embajador Oyarzun sostuvo que es imposible prever cuando se producirá la visita. «Aunque el interés del Rey Juan Carlos es hacerlo a la brevedad». Entretanto, fuentes de la cancillería uruguaya consultadas por «Efe» sostuvieron que el Gobierno ha invitado al monarca hispano a viajar a Montevideo en ocasión de la gira que proyecta realizar por el continente. Dijeron asimismo que no existe estimación acerca del momento en que podría concretarse su presencia en Uruguay.

EL PRESIDENTE DE VENEZUELA CONCLUYO SU VISITA A ITALIA

ROMA, 19. (Efe).— Con una breve ceremonia en el Palacio del Quirinal, concluyó esta mañana la visita oficial a Italia del presidente de Venezuela, Carlos Andrés Pérez, iniciada el pasado 17 de noviembre.

Pérez ha sido huésped del presidente italiano, Giovanni Leone, quien con su esposa acudió hoy a despedir al mandatario venezolano, el cual llegó el miércoles a Roma acompañado de su esposa, y los ministros de Relaciones Exteriores y el de Estado para la Producción Básica Ramón Escobar Salom y Carmelo Lauria, respectivamente.

Tras los actos protocolarios Pérez y su séquito abandonaron el Palacio del Quirinal para dirigirse a la sede de la «FAO» (Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación) donde el presidente de Venezuela pronunciará un discurso.

AYER SE HABLO DE...

KHASHOGGI, el intermediario

Por F. MARTOS

SU nombre es prácticamente desconocido para el gran público, pero no es aventurado asegurar que Adnan Khashoggi, un saudí de cuarenta y un años, gordo, bajito, con bigote y algo caivo, es el mayor intermediario del mundo.

Hijo de un doctor de La Meca, Khashoggi se educó en Egipto gracias a la ayuda económica que prestaba a su padre el legendario fundador de Arabia Saudí, Ibn Saud. Posteriormente fue enviado a California, donde inició una carrera universitaria que nunca llegó a terminar, conoció a un fabricante de camiones que le nombró su representante en Estados Unidos donde se asentó en Arabia Saudí. Así comenzó Khashoggi a amasar su asombrosa fortuna.

Aprovechando al máximo su amistad con varios miembros de la familia real saudí, el joven estudiante convertido en intermediario no sólo se dedicó a vender camiones, sino que pronto dedicó su atención a otros tipos de ventas más lucrativos: aviones de transporte

o combate y todo tipo de armamentos. Sus dos principales fuentes de ingresos fueron la Lockheed y la Northrop, dos grandes compañías norteamericanas dedicadas a la fabricación de aviones, la primera de las cuales ha alcanzado una verdadera notoriedad universal por el escándalo de los sobornos. Khashoggi considera una minucia las cifras alicadas hasta el momento, ya que él ha sacado limpiamente, sin que nadie se rasgase las vestiduras, varios cientos de millones de dólares.

Del éxito de sus negocios hablan elocuentemente su avión particular, un Boeing 727 especialmente acondicionado, con cuartos de baño dotados de grifería de oro, sus pisos en Londres, Nueva York, París, etc., sus numerosas compañías y empresas repartidas por todo el mundo, su yate y su afición por las diversiones. En este sentido es de recordar una vez, en octubre de 1974, cuando entre él y el príncipe saudí Faud perdieron en la mesa de juego del Casino de Cannes varios millones de dólares sin pestañear.

Guiar por el camino de una aportación sincera y fecunda por el bien común

PALABRAS DE PABLO VI A OBISPOS ESPAÑOLES

«Si siempre ha sido necesaria para los fieles la orientación desde el Evangelio, mucho más lo será ahora, en la nueva etapa comunitaria que se abre para nuestra Patria».

CIUDAD DEL VATICANO, 19. (Efe).— El Papa Pablo VI recibió hoy a los obispos de las provincias eclesiales «ad limina», a los que pronunció un discurso.

«Amadísimos hermanos en el episcopado: de nuevo tenemos el goce de recibir a un nutrido grupo de pastores de la Iglesia en España, venidos a Roma para la visita «ad limina». Sean nuestras primeras palabras de cordial bienvenida y saludo para el señor cardenal de Madrid-Alcala y sus obispos auxiliares, para el señor cardenal de Toledo y los obispos de esa provincia eclesial, así como para los obispos de la provincia eclesial de Valladolid aquí presentes. La razón de ser de este en-

cuanto no es otra que la de manifestar y consolidar vuestra unión con Nos así como la de confirmar vuestra solicitud por la Iglesia de Cristo, la que dedicáis vuestras vidas, sabiendo que esta tarea es, a veces, ardua, pero siempre llena de gozo al cumplir vuestra misión de edificadores en la fe, padres y guías del pueblo de Dios.

Al volver a vuestras diócesis alentad a los sacerdotes a los religiosos y a los fieles en la solidez de la fe, en la iluminadora esperanza cristiana, en ese amor eclesial vivido estos días junto a la tumba de Pedro. Si siempre ha sido necesaria para los fieles la orientación desde el Evangelio, mucho más lo será ahora, en la nueva etapa de vida comunitaria que se abre para vuestra Patria.

Una etapa que exige de vosotros, pastores, unión y perspectiva evangélica para guiar a vuestras comunidades, y especialmente a los seglares comprometidos en el apostolado, por el camino de una aportación sincera y fecunda, coherente con la fe, al bien común.

La unión de toda la familia eclesial, que vosotros fomentáis, hará más eficaz la contribución de la Iglesia al progreso civil y cristiano de vuestra nación.

Estos son nuestros votos, que acompañamos con una especial bendición apostólica para vosotros, los sacerdotes y los fieles de vuestras respectivas diócesis».

EL PROXIMO FESTIVAL DE LA O.T.I. SE CELEBRARA EN ESPAÑA

MEJICO, 19. (Efe).— Guillermo Camedo, presidente de la OTI, dijo ayer a la agencia Efe que el consejo de la organización que preside decidió que el próximo festival OTI sea organizado por Televisión Española.

Añadió que será en los meses de octubre o noviembre, cuando tendrá lugar dicho festival, en la ciudad de España que designa Televisión Española.

MISS JAMAICA ELEGIDA MISS MUNDO



LONDRES.—Cindy Breakspeare, Miss Jamaica, elegida esta noche en la capital británica «Miss Mundo». El concurso se desarrolló en el Albert Hall de la capital británica. —(Telefoto Citra Gráfica)

BEAL & CIA, S.A.
C/. Zorrozoiti - Telfs. (94) 441 6179 - 44179 89
BILBAO-13